

# Diario de Burgos

FUNDADO en 1891

MIERCOLES, 8 DE OCTUBRE DE 1975  
PRECIO DEL EJEMPLAR  
OCHO PESETAS  
AÑO LXXXV. — N.º 26.091  
DEP. LEGAL: BU-5-1958



EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13  
TELFS. { REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## ESPAÑA NO RETIRA SU DELEGACION PERMANENTE ANTE LA C. E. E. SE ESPECULA SOBRE SI LA PRESIDENTE DE ARGENTINA DEJARA EL PODER

### Se considera que la no reanudación de negociaciones es solamente temporal

#### Mientras, los acuerdos siguen en vigor

Luxemburgo (Efe). — En los medios comunitarios se subraya el cargado ambiente político en el que fió anoche el Consejo de ministros de la C. E. E. su posición sobre España, así como la moderación de sus resoluciones, sobre todo en el plano económico puesto que no habrá repercusiones a corto plazo sobre los intercambios comerciales hispano-comunitarios.

El debate se desarrolló en una sesión totalmente restringida y secreta para evitar que trascendieran las diferencias entre los «nueve». De partida, las posiciones se presentaban muy divididas entre los que consideraban que la congelación de las actuales negociaciones con España para la ampliación del acuerdo actualmente en vigor debería realizarse de forma discreta, sin decisión formal del Consejo. Los que pretendían dar un carácter oficial a esta decisión y los que se pronunciaban por la denuncia del acuerdo vigente desde 1970. Según trascendió, Francia y Bélgica protagonizaban las posturas más modernas, frente a holandeses y daneses.

También se señala en algunos medios comunitarios que en el Consejo ha-

(Pasa a la página 15)

### DIA DE ESPAÑA



Ginebra. — El embajador de España en Suiza, durante su visita al "stand" de la Compañía Telefónica Nacional de España, donde fue recibido por los directores generales de dicha empresa, señores Galindo Herrero y Rebollo. El embajador presidió además los actos del "Día de España" en el "Telecom-75", con asistencia del secretario general de la U.I.T. (Unión Internacional de las Telecomunicaciones), M. Milli. (Foto CIFRA GRAFICA)

### María Estela de Perón llama inesperadamente al mandatario provisional

#### ¿Volverá pronto a España?

Buenos Aires (Efe). — El presidente provisional de Argentina, Italo Luder, viajó inesperadamente hoy a Ascchinga, llamado por la presidente María Estela Perón, que desde el 13 de Septiembre descansa en esa localidad de las serranías de Córdoba.

Luder salió de Buenos Aires en el avión presidencial a las dos de la tarde (17,00 GMT).

A primera hora de la mañana había viajado también a Ascchinga el ministro del Interior, Angel Robledo.

Las esferas políticas y periodísticas de Buenos Aires prestan gran atención al encuentro, en el que se podría decidir si la señora Perón reanuda el ejercicio del Poder ejecutivo.

Para los analistas de la Prensa local, el futuro de Argentina dependerá en buena medida del retorno o la renuncia de María Estela Perón.

Según algunos diarios locales las Fuerzas Armadas opinan que la renuncia de María Estela de Perón a la Presidencia de la República —o la prolongación indefinida de su actual licencia— daría estabilidad al crítico proceso político que atraviesa la Argentina.

En la misma medida en que se ha debilitado el sistema político, ha crecido en Argentina el factor de poder de las Fuerzas Armadas. ¿VENDRA A ESPAÑA?

París (Efe). — "Todo está dispuesto en la finca de Puerta de Hierro de Madrid para recibir a la presidente de Argentina" escribe hoy el vespertino parisiense "France Soir".

### ROMA: EL JEFE DEMOCRISTIANO CHILENO Y SU ESPOSA, OBJETO DE CRIMINAL ATENTADO

#### Ambos se hallan en muy grave estado

Roma (Efe). — Continúa la gravedad del matrimonio Leighton internado en un hospital de Roma después de haber sido tiroteados, el pasado lunes, en una avenida próxima a la Ciudad del Vaticano.

El líder de la Democracia Cristiana chilena, Bernardo Leighton y su esposa Anita, paseaban por una céntrica calle de Roma cuando unos desconocidos dispararon varios proyectiles contra la pareja.

#### DELICADA INTERVENCION QUIRURGICA

Roma (Efe). — Para evitar que perdiese el habla, ya que el proyectil que dispararon contra el afectó tejidos cerebrales indispensables a la función de la palabra, el líder democristiano chileno Bernardo Leighton, fue sometido hoy a una delicada intervención quirúrgica, en el hospital "San Giovanni".

Según el doctor, el proyectil no sólo causó una fractura de cráneo, sino lesiones delicadas en los centros del habla; con la intervención, considera, se han evitado también riesgos de parálisis o daños imprevistos en las facultades mentales del ex vicepresidente chileno.

En cuanto a la esposa de Leighton, Anita Fresno, se encuentra en graves condiciones, ya que el proyectil penetró por la base del cuello y provocó la fractura de la séptima vértebra cervical, provocando una lesión medular. Ello le ha causado una parálisis general, con fuertes dolores en la cabeza y en las piernas. No obstante, los médicos se consideran más optimistas esta mañana sobre el diagnóstico de la esposa del líder político chileno, pues estiman que, salvo complicaciones, podría superarse el actual estado, mediante un oportuno, aunque largo, tratamiento.

### INTERVENCION DE ECHEVERRIA SIN PRECEDENTES EN LA O. N. U.

#### Reiteró ante la Asamblea su petición de exclusión de España

#### Marruecos pide Ceuta, Melilla y las islas

### Hiro Hito, en la ONU



Naciones Unidas. — El secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim (izquierda), saluda al Emperador del Japón, Hiro Hito, a su llegada a la sede de las Naciones Unidas, donde realizó una visita. Durante la visita del emperador se adoptaron excepcionales medidas de seguridad. (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

Sede de las Naciones Unidas (Efe). — El presidente Luis Echeverría, de Méjico, ratificó hoy la petición de suspender a España de las Naciones Unidas que había formulado al Consejo de Seguridad el pasado 28 de Septiembre.

Hablando ante la Asamblea general, el presidente mejicano insistió en que su petición se ajusta a la Carta de las Naciones Unidas que confiere a cualquier Estado miembro el derecho de denunciar ante el Consejo de Seguridad este tipo de situaciones, según dijo.

El presidente mejicano fue recibido a la entrada por el secretario general, K. Waldheim, que lo condujo a su despacho para unos momentos de conversación y toma de fotografías. De allí se trasladaron ambos a la oficina del presidente de la Asamblea, Gaston Thorn, de Luxemburgo.

Un poco después de las 17 (hora española) hizo su entrada el presidente Echeverría en la Asamblea general, bastante llena de delegados y diplomáticos, periodistas y público en general. El escudo de la delegación española se hallaba totalmente desiertito.

El grueso del discurso de Echeverría fue dedicado a los problemas económicos y,

especialmente, a las relaciones entre naciones ricas y pobres.

#### SE IMPIDE REPLICAR A PINIES

Naciones Unidas (Efe). — Al intentar replicar Jaime de Piniés, embajador de España, a las alusiones del presidente Echeverría en su discurso, se vio impedido de hacerlo por la objeción del presidente de la Asamblea general, Gaston Thorn, fundamentada en una carencia de antecedentes.

El embajador español subió al podio y solicitó intervenir al final del debate de la mañana, explicando que pretendía contestar a las alusiones a su país vertidas por el presidente mejicano.

Gaston Thorn (Luxemburgo), que preside este año la Asamblea general, arguyó que no había precedentes de réplicas a los jefes de Estado. Puesto que la Asamblea general se honra en recibir y escuchar a los jefes de Estado, no le parecía pertinente permitir tales réplicas en éste u otro caso.

Adujo, además, el presidente de la Asamblea, que la intervención del presidente de Méjico no estaba incluida, como es de rigor, en

(Pasa a la página 14)

### Ha muerto Antonio Bienvenida



Madrid (Logos). — A las cuatro menos cinco de la tarde ha fallecido en la Residencia de la Ciudad Sanitaria "La Paz" el diestro Antonio Bienvenida.

En el momento de producirse el fatal desenlace, se encontraban junto al diestro fallecido todos los miembros de su familia.

(Información en novena pág.)

# POSTAL

## PARQUES Y BICICLETAS

**P**ARA determinadas cosas, según dicen, no hay nada como la bicicleta. Por lo visto es aparato que mantiene en forma, permite deleitarse con el paisaje y saborear el tiempo bonancible sin desperdiciar un átomo de salud.

Para todo, absolutamente para todo, no hay nada como una ciudad que esté llena de parques, una ciudad que sea un jardín continuado, una ciudad que tenga más árboles que casas, una ciudad, en fin, como prometía ser Burgos hasta que el cemento le ganó la partida al césped.

Por lo primero —por lo de la bicicleta— se explica uno que haya tantos y tantos burgaleses, sobre todo muchachos y muchachas, que han llenado con su pedalear la ciudad. Algún exabrupto se ganan por parte de los automovilistas, pero ellos siguen, erre que erre, poniendo cadencia deportiva al asfalto.

Por lo segundo —lo de los jardines—, servidor se atreve, osa y se aventura a desmentir a una señora que llamó a Burgos "ciudad jardín". No caerá esa breva. No entrará en los cálculos de nuestros dignísimos representantes municipales, la idea cumbre de continuar y acrecentar la idea de nuestros mayores. Aquí no se hace un parque ni para un suspiro. Aquí se talan los que tenemos con más facilidad de la que usa el autor para fumarse un pitillo. Aquí, los jardines que tenemos, en ocasiones largas y abundantes, están que dan un asco total.

¿Crear un monte Igueldo? Por un servidor, desde mañana se creaban diez. Nuestros alrededores dan para eso y para alguno más. Pero ya dice uno lo que ha dicho.

Y ahora compaginemos bicicletas y parques. Hay que andar en bicicleta y hay que tener un sitio para andar en ella. Sin peligro, con pleno disfrute de su cariñoso esfuerzo y con todas las de la ley. Concluirá usted que para eso se necesitan parques. Se necesitan porque, ¿quién va a soñar que en este Burgos querido se hagan, como un día se insinuó, carriles para sólo bicicletas, ahorro de combustible, salud corporal y mental, deporte digno, práctica agradable y todo de todo? Nadie. Pero parques, ¿por qué no?

Pues porque no. Aquí se le ha cogido al asfalto, hermano gemelo del cemento —lo que no quiere decir, ni mucho menos, que cemento y asfalto estén como deberían estar—, un gusto dañinamente enfermizo. Así está todo como está.

Creemos que por Europa —la ciudad debe ser Viena pero la cuestión es de tono menor— abundó la idea de crear un parque para cada día del año. Formidable: trescientos sesenta y cinco paseos diferentes le hacen a cualquiera sentirse dueño y señor de la Naturaleza, además de su primo carnal. Por aquí nos conformaríamos con que el Ayuntamiento se dedicara a un parque por mes.

Es igual. Mientras no cambie la mentalidad, las bicicletas serán el blanco de los exabruptos del automovilista; el peatón será el pobre desgraciado que no tiene derecho más que al mínimo rincón de la acera y el conductor, pobre él también, el destinatario de todas las enfermedades nerviosas.

Aunque vaya usted a saber: el día menos pensado, sí, se arreglan a modo los parques que ya tenemos y con eso, de verdad, ya sería más que mucho.

**BURGENSE**

# QUISICOSAS

Luz y taquígrafos.

Bajo este signo transcurrió la «Rueda de Prensa» celebrada ayer en la Casa Consistorial y en el curso de la cual se informó del trazado que seguirá la «Autovía de Ronda II».

En otro lugar de esta edición se da a conocer a los lectores cómo transcurrió la citada reunión informativa y

el criterio sustentado por el Ministerio de Obras Públicas y el Ayuntamiento en tan importante asunto.

El ingeniero de Caminos, Canales y Puertos, señor Plaza Asenjo y su colega, el delegado provincial de Carreteras señor García Viedma, aclararon las dudas surgidas, sentando la importante afirmación de que al redactar el

proyecto de la «Ronda II» se tuvo fundamentalmente en cuenta limitar al máximo los daños en nuestro entrañable parque forestal.

El alcalde señor Muñoz Avila también se mostró optimista al dar su impresión de que los parques forestales de la ciudad no sólo no perderán sino que saldrán ganando.

Hace tiempo que no se leía en las convocatorias de las sesiones de la Comisión municipal Permanente ningún dictamen relativo a la construcción de viviendas.

Pues bien, en la prevista para hoy, miércoles, cabe consignar las peticiones de dos entidades que desean edificar 88 viviendas en Alfaro y avenida de Palencia.

Por cierto que a la sesión de hoy se someterá a aprobación una propuesta de la comisión de Cultura popular en orden a celebrar los domingos y demás días festivos del año una feria de Arte en las Llanas de Adentro y de Afuera, e instalación de elementos artísticos en el parque de Fuentes Blancas.

Grato.

Cultura.

A la misma sesión irá también otra propuesta para establecer un convenio con la Dirección general de Cultura Popular sobre constitución de un Club Cultural en el barrio de Gamonal.

A este respecto, conviene subrayar que la Obra Sindical «Educación y Descanso» —tal y como se indicó en la «cumbre» de delegados de Ministerios y Jefes de Servicios celebrada en el Gobierno Civil, el viernes último—, se dispone a iniciar las obras de un Club Cultural en la avenida de los Reyes Católicos, sin perjuicio de —en otro orden de cosas— establecer un convenio con el Servicio municipalizado de Instalaciones Deportivas y de Recreo para poder usar lo más ventajosamente posible estas instalaciones en «El Plantío».

El delegado provincial de Educación y Ciencia informó en la aludida reunión que tuvo lugar la semana anterior en el Gobierno Civil, de que ya han comenzado a funcionar en el nuevo curso dos nuevos Colegios nacionales con un total de 1.120 puestos escolares.

Se trata del nuevo Colegio

de la parroquia de San Pablo y del promovido por el Ministerio cerca de aquel lugar —zona de Gamonal Capisco— en terrenos cedidos por el Ayuntamiento.

Alivio.

Lluvias.

Hacen mucha falta en el Campo para facilitar los trabajos de la sementera, pero también en la ciudad y en todos sus habitantes.

El agua caída del Cielo obraría el prodigio de limpiar las alcantarillas por un efecto natural.

Pero como no caen las lluvias, ahí están los equipos del nuevo servicio contratista de limpieza que, manejando materiales por alta presión, inyectan agua en los registros de las alcantarillas y parece que, teóricamente y en la práctica también, se tiene la impresión de que los potentes chorros de agua impulsan extraordinariamente sus efectos y alcanzan un elevado grado de eficacia en considerables distancias en los sifones de las galerías de servicios.

La comunidad de vecinos de la casa número 6 de la calle de la Concepción se queja de que al pie del edificio existe un basural pernicioso a la salud y resulta inconcebible —dice— que, en pleno centro y en una calle de tránsito continuo de niños y mayores, se consienta este desahucio. «No se olviden —añade— que es paso obligado de alumnos de varios Colegios y de los feligreses de la parroquia de San Cosme y San Damián».

Igualmente y junto a aquel basural hay una casa que por su vejez y aspecto exterior resulta denigrante para un Burgos que tiene una gran promoción turística y además existe la amenaza de las próximas lluvias ya que tiene trozos de cemento dispuestos a desprenderse —como ha ocurrido otra vez— en cuanto se resblandezcan, y pueden matar a alguna persona.

Y termina la antedicha comunidad de vecinos:

«Hace cinco años que el Ayuntamiento prometió derribar la casa, pero se ha quedado sólo en palabras. En Junio cayeron los primeros cascotes y el riesgo persiste».

Que se cumplan las promesas».

Por la transcripción.

**Martinillos**

SE NECESITAN

## OFICIALES PARA CARPINTERIA METALICA

Para trabajar en VITORIA.

Interesados, dirigirse a Oficina Colocación.

Samaniego 2 VITORIA

Ref. Construcciones Metálicas F. López de Armentia.

O llamar a los Ftns. 260381 - 261934

(R. O. C. VI-5.386)

## CINE GOYA

HOY, A LAS 5,30, 7,45 Y 10,45  
LA MARAVILLOSA PELICULA



SIDNEY POITIER - MICHAEL CAINE EN LA CONSPIRACION

CON NICOL WILLIAMSON - PRUNELLA GEE - ROD AMATEAU - HAROLD NERENZAL  
BASADO EN LA NOVELA DE PETER DRISCOLL DIRECTORIA RALPH NELSON PRODUCCION MARTIN BAUM COLOR

De Johannesburgo a Ciudad del Cabo... La ruta más peligrosa en el momento álgido de la liberación del Africa negra.

Una persecución trepidante en el marco explosivo de las luchas raciales y políticas de Sudafrica.  
(Mayores de 18 años)

EMPRESA DEL POLO DE VILLALONQUEJAR

PRECISA

AUXILIARES ADMINISTRATIVOS

— • —  
VERIFICADORES

— • —  
MANDRINADOR

Y

MONTADORES

Servicio Militar cumplido. Los interesados deberán presentarse de lunes a viernes de 9 a 13 y de 15 a 18 horas en AMVISA. Polígono Industrial de Villalonquejar. Calle 2. — (Oferta número 15.463).

## TELEVISION ESPAÑOLA

MIERCOLES		
	16,30	Concierto.
	18,31	Avance informativo.
14,00	18,35	Programa regional simultáneo. Un globo, dos globos, tres globos.
14,31	20,00	Aquí, ahora. El campo.
15,00	20,30	Telediario. Ballet.
15,30	21,00	Revistero. Telediario.
16,00	21,30	Novela. Los valientes andan solos.
16,30	23,25	Tenis: Gran premio de Madrid. Ultimas noticias.
18,31	23,30	Avance informativo. Reflexión.
18,35		Un globo dos globos, tres globos.
20,00		El baúl de Hamburgo.
21,00		Telediario.
21,30		Los ríos.
22,00		Este señor de negro.
22,30		La hora de...
23,25		Ultimas noticias.
23,30		Reflexión.

JUEVES

14,00	Programa regional simultáneo.
14,31	Aquí, ahora.
15,00	Telediario.
15,30	Revistero.
16,00	Novela.

**Emerson**

El televisor del futuro

COMERCIAL VELO-MOTO

SE NECESITA

## GRUISTA

LLAMAR: TELEFONO 20 78 52

(R. O. C. 15.455)

## CONSTRUCTORA DE MAQUINARIA PARA CARRETERAS, S. A.

Se notifica, para general conocimiento, que por acuerdo de la Junta General Universal celebrada el 21 de Febrero de 1975 se traslada el domicilio social de la calle Calera número 35 a la Carretera de Madrid, Km. 233,5, ambos lugares en la ciudad de BURGOS.

EL SECRETARIO DEL CONSEJO

CERVEZAS SKOL

NECESITA CONDUCTOR

REPARTIDOR Carnet 2ª

Presentarse, horas de oficina en:  
Avenida Generalísimo N.º 11. 1.º Izquierda.

Atenderá: SR. RAMOS

(R. O. C. 15.428)

# LA CRITICA BIEN ENTENDIDA

Por Fernando G. DELGADO

EN el despertar de la conciencia crítica de la gente de este país han tenido mucho que ver los hombres que se dedican al humor. Nadie ha sido más sutil y más directo en la crítica que ellos, nadie ha conseguido erosionar más el lenguaje oficial y de tópicos del que los españoles hace tiempo que estamos hartos. Los humoristas, con sólo un flash, un chispazo, nos han enseñado a reírnos a carcajadas de nosotros mismos. Sin que detrás de la risa o de la sonrisa se deje vislumbrar a veces una incierta amargura o la amargura de algunas incertidumbres.

En este país, tan dado al desgarre y a la trascendencia, hemos aprendido a caricaturizar con nuestros humoristas, algunos de los cuales han bebido con mucha habilidad en las mejores fuentes de nuestra tradición satírica. La enjundia y la intención de ciertos chistes, sobrepasa con mucho el valor de los enfáticos editoriales de diarios y semanarios ¡Cuántas viñetas de Mingote, ese gran maestro de humoristas, han sido capaces de superar en agudeza aburridísimos editoriales o artículos de fondo a los que son tan propicios algunas decimonónicas publicaciones! Lo mismo se podría decir de Forges, por ejemplo.

Hay periódicos que se pierden en una cierta tendencia a pontificar con lenguaje de tribuna anacrónica, y hasta un cierto afán de moralizar dirigido a hacernos más buenos a los españoles. En estos periódicos, la presencia de nuestros agudos humoristas constituye un oasis que el lector agradece. Ese lenguaje de denuncia de comisaría de distrito, presente a veces en algunos rotativos, y tan preocupante en estos tiempos por lo que tiene de reavivador de épocas que queremos olvidar, si nos dejan; consigue transformarse en el lenguaje sintetizado de unos monigotes que retratan personajes y situaciones de la España de hoy, con una superior objetividad, con una sutileza que está más cerca de la manera de hablar que tenemos que aprender para convivir democráticamente. Si es que la ilusión de la democracia no la hemos perdido ya por estos lares. Desde luego, costará mantenerla con el lenguaje que algunos escritores políticos usan, cada día con más frecuencia, apoyados en los personalismos, empujados en guerrillas de papel que producen un deplorable espectáculo. Y no digamos nada cuando se comienza a exigir, desde los periódicos más cercanos al sistema, ciertas definiciones. Algunos comentaristas no disimulan en absoluto su vocación de inquisidores o de improvisados jueces. Sobre todo cuando exigen respuestas concretas, cuya posible sincera contestación haría entrar al preguntado en el campo del delito.

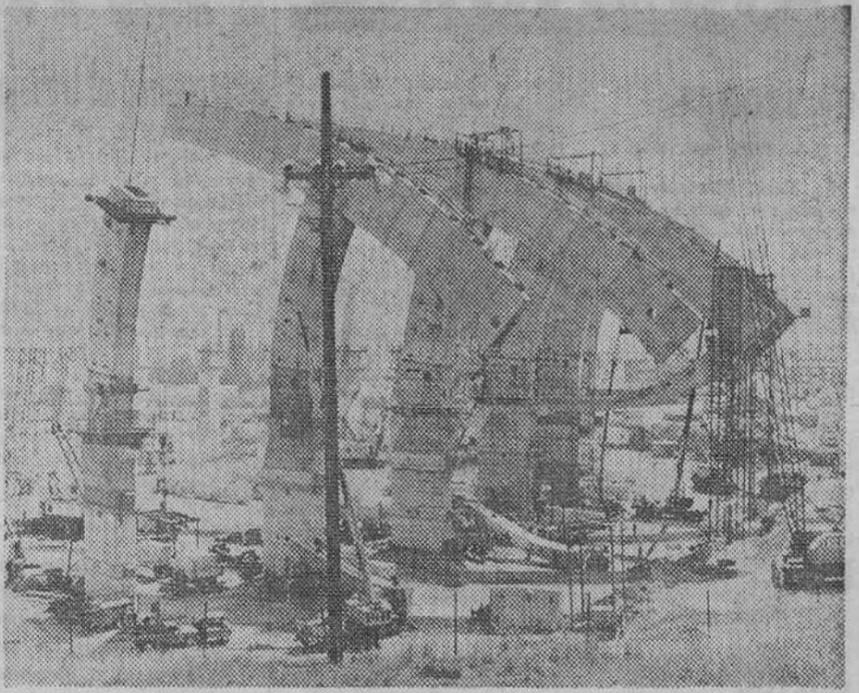
Mal anda el país hacia su democracia si los que juegan con ventaja solicitan respuestas concretas o si nos mantenemos pendientes de las frivolidades de la clase política, ya sea la de Marbella o la de Pontevedra, ya sea la de Madrid o la de Santiago. Mal vamos a andar si

empiezan a proliferar las revistas del corazón, en versión política, o si empezamos a aliviar las preocupaciones con las opiniones de Raphael sobre las asociaciones políticas, las de Sara Montiel sobre la democracia. A pintorescos, eso sí, parece que no nos gana nadie. Humor necesitamos en grandes dosis para sobrevivir, pero pueblerino folklores y politiquero de aldea tenemos para regalar.

El humor político, tan en boga en este tiempo, ha sido tonificante para todos, auténticamente liberador. Por eso me ha extrañado leer unas declaraciones de Summers al periódico «Pueblo». Confiesa en ellas haber dimitido en su colaboración en «Sábado Gráfico» y «Hermano Lobo», como consecuencia de una crítica negativa, en el caso de la primera publicación, y una ausencia de la lista de recomendaciones de «Triunfo», en el caso de la segunda. Como se sabe «Hermano Lobo» pertenece al grupo que edita «Triunfo». Esta, me dije, no es la mala uva de Summers que me la han cambiado. De este mosto sale vino rancio y ni siquiera vinagre. Se puede explicar esta falta de capacidad para encajar la crítica, por parte de un humorista tan extraordinario como Summers? ¿En qué relaciones se deben encontrar con Summers los numerosos católicos españoles, por ejemplo, contra los que él ha arremetido con tanto sarcasmo, afectando a veces a aspectos nada anecdóticos de sus creencias? Habrán entendido que pocas cosas resultan más comerciales en este país que el anticlericalismo, aunque los jóvenes curas hayan roto tópicos a destajo, y de lo que no cabe dudar es de la buena visión comercial de Summers. Pero como por aquí son anticlericales —en el sentido más convencional— las izquierdas y las derechas, nuestro humorista habrá conseguido un buen recaudo. No sólo comercial, sino también ideológico. No hay que perder de vista la segunda parte de las aludidas declaraciones en las que Summers declara estar harto de los «derechosos» y de los «izquierdosos». Una buena manera de no estar en ningún sitio. El berrinche de Summers debe haber sido muy gordo porque hasta ha llegado a atribuir la ausencia de la lista de recomendaciones de «Triunfo» a su condición de hijo de ex-gobernador civil. Ya es pasarse: ahora que se codean con la izquierda hijos de ex ministros y de embaladores, no creo que nadie se la guarde a los numerosos ex gobernadores jubilados. Debe tener mayor cuidado el humorista con otras peligrosas listas negras o no tener cuidado con ninguna que es lo que mejor le va a su estilo.

En definitiva, si esta es la herida por la que respiran los críticos de nuestra situación, yo, como los niños enfadados a los que no se les hace el gusto, tampoco juego. Por este camino, ¿qué vetos, coacciones o decretos puede extrañarle a Summers que partan de los que se sienten criticados? ¡Ay, amigos, el día que los españoles aprendamos a reírnos de nosotros mismos...!

## CONSTRUYENDO EL ESTADIO OLIMPICO DE MONTREAL



Así va la construcción del estadio olímpico en Montreal, ciudad canadiense que protagonizará los Juegos Olímpicos 1976 y a cuya inauguración, el día 17 de Julio del año próximo, se espera que acudan unas setenta mil personas. — (Foto FIEL).

### Crónica teatral madrileña

## SEGUNDO FESTIVAL INTERNACIONAL DE TEATRO INDEPENDIENTE

- ◇ Se ha iniciado con la actuación de un grupo yugoslavo
- ◇ La familia Pompoft-Thedy reaparece en el «Circo Price»

Madrid (Crónica teatral, exclusiva de la agencia Logos para DIARIO DE BURGOS). — Se ha iniciado en el teatro Alfil el II Festival Internacional de Teatro Independiente, que promete ser muy interesante a juzgar por la pauta que se ha señalado con la actuación del primero de los conjuntos que intervendrán en él. Fue el grupo Pozdravi, de Zagreb, quien inauguró el Festival. Se presentó con la obra de Ionesco «Salutations». Tan sólo tres personajes intervienen en la representación de «Salutations», pero quienes los interpretan lo hacen con tal perfección, utilizando en su trabajo toda clase de recursos, desde la mímica a la expresión corporal, desde la danza al canto, que el público les otorgó cálidas ovaciones, que alcanzaron también a la obra de Ionesco, pese a que no está escrita en castellano. Pero su intención queda tan clara que el público comprende perfectamente su desarrollo.

Para después de esta actuación del grupo Pozdravi se anuncian otras actuaciones de acreditadas compañías de cámara y ensayo, entre ellas la Roy Hart y el Living Theatre. Cuando estas líneas se publiquen ya habrá hecho su presentación el grupo Zlajos, de Alicante, que ha elegido para ello la obra de Peter Weiss «El señor de Mockimpot». Peter Weiss es el autor de «La persecución y muerte de Jean Paul Marat», representada por el grupo escénico del Hospital de Charenton, bajo la dirección del señor de Sade», obra con la que alcanzó un gran éxito Adolfo Marsillach cuando la estrenó en el teatro Español.

También a la hora de redactar estas líneas tiene lugar en el teatro Alcázar el estreno de la obra de Pedro María Herrero «No te busques tres piernas al alcalde» con la que hace su presentación la compañía de Antonio Garisa.

#### CIRCO

El Circo Price ha clavado sus lonas junto a la madrileña plaza de toros. Es una de las atracciones que el distrito de

Salamanca ofrece con motivo de la festividad de la Virgen del Pilar, su patrona.

La empresa Feijóo - Castilla, que ha llevado este circo a diversos lugares de España y del extranjero, ha conseguido un programa ágil y ameno, y en él intervienen artistas muy notables. Los Karindas, excelentes funambulistas, que adoban su trabajo con finas notas de humor; las contorsionistas Gita Hold, las Alexis y Miss Erlinton; los trapeceistas del Trío Aracos, Tomy Ston y Príncipe Ajuna; los tigres y leones de Karl Fischer, Jr.; los Icaros, Los Albarracines; los acróbatas Troupé Alcaraz; los olímpicos Trío Plata y los elefantes de Willy Togni.

La parte cómica está a cargo de la familia Pompoft-Thedy que consiguen hacer reír ampliamente al público con sus ingeniosas parodias. En los intermedios se destacan también los payasos ingleses Fossat y Lite Bill. Es digna de destacar la versión que se ofrece del famoso cuento «Blanca Nieves y los siete enanitos». Una fantasía llena de encanto y ternura, en la que participan las palomas amaestradas de Patricie Loyal. Y para terminar, añadiremos una nota simpática: la presentación del Circo Price y de algunos de los artistas fue hecha con amabilidad y gracejo por Pilito del Oro, especialmente invitada para ello.

Federico GALINDO

## SEÑORITA SE PRECISA

Para control y organización almacén tejidos.  
TELEFONO 220880  
(R. O. C. 14.717)

## Maquinistas

De Bulldozer con experiencia en D-7. Buen sueldo. Informes, teléfono 227482. Burgos.  
(R. O. C. 15.449)

Lea Vd siempre  
DIARIO DE BURGOS

### "AHORA SI QUE PUEDE USTED CASARSE"

Disponemos para Vd. de clientes de 18 a 70 años. Solicite información indicando edad y estado civil a: CONYUGAL. Apartado 3.049 San Sebastián.

## ESCUELA DE MANDOS INTERMEDIOS ADMINISTRATIVOS INDUSTRIALES VENDEDORES

CAPACITACION Y PERFECCIONAMIENTO ENSEÑANZAS ADECUADAS PARA AMBOS SEXOS

Informes y matrícula: en la Secretaría del Centro (Círculo Católico de Obreros, Concepción, 19). De 7.30 a 9.30 de la noche.

## TRASPASO LOCAL

### MUY CENTRICO

500 metros cuadrados (posible división) Planta baja. Escribir referencia: "TRASPASO" Apartado de Correos 107 BURGOS.

## TROQUELISTAS

### OFICIALES DE PRIMERA

NECESITA IMPORTANTE EMPRESA DE PAMPLONA  
Con experiencia mínima de cuatro años.  
Jornada continua.

Sueldo mínimo: 364.000 Ptas. netas anuales.  
Incorporación inmediata.

Interesados, llamar directamente a los

TELEFONOS 227213 - 227251

Preguntar por el SR. GOMEZ

(R. O. C. 51.823)

Los obreros en paro de "Firestone" no se incorporaron al trabajo

## MENSAJE DEL PAPA PABLO VI PARA EL DOMUND 75

Nuevos y graves obstáculos dificultan hoy el apostolado

### SANTORAL

#### SANTOS DE HOY:

Ss. Baco, Marcelo, Apuleyo, mrs.; el anciano Simeón, Artemón, pb.; Reparata, Benedicta, vg.; Néstor, Pedro, Demetrio, Palaciata, Lorenza, mrs.; Evodio, ob.; Pelagia, penitente.

Misa: De Feria.

#### SANTOS DE MAÑANA:

Ss. Juan Leonardi, pb.; Dionisio Aeropagita, ob.; Diosdado, ab.; Rústico, pb.; Eleuterio, dc.; Domingo, mrs.; Abraham, patriarca; Gislano, ob.; Andrónico, Atanasia, Publia, abadesa; Luis Beltrán, cf.

Misa: De Feria.

### CULTOS

SAN LORENZO. — Novena a Nuestra Señora del Pilar.

A las 7.20 de la tarde, rosario con meditación, novena, exposición y Salve.

#### MARIAS DE LOS SAGRARIOS

Hoy, miércoles, a las cinco

### VISITAS AL CAPITAN GENERAL

Ayer fueron recibidas en audiencia por el capitán general las siguientes personalidades: Don Carlos Arroyo, presidente de la junta provincial de la Hermandad de la División Azul. Don Juan Indave Nuín y don José Amestoy Eguiguren, del periódico "El Pensamiento Navarro"

y media de la tarde, tendrán lugar los cultos mensuales en la capilla del Santísimo Cristo de la Santa Iglesia Catedral: Santa misa y Comunión reparadora. Se ruega la asistencia a todas las asociadas.

#### ASOCIACION CRISTIANA DE VIUDAS DE BURGOS Y PROVINCIA

Teniendo conocimiento esta Asociación de que hay muchas viudas que no pertenecen a la misma, pero que desean una información de sus fines y funcionamiento, os invitamos a todas con cariño, a la apertura de curso que tendrá lugar (Dios mediante), hoy, miércoles, a las siete de la tarde en el salón de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, situada en el paseo del Espolón, donde facilitaremos cuantos datos precisen.

Nuevamente encarecemos a las ya asociadas la puntual asistencia a dichos actos.

El lunes finalizó la sanción de empleo y sueldo impuesta por la dirección de "Firestone Hispania" a los obreros en paro. Ayer, martes, era el día señalado por la empresa para la incorporación de los trabajadores a sus puestos en la fábrica; incorporación que no se efectuó.

Hoy, miércoles, en la Delegación de Sindicatos, se celebrará el acto de conciliación, con relación a los 21 obreros despedidos por la empresa.

En Burgos contra opiniones equivocadas sólo que tú vayas al volante existe un Banco de Sangre: el de la Hermandad de la Seguridad Social

«¡A vosotros, misioneros, a vosotras misioneras!».

Este año dirigimos nuestro acostumbrado mensaje de la «Jornada misionera», seguros como estamos de ser, al hacerlo así los intérpretes de toda la Iglesia Católica y ciertísimos de que vosotros, queridísimos Hijos e Hijas esparcidos por toda la Tierra a causa de vuestra vocación, de vuestra «misión», que consiste en difundir en el Mundo el Evangelio de Jesucristo, la religión de la Verdad y de la salvación, nos escuchéis con agrado.

Este mensaje no sólo va destinado en vuestro favor, misionero y misioneras, sino que lo dirigimos principalmente a vosotros mismos.

#### ASOCIADOS A LOS FINES DEL AÑO SANTO CON LOS PEREGRINOS DE VUESTRAS MISIONES

Queremos recordaros, en primer lugar, que este es el Año Santo, el Año de Jubileo, el año de la penitencia, de la conversión, del perdón, de la purificación, del retorno a Dios, de la conciencia cristiana, de la energía de los buenos hábitos, de la paz interior.

Al resumir el sentido y la finalidad de este año singular y santo, le prefigamos un binomio fácil de comprender y sencilla

simos, definiéndolo el año de la renovación y de la reconciliación; renovación, se entiende, religiosa, espiritual, moral, ideal y reconciliación, claro está con Dios, Cristo, con la Iglesia, y en cuanto es posible, con todos los hombres, es decir, con nuestro prójimo, con las personas hostiles o antipáticas, con los enemigos de toda categoría (cosa difícil), sí, pero querida por el Señor. Pues bien, deseamos que también vosotros, Hijos lejanos en el espacio, pero tanto más cercanos al corazón, os asociéis espiritualmente a este acontecimiento de consiente y vigoroso despertar religioso en la fe y en la gracia; a todos os consideramos presentes.

Si, también porque entre los peregrinos venidos a Roma para el Jubileo del Año Santo hemos visto con inmenso placer y gran conmoción multitudes y multitudes de fieles de vuestras Misiones... ¡Oh, qué gran gozo y esperanza nos han proporcionado estos nuevos cristianos, testimonios vivientes de vuestra actividad misionera! Hemos bendecido al Señor que ha extendido su Reino a vuestras tierras, intrépidos y valerosos misioneros; y os encomiamos y damos gracias por estos frutos de vuestro apostolado; ¡que el Señor os conforte y bendiga

ciencia nacional en muchos territorios donde trabajan los misioneros y donde no se acepta ya su condición, como al fuera contraria a la llamada autenticidad de las costumbres y de la religión tradicional de la población local.

Surge así la gran objeción, la gran reacción: el misionero no es necesario, hoy no es ya necesario. Esta dificultad asume las formas más insidiosas y retorcidas, y para el misionero las más dolorosas, a saber: las formas preconcebidas y doctrinales: a menudo éstas asumen un lenguaje pagano y hereje, y más frecuentemente ingrato y hostil. El Evangelio no nos afecta, dicen en ciertas regiones los indígenas; no es indispensable, no es para nuestra tradición, no es para nuestra raza, ha terminado la época de las Misiones!

El misionero llora. ¡No tanto porque le rechazan a él, cuanto porque rechazan a Cristo! La duda sobre la inutilidad del sacrificio que de sí mismo ha hecho enteramente, vida, familia, amor, profesión, salud, patria, todo resultaría inútil y todo se desprecia, todo se juzga vano y se rechaza. Se impugna la Misión en su básico principio, en su razón de ser, en su carácter absoluto de necesidad, de anuncio feliz e indispensable de la Buena Nueva.

#### LA MISION ES HOY CONTESTADA

De este modo se ha reavivado en nosotros el pensamiento de vuestra actividad misionera, mejor dicho, de vuestra situación misionera, nueva y difícil, en la que a menudo os encontráis. En otro tiempo la gran dificultad con que tropezaba la obra misionera era la penetración en tierras, en pueblos en condiciones extremadamente inabundables, recelosas, hostiles, peligrosas para los pasos temerarios e inexpertos del misionero; ahora a estos obstáculos se añade otro, quizás hasta más grave, y es la permanencia en regiones donde, al despertar la conciencia de la civilización, de la propia tradición indígena, cualquiera que ésta sea, no estiman ya la presencia y la actividad del misionero forastero, que proviene de otros países y que es tildado frecuentemente de colonialismo, como explotador y como portador de una civilización ajena y dominadora. Ha nacido asimismo una con-

SEGUNDO ANIVERSARIO DE EL JOVEN

**D. RAMON LOPEZ ANTON**

Fallecido el día 8 de Octubre de 1973, a los 30 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Su madre, doña Trinidad Antón de la Fuente; hermano, don José López Antón; hermana política, sobrinos, tíos, primos y demás familia.

Agradecerán a sus amistades oraciones por el eterno descanso de su alma.

Burgos, 8 de Octubre de 1975

SEGUNDO ANIVERSARIO DE EL JOVEN

**GABRIEL GARCIA ALDEA**

Que falleció víctima de accidente el 8 de Octubre de 1973.

(Q. E. P. D.)

SUS PADRES, HERMANOS, TIO Y DEMAS FAMILIA.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará hoy, día 8 (miércoles), a las ocho de la tarde, en la parroquia de San Julián Obispo.

Por cuyo acto les anticipan las más expresivas gracias.

Burgos, 8 de Octubre de 1975

EL NOVENARIO DE MISAS Y ROSARIOS QUE DIO COMIENZO AYER DÍA 7, A LAS OCHO MENOS CUARTO DE LA TARDE, EN LA PARROQUIA DE SAN JOSÉ OBRERO, SERÁ APLICADO POR EL ETERNO DESCANSO DEL ALMA DE

LA SEÑORA

**DOÑA MARIA GONZALEZ LOSUA**

Fallecida el pasado día 6 del corriente mes.

(Q. E. P. D.)

LA FAMILIA agradecerá la asistencia a dichos actos.

Burgos, 8 de Octubre de 1975.

EL NOVENARIO DE MISAS Y ROSARIOS QUE DARÁ COMIENZO HOY, DÍA 8, A LAS 8,30 DE LA TARDE EN LA CAPILLA DE LAS RR. MM. REPARADORAS (calle Calera), SERÁ APLICADO POR EL ETERNO DESCANSO DEL ALMA DE

EL SEÑOR

**DON ANDRES QUEVEDO GONZALEZ**

Que falleció el día 5 de los corrientes.

(Q. E. P. D.)

SU FAMILIA agradecerá la asistencia a alguno de tan piadosos actos.

Burgos, 8 de Octubre de 1975.

EL NOVENARIO DE MISAS Y ROSARIOS QUE DARÁ COMIENZO MAÑANA, DÍA 9, A LAS 7,45 DE LA TARDE, EN LA IGLESIA PARROQUIAL DE SAN JULIÁN OBISPO, SERÁ APLICADO POR EL ETERNO DESCANSO DEL ALMA DE

EL SEÑOR

**Don Restituto Fernández Martínez**

Que falleció el día 7 de Septiembre de 1975.

(Q. E. P. D.)

LA FAMILIA agradecerá la asistencia a alguno de dichos actos piadosos.

Burgos, 8 de Octubre de 1975.

EL PRESBITERO

**DON IGNACIO AVENDAÑO GONZALEZ**

(PARROCO DE LOS ORDEJONES)

Falleció en accidente en Igualada, el día 6 de Octubre de 1975.

(Q. E. P. D.)

Heranos, Isaías, Heliodoro. S. J. (ausente); hermana política, Constantina; sobrinos, Ignacio y José Luis; sobrina política, María Dolores; primos y demás familia.

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al funeral y entierro que se celebrará HOY, DÍA 8, a las CINCO de la tarde, en la iglesia de SANTA MARIA, de Villadiego

Actos de caridad por lo que quedarán muy agradecidos.

Villadiego, 8 de Octubre de 1975

EL SEÑOR

**DON JUSTO MARTINEZ MATA**

(Doctor en Medicina y Farmacia)

Falleció en Madrid, el día 13 de Septiembre de 1975, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Su apenada esposa, doña Antonia Dols; hijos, Justo, Joaquín, Antonia, Emilio y Manuel; hijos políticos; nietos; hermanos, don Eladio, don Florentino, doña Victorina, don Timoteo, doña Amalia, doña María Luisa y doña Visitación; hermanos políticos, y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará MAÑANA, DÍA 9, a las DOCE Y MEDIA del mediodía en la iglesia parroquial de SAN LORENZO EL REAL.

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Burgos, 8 de Octubre de 1975



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al domingo, 7 de Octubre de 1945.

EL Excmo. y Rvdmo. señor Arzobispo, Dr. Pérez Platero, ha visitado estos días varias parroquias importantes del Norte de su diócesis. Arijá, Villarcayo y Medina han recibido cariñosamente a nuestro Prelado, que a mediodía de ayer llegó a Ezcaray.

• LA Comisión de Gobernación del Ayuntamiento de Aranda ha presentado a la Corporación una propuesta para construir una magnífica plaza de toros, a base de hormigón armado y ladrillo, capaz para ocho mil espectadores.

• LA Compañía de Pepe Alba estrenó ayer en el Gran Teatro la comedia de Adolfo Torrado "El gran calavera", de escasa calidad.

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** Gonzalo-Borja Arroyo y Prieto Luis-Germán Merino y García, Adela Nieto y Díez, Belén Santamaría y Tejero, María Susana González y Laguna, Rodrigo Sanz y Peraita, Virgilia García y Charro, Margarina Torca y Busto, Iván Ibeas y Melcón, Carlos Aya-la y González, Gregorio-Pablo Marín y Benito, y Víctor Manuel Alonso y Barbero.

**Matrimonios:** Don Enrique Zorraquino y Lázaro con doña María Elena Calleja y Gaona, hoy, a las seis de la tarde, en San Lesmes Abad; don Vicente Barbero y Corral con doña María Socorro Yagüez y Díez, el sábado, a las seis en San Pedro y San Felices; don Francisco Blanco y Barreras con doña Pilar Hernando y Merino, el sábado, a la una y media, en San Lorenzo el Real; don Miguel Ángel Arroyo e Ibañez con doña María Asunción Arribas y Nebreda, el sábado, a las seis, en la S. I. Catedral; don Santiago Jesús Ruiz y Díez con doña María Asunción Montero y Mesa, el sábado, a la una, en San Lesmes; don José Antonio Pérez y Martínez con doña M.<sup>a</sup> Cristina Díez y Velasco, el viernes a la una y cuarto en San Cosme y San Damián; don José Antonio Pérez y Gómez con doña María del Carmen Morales y Losa, el

sábado, a la una, en Nuestra Señora la Real y Antigua, de Gamonal; don Emilio del Moral y Buezo con doña M.<sup>a</sup> Montserrat Eguluz y Sáez, el sábado, a las cinco y cuarto en el Carmen; don Miguel Ángel Lanás y del Valle con doña María Piedad Alonso y Capuchín, el sábado a las dos, en Santa Agueda; don Teodoro Ballester y Ballester con doña María Ascensión Arnal y Santos, el sábado, a las doce, en Nuestra Señora de Fátima; don José Antonio García y González con doña María Begoña Martín y Gómez, el sábado, a la una y media, en San Pedro de la Fuente.

**Defunciones:** Ursula Rodríguez y Barato, de Quinta-naortuño, 87 años.

## AYUDANTA DE COCINA SE PRECISA

Presentarse en:  
Avenida del Cid, 32  
entreplanta.  
BURGOS  
(R. O. C. 15.437)

ADJUDICACION DE DOS PUESTOS. — Se procedió ayer en el Ayuntamiento, a la su-

asta y adjudicación provisional de los puestos números 56 y 58 de la primera planta del mercado de abastos de la zona Norte, para venta de aves y huevos.

Fueron adjudicados al único licitador, don Miguel Ángel Barrios Caba, en 128.005 pesetas, cinco pesetas más que el tipo de licitación.

### EL CUPON PRO CIEGOS.

En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 215 y con 125 pesetas todos los números terminados en 15.

### BOUTIQUE

## YOYA

(ampliada)

MODA INFANTIL  
OTOÑO INVIERNO

50 metros cuadrados  
escaparates.

Santa Dorotea, 18 y 20

FARMACIAS DE GUARDIA. — Ortega Iñiguez, Nuño Rasura, 12; Sousa del Arcos, La Puebla, 20; Del Alamo, Avenida del Cid, 43; Uzquiza, Avda. Eladio Perlado, s/n. (Gamonal).

### CUPON PRO-CIEGOS

NUM. PREMIADO 215.  
EN EL SORTEO DE AYER

muebles  
**evelio**

**GRATITUD.** — La esposa, hijos y demás familiares de don Andrés Quevedo González, fallecido el pasado día 5 (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de poder corresponder particularmente a las manifestaciones de condolencia recibidas con motivo de su fallecimiento, lo hacen a través de las presentes líneas, significando a todos su más profundo agradecimiento.

— La familia de doña María González Losua, fallecida el día 6 del presente mes (q. e. p. d.) nos ruega que expresemos el agradecimiento a cuantas personas se interesaron en su larga enfermedad y asistieron a las honras fúnebres, celebradas por el eterno descanso de su alma.

## Viajes Sayca

DIAS 11 Y 12

### A ZARAGOZA

Fiestas del Pilar

Salidas de Burgos:

Día 11, 7,30 mañana y 3 tarde.

Día 12, 7 mañana.

Directo y por  
MONASTERIO  
DE PIEDRA

### A MADRID

Fin de semana

Salida: sábado 3 tarde

AGV., T-136  
Moneda, 18 Tf. 209438

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del

Instituto de Enseñanza Media Femenino:

**Barómetro.** — A las ocho de la mañana, 695,0; a la una de la tarde, 695,9; a las siete de la tarde, 695,4.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 26,2 grados a las 16 horas; mínima, 9,0 grados a las 7 horas.

**Dirección y velocidad del viento.** — A las ocho de la mañana, NE — 6 kilómetros; a la una de la tarde, NW — 6 kilómetros; a las siete de la tarde, calma.

**Higrómetro.** — Humedad, 44 por ciento.

Días 11-12 Octubre

### A ZARAGOZA

Fiestas del Pilar  
Salidas: día 11  
7,30 mañana 3,30 tarde  
Día 12: 7,30 mañana.

Directo y por el  
MONASTERIO  
DE PIEDRA

### A MADRID

Fin de semana  
Salida: día 11  
3 tarde

## Viajes Clunia

AGV. G.B. 134  
Paloma, 25. Tf. 206633

**DESTINO.** — Por resolución del Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario ha sido destinado a la Jefatura provincial del IRYDA en Burgos, el delineante don Antonio Castañeda Manrique, que ingresó en dicho Cuerpo en virtud de oposición.

## SALA DE FIESTAS

(DANDY'S CLUB)  
HOY, MIERCOLES  
TARDE

### GRAN BAILE DIA DE MODA

Y sorteo especial de  
valiosos regalos.

ORQUESTA  
"DANDY'S CLUB"

SESION NOCHE

CAFE - TEATRO  
Y BAILE

¡UN EXITO COMICO  
MUNDIAL!  
NO TE CASES...

¡¡¡ATE!

RISAS Y CARCAJAS  
POR TODO LO  
ALTO.

EL EXITO MAS  
SONADO DE

CECILIO DE VALCARCEL

Y su gran Compañía.  
(PASE DE CAFE-  
TEATRO:  
12,15 NOCHE

**SEIS PLIEGOS A UN CONCURSO.** — Ayer se efectuó en el Ayuntamiento la apertura de los seis pliegos que se han presentado al concurso para amueblamiento y decoración de los locales situados en Avenida del Cid número 3, destinados a la sede del Servicio municipalizado de Desarrollo Urbano y Fomento de la Construcción, por un presupuesto base de dos millones de pesetas.

Los pliegos estaban suscritos por las siguientes firmas industriales: «Tapicería Artística e Industrial Maga»; «Tagra»; «Amabar», y «Muebles Evello» de Burgos, así como «Mosel», de Vitoria, y «Papelería Tornos», de Santander.

Dichas proposiciones pasan ahora a estudio de las comisiones correspondientes en trámite previo a la decisión del acuerdo resolutorio del concurso por el Ayuntamiento.

PARA VER BIEN  
PARA OIR BIEN

### OPTICA INTERNACIONAL

Guillermo Frühbeck  
Especialidad  
microlentillas  
Espolón, 30

## Cartelera de ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,30. Dos últimos días. «El derecho de amar» (3) Omar Shariff. Florinda Bolkan. «Hasta que la muerte nos separe». Maravillosa historia de amor. May. 18. Atención. Ya llega «Pelham, 1, 2, 3...». Un film definitivamente inaudito, gigantesco y espectacular.

**CALATRAVAS (204161).** — ¡Atención al nuevo horario! 5,15, 7,45 y 10,30. Del novísimo cine español, con Amparo Muñoz (Mis Universos), estreno de la moderna película: «Clara es el precio» (s.c.). Color. Además, con Juan Luis Gallardo y Máximo Valverde. ¡La guerra entre ellos y ellas». (Sólo May. 18 años).

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa sensacional. Las más apasionantes y espectaculares escenas de lucha «Kung-fu» en «Dos contra el gran asesino» (3R). ¡Impresionante! ¡Fantástica! y «Ana de los mil días» (3R) Una verdadera joya cinematográfica. Richard Burton. Genevieve Bujold. (Mayores 18 años).

**CONSULADO.** — Ultimos días. Continúa desde las 5 con «Posesión». La historia auténtica del infamando alucinante de Nueva York Una ceremonia de exorcismo. un tema fascinante que provocará polémicas, un climax de tensión terrorífica y «Trasplante a la Italiana» con Carlo Giuffrè (May. 18 años).

**CORDON (207037).** — 5,15, 7,45 y 10,30. Ultimo día de un estreno... ¡Pura dinamita! «Metralleta Stein» (3R). Color. John Saxon.

Una persecución implacable, feroz, con un enfrentamiento despiadado. (Sólo May. 18). Y, mañana, con Jane Fonda — «Oscar de interpretación», el audaz film «Klute» ¡Fuerte y denunciador!

**DUICAL.** — Hoy, de 4 a 12. Doble soberbio. «Ultimo domicilio conocido» (3) Lino Ventura. Un film formidable, de fuertes emociones, de «suspense» incontentible y «El hueso» (3). Una sátira divertidísima, una película que tiene un formidable sentido del humor. Exclusivamente mayores 18 años.

**CINE GOYA.** — Hoy, a las 5,30, 7,45 y 10,15. Sidney Poitier y Michael Cane en «La conspiración» (3R). Pocos lugares pueden ofrecer una historia y un marco tan sorprendente como el Sur de Africa, un tema palpitante de rabiosa actualidad, imágenes sobrecogedoras que le sorprenderán. (May. 18).

**GRAN TEATRO.** — 5,15, 7,45 y 10,30, un estreno de gran impacto Con la extraordinaria actriz europea Lynn Endersson, ya famosa mundialmente «El precio del aborto». Una película cuyo tema es de una actualidad aplastante. ¡La educación sexual! ¡Anti-concepción! ¡Aborto!... (Únicamente mayores 18 años). Ultimo día.

**TIVOLI (209045).** — Atención al nuevo horario: 5, 7,45 y 10,15. (4.ª semana de éxito) El más famoso y polémico estreno: «El exorcista» (4). Color. Ellen Burstyn, etc. Todo lo que ha oído o leído quedará superado con la experiencia de ver este impresionante film, aut. SOLO para May. 18 años.

### Piscina Climatizada Municipal "EL PLANTIO"

Servicio de bar. Grato ambiente. Cursos de natación. Pileta de aprendizaje. Precios especiales para abonados. Abierta de 11 de la mañana a 10 de la noche.

## MINISTERIO DE AGRICULTURA INSTITUTO NACIONAL DE REFORMA Y DESARROLLO AGRARIO

DELEGACION DE AGRICULTURA DE BURGOS  
JEFATURA PROVINCIAL DEL INSTITUTO DE  
REFORMA Y DESARROLLO AGRARIO.

### AVISO

Acordada por Orden de 10 de Junio de 1975, rectificada por la de 9-9-75, la concentración parcelaria en la zona de SUZANA (Burgos), se anuncia que los trabajos de investigación de propietarios a efectos de concentración, darán comienzo el día 8 de Octubre de 1975 y se prolongarán durante un período de treinta días hábiles.

Se requiere a los propietarios, arrendatarios, aparceros y en general a los cultivadores y titulares de cualquier derecho, para que dentro del indicado plazo presenten a los funcionarios del Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario los títulos escritos en que funden su derecho y declaren, en todo caso, los gravámenes o situaciones jurídicas que afectan a sus fincas o derechos.

Se advierte que las fincas cuyos propietarios no aparecieran en este período serán consideradas como de desconocidos y se les dará el destino señalado por la Ley de 12 de Enero de 1973. Igualmente se advierte que la falsedad de estas declaraciones dará lugar, con independencia de las sanciones penales, a la responsabilidad por daños y perjuicios que se deriven de dicha falsedad u omisión.

Los trabajos de concentración afectarán a la totalidad de las parcelas del término municipal de Suzana, cuyo perímetro es, en principio, el del término municipal de Miranda de Ebro, perteneciente a las Entidades Locales Menores de Suzana, Montañana y Guinico, delimitado de la siguiente forma: Norte, río Ebro y provincia de Alava; Sur, Entidad Local de Orón, del Ayuntamiento de Miranda de Ebro; Este, río Ebro y provincia de Alava; y Oeste, término municipal de Santa Gadea del Cid y Entidad Local de Ayuelas, del Ayuntamiento de Miranda de Ebro. Por lo tanto los propietarios de las mismas deberán en su propio interés además de hacer la declaración de sus parcelas, seguir el desarrollo de los trabajos de concentración para hacer valer sus derechos en el momento oportuno.

Se requiere también a cuantas actualmente utilizan aguas públicas, para que indiquen la finca o fincas que riegan con las mismas; así como si está inscrito el aprovechamiento en el Registro de la Comisaría de Aguas a su favor o al de otra persona; o en otro caso, fecha desde la que viene utilizando las aguas públicas, por si o por sus causantes, acompañando en todo caso las pruebas que acrediten estas situaciones.

Burgos, 8 de Octubre de 1975. — EL JEFE PROVINCIAL DEL IRYDA, José Vallés Rafecas.



**- Descubra  
el mundo  
en que vive.**

El mundo encierra innumerables maravillas. Cada país, grande o pequeño, posee tesoros de incalculable valor: Sus propias gentes, su lengua y su literatura, su arte y sus ciudades, sus costumbres y su historia. A esta riqueza se une la variedad de los paisajes, siempre sorprendentes y siempre distintos.

Descubra semana a semana la fantástica diversidad de nuestro mundo y las peculiaridades de cada país a través de "Conocer el mundo", Enciclopedia Salvat de todos los países.

"Conocer el mundo" le ofrece geografía, historia y arte, economía, política, cultura y costumbres, folklore y gastronomía. País por país.



**45  
Ptas.**

Con el fascículo 1  
gratis el 2.

Conozca el Taj-Mahal y los Castillos del Loira, el sistema de gobierno de Gengis Khan y el Parlamento inglés, las costumbres polinésicas y los secretos del Buenos Aires del tango...

"Conocer el mundo", Enciclopedia Salvat de todos los países, constituye un auténtico alarde editorial, con miles de ilustraciones y mapas a todo color.

"Conocer el mundo" es una obra fundamental por la actualidad y vivo interés de su contenido. Para el deleite, el estudio y la consulta. Y para informarse a fondo antes de viajar.

CON LA GARANTIA  
**SALVAT**

A la venta el n.º 3

# conocer el mundo

## Enciclopedia Salvat de todos los países

El pulso del mundo entero, país por país.

# EL LUNES 13 COMENZARAN LAS CLASES EN EL INSTITUTO DE TEOLOGIA PARA LAICOS, DE LA FACULTAD TEOLOGICA

Intenso plan de estudios, capaz de proporcionar a los seglares una actualización de su cultura religiosa personal y de formar profesores de Religión a todos los niveles

Según se tiene anunciado ha quedado abierta hasta el próximo día 18 del presente mes la matrícula para el presente curso académico que se iniciará el día 13 del corriente en el Instituto de Teología para Laicos de la Facultad de Teología del Norte de España, sede Burgos. Su finalidad es impartir a seglares, religiosos y religiosas una formación y actualización de su cultura religiosa, de suerte que aquellos que deseen incorporarse al ministerio eclesial de la enseñanza de la religión en los Centros docentes en las distintas etapas del sistema educativo español, se capaciten adecuadamente para ello.

Los alumnos dentro del Instituto son de dos clases, como se sabe: ordinarios y extraordinarios. Los alumnos ordinarios son aquellos que aspiran a obtener el título de «diplomado» en Teología que otorga este Instituto. Los extraordinarios tienen el carácter de oyentes.

## ADMISSION DE ALUMNOS Y CONDICIONES

a) Los alumnos ordinarios para matricularse deberán reunir las siguientes condiciones:

1. — Haber cumplido los 18 años de edad.
2. — Estar en posesión del título de Bachillerato Superior, o su equivalente o si son mayores de 25 años superar un examen de cultura general.
3. — Si son religiosos, autorización de su respectivo superior; si son seglares presentación de su párroco.
4. — Entregar tres fotos del tipo Documento N. de Identidad.
5. — Abonar las tasas académicas.

b) Los alumnos extraordinarios no necesitan las condiciones del apartado 2, si en cambio las restantes.

## PLAN DE ESTUDIOS

El plan de estudios de este Instituto consta de cuatro cursos académicos completos: tres de Teología y un cuarto curso de especialización pedagógico-catequética.

El curso comenzará el día 13 del presente mes y terminará el día 30 de Mayo.

Las clases de los tres primeros años son los lunes, martes, miércoles, jueves y viernes (5 días a la semana), de 7,45 a 9,45 de la noche (dos clases cada día) y las clases del cuarto curso son los martes, miércoles y jueves (tres días por semana a las mismas horas). En este último curso pueden matricularse los seminaristas y sacerdotes que lo deseen.

## VALOR DEL TITULO Y REQUISITOS

El título de Diplomado en Teología que otorga este Instituto es un título universitario, de valor universal en la Iglesia. Para obtenerlo se requieren las siguientes condiciones:

1. — Haber cursado y aprobado los tres años de Teología con todas las asignaturas de que constan.
2. — Presentar por escrito en Secretaría al final de los tres años un trabajo de «Tesis» en que bajo la dirección de un profesor demuestren su madurez y preparación.

Además y en orden a la «Declaración Eclesiástica de Idoneidad», necesaria para poder impartir la enseñanza de la religión en los diversos niveles del sistema educativo (E.G.B. y B.U.P.) se ha establecido el cuarto año de especialización pedagógico catequética, siguiendo los requisitos y plan propuestos por la Comisión Episcopal de Enseñanza y de Educación Religiosa que es quien da tal documento de

«Declaración eclesial de idoneidad».

Primer curso. — Crítica filosófica y Ontología, 30 horas de clase; Teología de la Revelación y Cristología fundamental, 45; Eclesiología, 45; Introducción a la Sagrada Escritura 5; Antiguo Testamento, 40; Moral Fundamental 35; Historia de la Iglesia Antigua y Media, 40; Doctrina Social de la Iglesia, 20; Ejercicio escrito, 20. Total 300 horas.

Segundo curso. — Creación, Elevación y Antropología Teológica, 45; Dios Uno y Trino, 45; Gracia y Virtudes, 45; Moral Especial (Virtudes y Preceptos) 40; Historia de la Iglesia Moderna y Contemporánea, 40; Evangelio, 40; Liturgia, 25; Ejercicio escrito, 20. Total, 300 horas.

Tercer curso. — Cristología,

45; Sacramentos en general, 20; Sacramentos de Iniciación: Bautismo, Confirmación y Eucaristía, 40; Penitencia, 25; Matrimonio, 25; Unción y Orden, 15; Teología de la Espiritualidad, 25; Exégesis bíblica. Hechos y Cartas, 30; Derecho Constitucional de la Iglesia, 40; Ecumenismo, 10; Metodología científica, 10; Tesina, 50. Total, 335 horas.

Cuarto curso. — Especialización pedagógico catequética, Psicología religiosa y Catequesis, 20; Antropología y Catequesis, 25; Teología Catequética Fundamental, 20; Pedagogía Catequética General, 25; Sociología Pastoral, 10; La educación en la sociedad contemporánea 25; Pedagogía Catequética Especial, 40; Historia de la Catequesis, 10; Prácticas supervisadas, 10. Total, 295 horas.

En Burgos, contra opiniones equivocadas, sólo existe un Banco de Sangre: el de la Hermandad de la Seguridad Social.

## VENDEDOR

DE 60.000 A 100.000 PESETAS

podrán ganar hombres ambiciosos trabajando incansablemente producto tangible y necesario. Sueldo, comisiones, Seguros. Período de formación. Si no regatea esfuerzos garantizamos el éxito. Si no quiere promocionarse no nos llame. Somos distintos y queremos hombres distintos, no mediocres.

IMPRESINDIBLE: Hombres casados, con coche propio y teléfono particular.

PRESENTARSE: Hoy, MIERCOLES, día 8, de 10 mañana a 2 tarde y de 4 a 6,30 en OFICINA DE COLOCACION. San Pablo, 8. Referencia N.º 15.447.

## SE CELEBRO AYER EL «DIA PROVINCIAL DE LA AUTO-ESCUELA»



Se celebró ayer en nuestra ciudad el «Día provincial de la Auto-Escuela». Con tal fausto motivo se organizaron diversos actos que dieron comienzo a la una de la tarde con la misa oficiada en la iglesia de San Cosme y San Damián, por el párroco de la feligresía, don José Luis Reguero, quien al Evangelio pronunció una oración sagrada.

A la solemne ceremonia asistió el delegado provincial de la Organización Sindical, don José Francisco de Celis; jefe provincial de Tráfico, don Alberto González; presidente del Sindicato de Enseñanza, don Teófilo Espino de la Cal y jefe del Grupo de Auto-Escuelas, don Daniel Tejero. Asis-

## EL TRAZADO DE LA «RONDA II» ES PERIFERICO, EN SU MAYOR PARTE, A LA ZONA ARBOREA

Su construcción permitirá la creación de un magnífico paseo paralelo al río

El Arlanzón será encauzado entre el puente del Capiscol y la presa de Castañares



A las cinco de la tarde de ayer el alcalde de la ciudad reunió en su despacho a los informadores municipales, con el fin de dar una más amplia información del trazado de la Autovía de Ronda II; trazado desconocido incluso, por muchas personas que afirman conocerlo.

Acompañaban al alcalde el primer teniente de alcalde, don César Rico Pardo, el teniente de alcalde don Fernando Pacheco; el ingeniero de la Jefatura Regional de Obras Públicas y autor del proyecto, don José Antonio Plaza y el delegado de Obras Públicas, Sr. García de Viedma.

La información fue amplia y documentada y en el transcurso de la reunión que duró hora y media larga, los periodistas reci-

bieron la impresión de que el trazado de la segunda Ronda ha sido hecho teniendo en cuenta los intereses de la ciudad y técnicamente salvando hasta donde ha sido posible la corta de árboles y que dicho sea en honor a la verdad, son muchos menos los árboles que habrán de desaparecer que lo que algunos creen; con la ventaja que se ganan amplios espacios para nuevas plantaciones o zonas ajardinadas.

El 10 de Octubre de 1973 nuestro periódico publicaba el plano del trazado de la Ronda II, en el que se recogían también los enlaces con la misma.

Durante la rueda de Prensa, el alcalde y los técnicos explicaron minuciosamente el trazado sobre fotografías aéreas en las que puede incluso llegar a contarse los árboles que habrán de desaparecer.

A requerimiento de los periodistas y para una mayor información, el Ayuntamiento exhibió las fotografías aéreas, para que cuantas personas lo deseen puedan conocer con detalle el trazado de la autovía, que se lleva perifericamente —en su mayor parte— a la masa arbórea.

Como se sabe, la Ronda II enlaza con la uno a la altura de la Fuente del Corneta y, discurre por la altiplanicie paralela al ferrocarril para descender por Puertas Verdes hacia la Fuente de El Prior, salvando la masa arbórea existente en esta última, para seguir paralela al cauce del Arlanzón, afectando al camping en la parte que linda con el río por el que sigue paralela hasta Castañares donde enlazará con la autovía Burgos-Miranda. En definitiva, el trazado de la autovía discurre en su inmensa mayoría por zonas alejadas de la masa arbórea.

Las Rondas uno, dos y tres no pueden entenderse solamente como simples carreteras de circunvalación, sino como vías de enlace de la ciudad dada la especial situación de Burgos, a caballo del Arlanzón, es decir

una ciudad longitudinal. La Ronda II comunicará ambas márgenes de la ciudad en los siguientes puntos: un enlace con la zona de Capiscol y Gamonal a través de la avenida de Eladio Perlado; otro con el polígono industrial a través de la calle Alcalde Martín Cobos; un tercer enlace bordeando el polígono industrial y por último el entronque con la autopista Burgos-Málaga.

Si se piensa un poco sobre la zona de referencia se verá que la mayor parte del trayecto que corresponde al tramo paralelo al río, es terreno pedregoso y de matorral quedando los árboles distantes de la carretera.

Durante la reunión, el alcalde, Sr. Muñoz Avila, dio cuenta del proyecto existente para encauzar el río entre el puente de Capiscol y la presa de Castañares, para lo que ya se está de acuerdo con la Confederación Hidrográfica del Duero, habiéndose comenzado los estudios necesarios. El proyecto supone una inversión de más de cuarenta millones de pesetas, de los que unos 25 aportaría el Ayuntamiento y el resto la Confederación.

El encauzamiento del río supone crear una zona peatonal entre ésta y la Ronda II de unos cuarenta metros de anchura que puede destinarse a la plantación de árboles o zonas ajardinadas, empleándose el cauce del río como zona de baños o incluso para la práctica de otro tipo de deportes acuáticos o de simple recreo.

Sobre las fotografías quedó claramente demostrada la amplia zona que se gana para campo de recreo, pudiendo constituir un excelente paso, que puede ser perfectamente una segunda Quinta.

Como final digamos que la ejecución de la Ronda II ha sido ya adjudicada por el Ministerio de Obras Públicas a la empresa «Eurovias» a la que se ha adjudicado también la construcción de la autopista Burgos-Málaga.

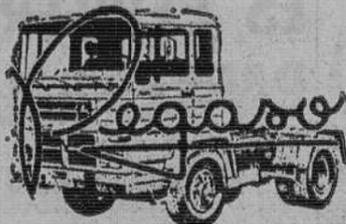
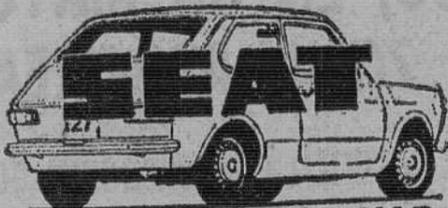
## Representante

DE ARTICULOS DEPORTIVOS PARA ESTA PROVINCIA

Necesita importante Fábrica de ámbito nacional, de aparatos de gimnasia, parques infantiles, mesas de ping-pong, porterías y otros. Introducido en Centros de enseñanza, Ayuntamientos, hostelería, clubs, urbanizadoras, etcétera. Apoyo publicitario. Elevadas Comisiones. Escribir a la Oficina de Colocación. Gran Vía, 50. Mencionando en el sobre el (C. N. S. 44.113)

(Fotos "Fede")

# TODO EN AUTOMOCION



NUESTRAS MODERNAS INSTALACIONES Y MAQUINARIA NOS PERMITEN DAR UN SERVICIO POST-VENTA PERFECTO.

## AUTOMOBILA S.A.

CTRA. MADRID, 10,  
BURGOS

CTRA. MADRID, KM. 161,  
ARANDA DE DUERO

# Guía médica

**José Luis Rica Rica**

TOCOGINECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria, 21, 1.º  
Teléfono 201865

**S. IÑIGO**

OCULISTA

Lain Calvo, 17, 1.º, Tlf. 209923

**Alonso Bañuelos**

OFTALMOLOGO

Espolón, 2. - Telef. 209349

**MIGUEL CAMPO**

TOCOGINECOLOGIA

Del Igualatorio Médico  
Colegial

Consulta: Horas concertadas.  
Avenida del Cid, 3, 2.º D  
Teléfono 205207

**V. MATEOS OTERO**

CIRUGIA GENERAL

Traumatología y Ortopedia  
Consulta, de 4 a 6 y horas  
concertadas excepto sábados  
Avenida del Cid, 8, 2.º  
Teléfono 206458

**Dr. MOVILLA C.**

NEUROPSIQUIATRIA  
ELECTROENCEFALO-  
GRAFIA

Horas concertadas  
Avenida Reyes Católicos, 8  
(Edificio Para), 1.º O  
Teléfono 224922

**José M. Martín Iglesias**

**Pedro Martín Iglesias**

MEDICOS  
Horas de consulta, de 10 a 2  
ANALISIS CLINICOS  
ELECTROFORESIS  
BACTERIOLOGIA

Avenida Reyes Católicos, 10  
Teléfono 221166  
Edificio Estudio, 2.º E  
Sábados, de 10 a 12

**JOSE LLORENTE**

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X

Pediatría y puericultura  
Consulta de 5 a 7  
Avenida del Cid, 3, 4.º, A  
Teléfono 201594

**A. RUIZ GARCIA**

ENFERMEDADES  
REUMATICAS  
APARATO LOCOMOTOR

(Huesos, músculos y  
articulaciones)

Onda corta - Radar  
Ultrasonidos

Del Igualatorio Médico  
Colegial

Calle Calera, 10, 6.º, A.  
Consulta, de 4 a 7 y horas  
concertadas. Teléf. 223459

**DR. G.ª - FARIA**

PEDIATRIA  
PUERICULTURA

Consulta, de 4 a 6 y horas  
convenidas

Reyes Católicos, 16, segunda  
escalera, 5.º E. - Tel. 228471

**M. A. RIVAS LOPEZ**

REUMATOLOGO

Consulta, de 10 a 1 y de 5 a 7  
Calle Santander, núm. 6  
Teléfono 209118

**Doctor TORRES**

ESPECIALISTA NIÑOS

Avenida del Cid, 6, 5.º, B  
Teléfono 205015

**F. Infante Abajo**

MEDICO DENTISTA

Sanz Pastor, 14, 2.º, derecha  
Teléfono 228617

**M. Calvo Pinillos**

Asmas, Bronquitos, Corazón,  
Alergias respiratorias  
Vitoria, 27, principal  
Teléfonos 200212 y 225909

**Antonio Alfaro**

CIRUGIA ESTETICA

Teléfono 944-414233  
(Horas convenidas)  
Gran Vía, 64. BILBAO

**F. J. SANZ ALVAREZ**

PUERICULTOR, RAYOS X  
ESPECIALISTA EN NIÑOS

Consulta de 11 a 2  
y horas convenidas  
Avenida del Cid, 36, 3.º  
Teléfono 227364

**ANTONIO GOMEZ LOPEZ**

Médico militar diplomado  
CORAZON Y PULMON  
San Cosme, 2. Teléf. 205590

**Ramón Llorente**

TRAUMATOLOGIA, HUE-  
SOS Y ARTICULACIONES

Consulta, de 12,30 a 2,30

Queipo de Llano, 2, 4.º, Izq.

(Frente a Establecimientos  
Campo). Tels. 203900 y 204781

y Clínica de San Juan de  
Dios, de 4 a 5,30

**Angel Guerra García**

PULMON Y CORAZON

Consulta, de 4,30 a 6,30

Calatravas, 3, 3.º derecha  
Teléfono 207275

**Sebastián García Ortiz**

Del Igualatorio Médico  
Colegial

GINECOLOGO Y PARTOS

Del Hospital Militar  
Conde Jordana, 3, 2.º, Dcha.

Consulta de 4 a 7 y horas  
concertadas

Teléfono 208529

**Jesús Llorente**

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X

Pediatría y Puericultura  
Consulta, de 12 a 2

Teléfono 201594  
Avenida del Cid, 3, 4.º A

**Optica Científica Burgalesa**

GRADUACION CIENTIFICA DE GAFAS

CENTRO DE ADAPTACION DE LENTILLAS

Avda del Cid, 14 - Telf. 222608

**E. LASTRA PLAZA**

ANALISIS CLINICOS

PLAZA DE LA CRUZADA, 6

TELEFONO 203412

**OPTICA IZAMIL**

Graduación gafas Técnicas modernas

LAIN CALVO, 28

**DR. URGEL**

RISON - PROSTATA - VEJIGA

CONSULTA: Lunes, Miércoles, Viernes.

Carmen, 4, 5.º C. De 4 a 6.

Martes y Jueves en Cruz Roja. De 4 a 6.

**Rodrigo de Sebastián**  
**José M.ª de Sebastián**

MEDICOS  
ANALISIS CLINICOS  
Vitoria, 46, 4.º, D. (Edificio  
Gasset). Teléfono 203789

**EDUARDO CORDERO**

RADIOLOGO

San Pablo, 23

Teléfonos 206027 y 222137

**José Luis Inclán**

CIRUGIA Y RISON  
Consulta, horas a convenir  
Vitoria, 15. Teléfono 204273

**D. ELADIO LLORENTE**

CIRUGIA DE LA MANO  
TRAUMATOLOGIA Y  
ORTOPEdia

Reyes Católicos, 10, 1.º, G

Teléfono 223960

Consulta de 12 a 2  
y horas concertadas

**JERONIMO IGLESIAS**

MEDICO DENTISTA  
RAYOS X

Vitoria, 141, 1.º, Juan XXIII

**JAIME ESPARZA**

**R. DE TRUJILLO**

PSIQUIATRA  
Director médico de los  
Servicios Psiquiátricos de la  
Excmo. Diputación Pro-  
vincial

Horas concertadas  
Avenida Reyes Católicos, 16  
escalera III, 1.º C.  
Teléfono 228852

**JOSE ALONSO**

MEDICINA INTERNA  
CORAZON Y NUTRICION  
RAYOS X

Consulta, 12 a 2 y 5 a 7

Espolón, 24, 2.º, Telf. 201912

**MAXIMO ORTIZ PEREZ**

CIRUGIA Y TRAUMATO-  
LOGIA

Calle Madrid, 10, 1.º  
Teléfono 205001

**JOSE A. NAVARRO**

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X

Del Igualatorio M. Colegial  
Juan XXIII, 16, 1.º, Con-  
sultas, de 6 a 7. Horas con-  
venidas, al teléfono 220611

Avenida Reyes Católicos

Edificio Meysa, Escalera pri-  
mera, 6.º, A.

**José M.ª Francés Gil**

MEDICINA INTERNA  
APARATO DIGESTIVO  
RAYOS X

Consulta de 10 a 1 y 5 a 6,30

Plaza de la Cruzada, 2, 3.º  
Teléfono 225446

**M. A. Ruiz de Temiño**

DENTISTA

Avenida Reyes Católicos, 16

escalera segunda, 4.º F  
Teléfono 220862

**J. FRANCO MUÑOZ**

NEURO PSIQUIATRIA

Horas concertadas  
Carmen, 5, 5.º  
Teléfono 209327

**F. Gasco Campaña**

CARDIOLOGO

Horas concertadas  
Vitoria, núm. 46, 2.º A  
Teléfono 208155

**DR. BAÑUELOS**

OCULISTA

Plaza Mayor, 2. - Tlf. 201068

**AGUSTIN RIVAS**

PARTOS, ENFERMEDADES  
Y CIRUGIA DE LA MUJER

Avenida del Cid, 6, 5.º A  
Teléfono 203832

**Abelardo Carazo**

MATERNOLOGO DEL ESTADO

MEDICO  
Especialista en partos  
Ginecología

Consulta Clínica Cruz Roja  
Vitoria, 31. - Teléfono 203591

**A. Vallejo Villacampa**

MEDICO ESPECIALISTA

ANALISIS CLINICOS

San Pablo, 14, 3.º, Tel. 204137

**I. LOPEZ SAIZ**

NEURO PSIQUIATRIA

Consulta, de 12,30 a 2

Plaza de Santo Domingo de  
Guzmán, 8, 1.º  
Teléfono 203478

**J. L. VIEJO BAÑUELOS**

Enfermedades del Aparato  
respiratorio

Sanjurjo, 15, 2.º, D.  
Tels. 202032 - 202207

**Arias Martínez Mata**

CARDIOLOGO

Avenida de los Reyes Cató-  
licos, 8, 2.º, E.  
Teléfono 225148

**V. Ojeda Carcedo**

APARATO DIGESTIVO  
Y NUTRICION

METABOLIMETRIA

Análisis clínicos - Rayos X

Consulta, de 10 a 1 y 4 a 6

Vitoria, 20, 1.º - Tlf. 203687

**H. Urbano Terrón**

TRAUMATOLOGIA, HUE-  
SOS Y ARTICULACIONES

Consulta, de 12 a 1,30

Plaza de la Cruzada, 1, 3.º, B  
Teléfonos 229819 y 221534

**J. L. SANTAMARIA**

CIRUGIA GENERAL

CIRUGIA APARATO  
DIGESTIVO

Horas concertadas

Vitoria, 28, 10.º Dcha.  
Teléfono 205796

# MURIO ANTONIO BIENVENIDA

## La capilla ardiente se ha instalado en casa de los padres del diestro

Madrid (De nuestra Redacción). — Antonio Bienvenida ha fallecido a las cuatro menos cinco de esta tarde en la Residencia Sanitaria "La Paz", a consecuencia de las lesiones sufridas el sábado pasado al ser arrollado por una becerra, en la finca "Puerto Verde" perteneciente a la ganadería de Amelia Pérez Tabernero.

La sala de espera de "La Paz", ha estado durante las setenta y nueve horas que el diestro ha permanecido en estado de coma, abarrotada de gentes del mundo del toro, la noticia del fallecimiento, aunque se esperaba desde primeras horas de ayer, ha caído como un jarro de agua fría entre ellas. "Sabíamos que no había ninguna posibilidad, pero no habíamos perdido la esperanza de que Antonio se recuperase, esperábamos un milagro, cualquier cosa, no podemos creernos aún que le haya llegado la muerte de esta manera", ha comentado su hermano Juan entre sollozos, nada más conocer la noticia. También, hemos visto cómo las grandes figuras del toro han llorado al conocer la noticia. "Ha vivido y ha muerto como un torero, como un gran torero. Pasará mucho tiempo hasta que salga otra figura que le sustituya" ha comentado un afamado crítico taurino. "Hoy el mundo del toro se ha cubierto de luto, Bienvenida era más que un torero, era un hombre que amaba este arte y siempre ha luchado para conservar su pureza", nos ha dicho Andrés Vázquez, que ha seguido con viva emoción la evolución de sus lesiones.

### CAPILLA ARDIENTE

Sobre las ocho de la tarde el cadáver de Antonio Mejías Jiménez —Antonio Bienvenida— ha sido trasladado, una vez cumplimentados todos los requisitos que estos casos requieren, a la casa de sus padres situada en la calle General Mola, 3, donde ha quedado instalada la capilla ardiente. "Ha fallecido de manera cristiana, poco antes le había sido administrada la Santa Extremaunción. Nos comunica la propia hija de Antonio: fue él quien pidió que le trasladasen a casa de mis abuelos. Era un sentimiento que él llevaba muy hondo. Porque era en esta casa donde todas las tardes que tenía que salir al ruedo de Las Ventas, se vestía de luces, también es en esta casa donde tenía instalada su capilla..."

Su hija, nos ha comunicado que su padre siempre ha tenido una gran serenidad ante la muerte. "Durante los treinta y tres años que ha durado su alternativa se jugó muchas veces la vida en los ruedos, él siempre decía que prefería jugarse la vida en el toro que vivir alejado del mundo del toro". Era un veneno que Antonio llevaba en lo más íntimo de su ser. Por eso nunca pudo abandonar los ruedos, dentro de unos días iba a volver a reaparecer en Las Ventas y para ello se estaba preparando... "Ya hemos preparado el traje de luces con que le vestiremos...", dice su hija.

También nos han comunicado en su casa que son innumerables las llamadas y telegramas que están recibiendo de todos los lugares, esta noche, Antonio volverá a contar una vez más con todos sus amigos, y admiradores que quieren velar su cadáver.

Mañana será su sepelio, justo cuando se cumple un año —el día 5 de Octubre, en la madrileña plaza de Vista Alegre— de su retirada definitiva.

MARIANO GUNDAI



Madrid. — Infinidad de toreros y amigos de la familia desfilaron por la Residencia Sanitaria de La Paz para interesarse por el estado del infortunado torero Antonio Bienvenida, fallecido hoy. En la foto, Angel Luis Bienvenida acompañado de Santiago Martín "El Viti" y el Príncipe Gitano. — (Foto CIF:IA GRAFICA).

### CORRIDA SUSPENDIDA

Nîmes (Francia) (Efe). — La «Corrida de la Vendimia» prevista para el 12 de Octubre en Nîmes ha sido definitivamente anulada por no poder participar Palomo Linares y Paquirri.

### INGRESO EN LA PAZ CUBIERTO CON UN CAPOTE

Madrid (Logos). — El desventurado matador de toros Antonio Bienvenida ingresó en la clínica de La Paz, tras sufrir la fatal lesión, envuelto en el capote de toroar de su sobrino Miguel en la camilla de la ambulancia que le trasladó desde el Escorial a Madrid.

Según ha declarado a «Logos» uno de los médicos que le atendieron, nada más ingresar Antonio se encontraba muy lucido;

incluso bromeó con ellos, aunque se recordaba la lesión que sufrió Serranito en la plaza de Benidorm y el diestro se daba perfecta cuenta de la gravedad que podía revestir.

Impresionó a los médicos el extraordinario fondo humano del fallecido espada y entre ellos comentaron que tratándole no les extrañaba lo más mínimo que gozase de tantas simpatías.

### ANTONIO BIENVENIDA —FIGURA DEL DÍA— EN BOGOTA

Bogotá (Efe). — El diestro español nacido en Caracas, Antonio Bienvenida, falleció hoy en Madrid, es destacado como «figura del día», por el diario «El Espectador», en su edición de la fecha.

Señala que después de 39 años de enfrentarse a su primer

becerro, Antonio Mejías Jiménez (Antonio Bienvenida), se enfrentó a la parte más decisiva: la muerte.

Recuerda que Bienvenida nació el 25 de Julio de 1922 en Caracas, Venezuela, y se nacionalizó en España.

Resalta que siempre siguió las tradiciones toreras de su familia y fue el séptimo de los diestros que adoptó igual apodo.

Dice «El Espectador», que «por ironía de la vida, no fue cogido mientras vestía de luces, en uno de los tantos ruedos del Mundo por donde se paseó triunfante, sino en una hacienda cercana a Madrid, cuando se dedicaba a apartar ganado».

Asimismo, lamenta la suerte del brillante diestro, muerto hoy en Madrid.

## Biografía de Antonio Bienvenida

Madrid (Logos). — Nació en Caracas, el diestro Antonio Mejías, «Bienvenida» el 25 de Junio de 1922. Hijo de Manuel Mejías Rapela, «El papa negro», Antonio Bienvenida era el cuarto hermano de una brillante dinastía taurina.

Su primera res fue un becerro que le pusieron delante a los cinco años. Su madre, doña Carmen Jiménez, se negó a que hiciese su primera faena. Y fueron los hermanos de Antonio los que mostraron a doña Carmen la docilidad del animal, cuando lo subieron a casa en brazos para mostrárselo.

Con Joselito de la Cal y «Gallito», hizo su debut en Madrid, como novillero, el 3 de Agosto de 1939. Pero ya antes, en 1935 se había presentado con sus hermanos en dos festivales benéficos.

La alternativa fue también en Madrid. El 9 de Abril de 1942. Obtuvo el doctorado en un mano a mano con su hermano Pepe. Los toros eran de Miura. El recordado está tarde como de las emocionantes de su vida. Tan sólo la comparó a otras dos. La de 28 de Mayo de 1966, en la que por primera vez le vieron sus hijos en la plaza, le aplaudieron y seguían dando gritos a los aficionados que lo llevaban a hombros. Otra tarde de gran significación fue para él aquella en que «El papa negro» su padre, le dijo: «Después de haberme visto con este toro, ya no me importaría morir». Un mes después, «El papa negro» falleció sin ver de nuevo en faena a don Antonio Bienvenida. Quizá el cabeza de la dinastía presintió el final. Quienes recuerdan aquella tarde de 1964, dicen que don Manuel Mejías estaba ya flaco de fuerzas y que ni siquiera se atrevió a bajar a la barrera.

Su primera tarde de seis toros fue el año de la alternativa en la Real Maestranza. Paquito Casado tuvo que entrar en la enfermería y Bienvenida despachó a los seis astados de

la tarde. Repitió la hazaña en Lima y en otros lugares. En Madrid proyectó matar 12 toros en un día. Pudo con los 6 primeros de la tarde. Abandonó en el tercero de la noche. Para unos, esta jornada había sido un éxito. Algún otro interpretó que el día era buena señal para acabar con «el cuento Bienvenida». «El torero de Madrid» como se dijo de él, para marcarlo como el mimado de la afición madrileña.

Antonio Bienvenida se retiró de las plazas al cumplir sus bodas de plata en el toro, año 1966. Volvió a vestirse de luces, en medio de una algrada polémica, en 1971. Definitivamente, dejó los toros en 1974.

En la primera etapa de su actuación sufrió catorce cornadas. La más grave en Barcelona, el mismo año de la alternativa. «Tenía yo 19 años —recordó al retirarse—. Me costó una tremenda cornada. Fue que quise dar unos pases cambiados con la muleta plegada. Los había aprendido de mi padre, «El papa negro», y son peligrosísimos. El bicho se me cruzó y no me salieron. Un espectador gritó: «¡cuentista!». Yo me piqué. Mandé poner al toro en el mismo sitio y lo intenté de nuevo. Entonces me entpionó por el vientre. Cuando yo entraba en la enfermería, entraba también el que me llamó cuentista. Parece ser que el público, enfadado, le había dado una fenomenal mano de bofetadas». El toro, «Malacara», le hirió desde el vientre a la columna vertebral. Necesitó el torero dos meses para recuperarse.

Antonio toreaba en corridas de Beneficencia y festivales siempre que era necesario. Por eso pidieron para él la Cruz de la Beneficencia. Las madres de los subalternos heridos se fueron a él para abrazarle cuando le llevaron un día en hombros desde la plaza hasta el sanatorio, aquella vez sin el traje de luces rasgado.

Dos claveles importantes en la vida del torero, fueron siempre su familia —su esposa, una argentina, María Luisa Gutiérrez Balbe, y cuatro hijos que le dió— y la amistad, cuyo quebranto lamentó alguna vez Antonio Bienvenida, en especial cuando cinco matadores le vetaron.

Todo surgió a raíz de su denuncia sobre el afeitado de los toros. A continuación se dictaron medidas para impedir esta práctica. La Orden partió de la Dirección General de Seguridad en Febrero de 1953. En Julio del mismo año, Antonio Bienvenida dimitió como presidente del Montepío de Toreros, por que había sido vetado a consecuencia de su denuncia. Se oponían a la actuación del maestro «Jumillano», Ordóñez, «Antoñete», «Pedres» y Rafael Ortega. Tras la reelección de Bienvenida como presidente del Montepío «Jumillano» negó la existencia del veto. Después lo hicieron «Antoñete» y «Pedrés». Bienvenida rechazó la reelección para que no se pensara en una maniobra electoral o en la búsqueda de publicidad gratuita, como se llegó a decir.

El séptimo torero de la estirpe Bienvenida, el que siempre sonreía en la plaza y que tanto luchó por mantener su peso óptimo de setenta kilos, tenía, según cuentan, dos aficiones: la lectura y los coches. Por eso, cuando se retiró, invirtió su dinero en una sociedad de venta de automóviles, que llevó un nombre compuesto por las primeras letras del de su socio y el suyo.

«De los toreros contemporáneos suyos —ha escrito José María de Cossío en «Los toros» muy pocos han tenido la intuición taurina, la conciencia de los terrenos de la lidia, el conocimiento de las condiciones y tendencias de los toros». Esta maestría ha sido el cimientó solidísimo del artificio alegre y melancólico de su toro».

# ANECDOTARIO

Madrid (Logos).

### LOS AUTOMOVILES EN SU VIDA

Antonio Bienvenida confesó en repetidas ocasiones que nunca le habían temblado las piernas en la plaza, ante el toro. Pero sí notó un desfallecimiento en una ocasión que a punto estuvo de atropellar a un niño, con su coche.

En la vida del torero siempre ha habido un momento para hablar de automóviles. Charlabo de este tema con su chófer. El mismo decía que le gustaba la velocidad. Cambiaba de coche cada dos o tres años. Y, cuando se retiró por primera vez de los toros, montó, en sociedad, un negocio de venta de coches.

### LA MAYOR BRONCA DE SU VIDA

La mayor bronca taurina de Antonio Bienvenida la recibió en La Coruña, cuando después de una mala tarde, le dijo una señora muy elegante: "Hijo, ya te he visto confesar y comulgar esta mañana". Era cierto, y el torero refirió más tarde que necesitaba aquellas palabras y las hubiera agradecido si su charla no hubiese continuado de este modo: "Pues menos confesar y comulgar y más arrimarte a los toros, pedazo de sinvergüenza".

### UNA CARTA IRRESPONSABLE

Convaleciente de una de sus más graves cornadas, Bienvenida recibió la siguiente carta: "Alguna vez, el toro es inteligente. Si todos los toros hicieran como el toro que ha herido al torero Bienvenida, tendría fin este espectáculo bárbaro y cruel de las corridas. Espero que en esta temporada haya muchos toros inteligentes. Le saluda, Vicente Risi".

### LAS PELICULAS SON COSA DE AMERICA

En una ocasión narra Antonio Bienvenida algunas cosas que le habían sucedido en América, curiosas unas y desconcertantes otras. Su interlocutor le interrumpió diciendo: "Son cosas de película...". Y Bienvenida respondió: "¡Claro! las películas son cosas de América".

### EN PUBLICO NO PODIA DECIR QUE ERA EL MEJOR

Antonio Bienvenida manifestó en una ocasión que se decía interiormente que él era el número uno del toro, pero que no lo hacía públicamente porque "ya es bastante satisfacción creérselo uno mismo".

### LAS ACUSACIONES

Las más fuertes acusaciones las recibió Bienvenida, posiblemente, a raíz de denunciar públicamente el afeitado de los toros. Con aquel motivo, un crítico escribió: "Más listo que un lince es Bienvenida. Cuando toreaba treinta corridas anuales se negó a decir que los toros se afeitaban. Cuando estaba ya semi-retirado, toreando apenas cinco corridas al año, dijo que los pitones se cortaban. Automáticamente esas cinco corridas se convirtieron otra vez en treinta". Lo cierto es que después del conflicto del afeitado, el maestro toreó trece años más ininterrumpidamente y volvió por otros cuatro al ruedo, después de su retirada.

### ROSARIO EN FAMILIA

En la campaña del "Rosario en familia" del Padre Peyton, estuvo Antonio Bienvenida y su familia en la tribuna. Cuando una vez le preguntaron al torero por su inquietud religiosa, dijo: "Sí, tengo esta inquietud. Cuando se tiene fe y se están viendo constantemente los cuernos al toro, se procura estar lo mejor posible con Dios".

## DIO LA ALTERNATIVA A PEDROSA



Una fotografía histórica, que hemos buscado en nuestro archivo y cobra hoy plena actualidad, por la relación taurina burgalesa que tiene con Antonio Bienvenida, el diestro trágicamente fallecido ayer. Corresponde a la alternativa de nuestro torero, Rafael Pedrosa, en la plaza de León, el 23 de Junio de 1957, en la que actuó de padrino Bienvenida y de testigo «Chamaco». Los toros fueron de Antonio Martínez Elizondo.

Antonio Bienvenida, cuyo arte tantas veces quedó de manifiesto en sus numerosas actuaciones en nuestra plaza, sentía una gran simpatía por la afición burgalesa y actuó también desinteresadamente en varios festivales benéficos.

Descanse en paz el alma de este pundonoroso y honrado torero, que tantos días de gloria dio a la Fiesta nacional.

EXPOSICIONES

**MANUEL CORONADO**

Manuel Coronado es un gran pintor. Su presencia en Sala Tagra cabe, pues, registrarla como un suceso importante. Allí, con su veintena larga de obras expuestas, el artista murciano nos lleva de la mano al maravilloso y nostálgico ensueño de su recreación. Porque Coronado recrea un mundo propio lleno de inefables sugerencias. Pintura de formas y esencias es la suya en la que manifiesta sentimientos de una evocación a la vez dulce y amarga, suave e hiriente al mismo tiempo. Formidable dibujante, juega con los trazos para plasmar la expresión de lo que está más allá de nuestros sentidos y lograr, con el aporte del color, la transmisión de unas sensaciones llenas de sugerencias, en las que hay melancolía, romanticismo, ternura y burla. Todo junto. ¡Cómo nos hablan los personajes de sus "retratos"!

La técnica de Coronado es depurada y sin embargo acierta sabiamente a prescindir de ella cuando le bastan la síntesis, el rasgo, la impresión, para captar algo que perdería fuerza con un tratamiento más detenido y trabajoso. Es lo que ocurre con sus admirables paisajes abocetados que, no vacilamos en decirlo, realmente están en su punto. ¿Acaso una insistencia perfeccionista podría mejorarlos? Bien seguro que no y en cambio harían desaparecer esa frescura, esa espontaneidad, ese impacto y esa elocuencia que constituyen su auténtico logro.

Se completa el conjunto con varios trabajos que el autor califica como de técnica-mixta por estar ejecutados a base de pastel y pintura al agua —son congruentes con el personal estilo de Coronado— y algún dibujo muy notable.

En definitiva, una exposición completa y definitiva.  
RVIZ VALDERRAMA

EXTRAORDINARIA

OPERACION  
CARDIACA

Belgrado (Efe). — A un paciente de 40 años fue insertada en el hospital de la Academia Militar de Belgrado una válvula cardíaca e inmediatamente después se le trasplantó una vena de la pierna al corazón, para garantizar el aprovisionamiento de sangre.

La difícil operación fue ejecutada por el profesor Isidor Papo. No se necesitaron transfusiones de sangre porque se usó un corazón artificial durante la operación para mantener normal la circulación sanguínea.

Condenas a muerte  
y asesinatos en  
Alemania Oriental

Bonn (Efe). — El corresponsal de la Agencia «Reuter» en esta ciudad informa hoy que cerca de doscientos alemanes orientales han sido condenados a muerte desde 1949 y otros 166 ciudadanos de dicho país resultaron muertos al tratar de cruzar la muralla que separa las dos zonas de Berlín o pasar la frontera en algún otro punto, a fin de huir a Occidente.

**Mini:  
compare  
precios.**

	P. F. F.	Entrega*	24 meses*
Mini 850	102.600	33.742	4.543
2 CV-6	109.400	37.863	4.728
Seat 133	119.200	40.341	5.151
Mini 1000 LS.	124.700	41.816	5.681
Seat 127	145.100	49.747	6.483
R5	148.700	50.516	6.643

\*fuente: Revista Autopista 9-8-75

Concesionarios  
**Leyland Authi**



COMPAS NEEDHAM



LA SEÑORA

**DOÑA MAXIMA LOPEZ RODRIGUEZ**

Falleció en el día de ayer, a los 60 años de edad, después de recibir los S. S. y la Bendición de S. S.

Q. E. P. D.

Sus resignados hijos, Ignacio, Antonia, Antonio y Eutiquio; hijos políticos, Carmen Fernández, Aquilino Andrés, Trinidad Arribas y Josefa Infante; nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán HOY, MIERCOLES, a las CUATRO Y MEDIA, en la iglesia parroquial de LA SAGRADA FAMILIA, seguidamente la conducción de la finada al cementerio de San José, actos de caridad por los que anticipan las más sinceras gracias.

Vivía: En Tardajos.

Burgos, 8 de Octubre de 1975  
Funeraria "San José"



LA SEÑORA

**DOÑA REMEDIOS MERINO FERNANDEZ**

Falleció en el día de ayer, a los 81 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Su apenado esposo, don Agapito Herrero Alonso; hijos, don Alberto, doña María Luz, don Julio y don Fernando; hijos políticos, doña Victoria Pérez, don Antonio Calderón, doña Clara Díez y doña Purificación Gómez; hermanas, doña Margarita y doña Emilia; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia.

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN GIL ABAD, HOY, MIERCOLES, a las DOCE y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Casa doliente: Corral de Tábanas, 6.

Burgos, 8 de Octubre de 1975.  
"La Cruz"



EL REVERENDO SEÑOR

**DON PABLO RUIZ RUIZ**

Descansó en la Paz del Señor, en el día de ayer, a los 90 años, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

El Excmo. Sr. Arzobispo, Sacerdotes de la Residencia Sacerdotal, sobrinos y demás familiares, al participar tan sensible pérdida

RUEGAN una oración por el alma del finado y la asistencia al entierro y funeral que tendrá lugar HOY, a las CINCO de la tarde, en la parroquia de SANTA AGUEDA; seguidamente el traslado de los restos del finado al cementerio de San José, para recibir cristiana sepultura.

Casa doliente: Residencia Sacerdotal.

Burgos, 8 de Octubre de 1975

Funeraria "La Cruz"

**SEMINARIO O. E. A. - ESPAÑA  
SOBRE TRANSFERENCIA TECNOLOGICA**

Exámenes extra de COU y Bachillerato

Madrid (Cifra). — Durante la mañana de hoy, en el palacio de La Quinta, Su Alteza Real el Príncipe de España recibió, entre otras, la siguiente audiencia:

Doña Belén Landáburu González, presidente de la Cruz Roja Española.

INAUGURACION

Madrid (Logos). — El subsecretario de Industria ha inaugurado en la tarde de hoy, martes, el I Seminario O. E. A. (Organización de Estados Americanos) —España sobre transferencia de tecnología en el que participan los siguientes países: Argentina, Brasil, Bolivia, Colombia, Chile, Ecuador, Guatemala, Panamá, Perú, Uruguay y Venezuela, además de España.

CONVOCATORIA DE EXAMENES

Madrid (Cifra). — Por or-

den del Ministerio de Educación y Ciencia, se convocan exámenes extraordinarios de COU y Bachillerato.

Los equipos de evaluación del Curso de Orientación Universitaria, según la orden, se reunirán en la segunda quincena del próximo mes de Enero para efectuar la evaluación final de los alumnos ya matriculados y repetidores de dicho curso con dos disciplinas como máximo pendientes de aprobación.

Las pruebas para esta evaluación extraordinaria versarán sobre las materias cursadas en el pasado año académico, aun cuando éstas no figuren entre las optativas del Plan de Enseñanza del Curso de Orientación Universitaria establecido en la Orden ministerial de Marzo del presente año y podrán realizarse de acuerdo con el programa de dicho año académico, en el supuesto de que el alumnado no se hubiese trasladado de distrito universitario.

Los alumnos a quienes faltan por aprobar dos asignaturas, como máximo para completar el Bachillerato Superior podrán inscribirse con matrícula condicional en el Curso de Orientación Universitaria. La matrícula condicional se elevará a definitiva en el caso de que los alumnos finalicen sus estudios de Bachillerato en la convocatoria extraordinaria del mes de Diciembre. Cuando ello no se cumpla, quedará sin efecto la matrícula condicional.

VIAJE A JAPON DEL MINISTRO DE PLANIFICACION

Madrid (Cifra). — El ministro de Planificación del Desarrollo, señor Gutiérrez Cano, saldrá pasado mañana, jueves, con destino a Tokio, para presidir diversos actos y mantener conversaciones relacionadas con

su Departamento en aquel país.

Entre los actos previstos por el ministro español, figura la presidencia del "Día de España" en la Feria Oceanográfica de Okinawa, que se celebrará el día 12. Asimismo, será recibido por sus Príncipes herederos de Japón y los ministros de Asuntos Exteriores, Industria y Comercio y Planificación nipones.

**URALITA, S. A.**

**firma un importante  
contrato en el IRAN**

Se han firmado recientemente los contratos para una importante operación industrial en el IRAN, con vistas a la construcción en dicho país de una fábrica de amianto-cemento, a realizar por la sociedad persa AZARIT Co., promovida por el Banco de Crédito Industrial del Irán, entidad de crédito oficial encargada de promover la industrialización del país.

En dicha operación, que supone una inversión de más de 700 millones de pesetas, participa de forma destacada la empresa española URALITA, S. A., la más importante empresa española en el sector, que presta la asistencia técnica para la nueva industria, tanto en la fase de construcción, mediante un contrato de colaboración con

Santander (Cifra). — Doña Carmen Pichot, duquesa viuda de Carrero Blanco, que se encontraba internada en la Unidad Coronaria del Centro médico nacional Marqués de Valdecilla, se ha recuperado satisfactoriamente habiendo sido dada de alta por los médicos que desde su ingreso, la han atendido.

La Duquesa de Carrero Blanco, tras abandonar el Centro médico nacional, ha regresado a su domicilio de la capital de España.

La firma alemana SIEMPEL-KAMP and Co., suministradora de la maquinaria, como en la fase de explotación, a través de un contrato de asistencia técnica con la firma iraní AZARIT, en cuyo capital obtiene URALITA una participación en acciones liberadas como pago de la asistencia técnica.

La adjudicación de esta importante operación a URALITA, S. A., después de un concurso internacional al que se han presentado importantes firmas europeas del sector, supone un reconocimiento del alto grado de desarrollo de la industria de amianto-cemento en España y constituye un importante paso en las relaciones económicas entre España e Irán, tan interesantes para nuestro país.

En tiempo de guerra todo esfuerzo es necesario, toda colaboración urgente ¿Hay alguien tan despiestado o tan ingenuo que crea que estamos en paz? La Campaña contra el Hambre quiere terminar con el mayor verdugo de la Humanidad: el hambre. Construye la paz, desarraigando la miseria del Mundo. Colabora con ella.

# REGRESO A MADRID EL EMBAJADOR SUIZO

## El «boicot» sueco se volverá contra los contribuyentes de aquel país

### Entidades y personas españolas anulan compromisos con Europa

Berna (Efe). — El embajador de Suiza en Madrid, que había sido llamado a Berna "para consultas", regresó anoche a la capital de España según se supo en el Departamento de política federal (Ministerio suizo de Asuntos Exteriores) en Berna.

#### SE DESCONOCE LA FECHA DE REGRESO DE OTROS EMBAJADORES

Madrid (Logos). — Excepto el embajador de Suiza, señor Campiche que regresó ayer por la noche a Madrid, ninguno de los titulares de las representaciones diplomáticas europeas acreditadas en nuestra capital se ha reintegrado todavía a su correspondiente Embajada aunque se espera la próxima llegada de otros.

El embajador en Madrid de la República Federal Alemana, señor Von Lilienfeld, tenía previsto su regreso a nuestra capital para hoy, día 7, pero ha quedado aplazado para mañana o pasado mañana.

Se considera inminente el regreso del embajador de Francia, señor Gillet.

#### CONDENA DEI TERRORISMO

Madrid (Cifra). — Hacer pública y comunicar al Gobierno su categórica condena del terrorismo en todas sus formas y su enérgica protesta contra la infundada campaña anti-española desencadenada en varios países europeos extranjeros, ha sido el acuerdo adoptado por la Real Academia de Jurisprudencia y Legislación.

#### MAS DE UN MILLON PARA LOS FAMILIARES DE LAS VICTIMAS

Madrid (Cifra). — A 1.063.353 pesetas ascendió la cifra alcanzada ayer en la "suscripción en favor de los viudas y los huérfanos de los miembros de las Fuerzas del Orden asesinado", iniciativa puesta en marcha por el periódico "ABC".

Los donantes que totalizaron la cifra indicada son 55, de los cuales veintidós lo fueron de forma anónima.

#### EL BOICOT DE SUECIA: DAÑOS PARA ESTE PAIS

Málaga (Cifra). — Las compañías de aviación suecas van a pedir daños y perjuicios a su Gobierno por el boicot a España según se desprende de una información que hoy publica el diario «Sur» con datos recogidos en el aeropuerto malagueño.

También las compañías «Charters» se han acogido para sus reclamaciones a una ley sueca que dicta que un boicot por las razones que sean debe ser programado y anunciado con tiempo para onerar en consecuencia.

Se ha hecho saber igualmente que, en definitiva, las pérdidas han sido solamente para Suecia y que se pagará con el dinero de los impuestos.

#### "PAPELERAS REUNIDAS" SUSPENDE SUS OPERACIONES CON SUECIA

Alicante (Cifra). — La empresa «Papeles Reunidas» de Alcoy (Alicante), a la vista de la actitud adoptada por el Gobierno sueco ha decidido suspender sus compras de materias primas en Suecia, mientras dure la posición hostil de aquel país hacia el Gobierno español.

#### ESPAÑA NO ASISTE A UNA CONFERENCIA EN AMSTERDAM

Madrid (Logos). — El Sindicato nacional de actividades sanitarias a la vista de la actitud antiespañola adoptada recientemente por algunos países europeos, entre ellos Holanda ha determinado cancelar, según señalan fuentes sindicales, el compromiso adquirido en su día por la delegación de nuestro país en la Conferencia europea de técnicos de Pesticidas aplicados de asistir a la II Asamblea general que dicha Conferencia celebrará en Amsterdam durante los días 9 y 10 de los corrientes.

#### LOS MEDICOS ESPAÑOLES ANULAN SU PARTICIPACION EN UN CONGRESO

Fleisingue (Holanda) (Efe). — Más de cincuenta médicos españoles que debían participar en un Congreso internacional sobre asma, previsto para la próxima semana en esta localidad holandesa, han enviado un telegrama a los organizadores anunciando que anulan su viaje como protesta por la actitud adoptada por el Gobierno holandés en relación con España en el curso de estas últimas semanas.

#### UN GRUPO SUECO RESIDENTE EN ESPAÑA ACUSA A OLOF PALME

Barcelona (Cifra). — Un grupo de ciudadanos suecos residentes en Barcelona ha dirigido un telegrama al inspector supremo de Justicia de Estocolmo, protestando por la actuación antiespañola del primer ministro Olof Palme.

El telegrama está concebido en los siguientes términos:

«Nosotros, ciudadanos suecos, acusamos a Olof Palme de haber abusado de manera flagrante de su posición como primer ministro haciendo violentos e insultantes ataques contra España y su Gobierno. De esta manera ha violado el convenio internacional recientemente firmado en Helsinki».

#### UN GRUPO ASALTO EL HOTEL SUECIA

Madrid (Logos). — Un reducido grupo de jóvenes interrumpió esta noche en el vestíbulo del hotel Suecia. Con unas piedras que portaban se dedicaron a romper los cristales de

unas mesas. También escribieron sobre la pared palabras injuriosas contra Olof Palme.

#### MISA Y MANIFESTACION EN BARCELONA

Barcelona (Cifra). — Una misa por el eterno descanso de las víctimas del terrorismo, se ha celebrado a las ocho de esta noche, en la parroquia de Santa Ana, organizada por el Círculo Eugenio D'Ors.

El templo se hallaba totalmente repleto de fieles de todas las edades, con abundante representación femenina, y en el exterior del mismo unas dos o tres mil personas se congregaron con banderas españolas, de falange y numerosas pancartas.

Después del servicio religioso, en la explanada situada junto a la Iglesia, se congregaron los asistentes y desde el techo de un «600» adornado con la bandera española, el presidente del mencionado Círculo, señor Ferrás Camacho, dirigió unas palabras a los presentes, entre vivas a España, a Franco, al Ejército y a las Fuerzas de orden público y gritos condenatorios de las organizaciones terroristas.

Dijo que se reunían para exponer unas reflexiones en voz alta y para que la sangre derramada no sea baldía. Añadió que su presencia era la representación de la ciudadanía al servicio de la paz, y que no eran de derechas, ni de izquierdas, ni de centro ni de ninguna sociedad, sino simplemente españoles.

Añadió después que el Círculo se había dirigido al alcalde y presidente de la Diputación, solicitando la concesión de las respectivas medallas de oro de la ciudad y de la provincia para las Fuerzas del orden público.

«Las Fuerzas del orden público —añadió el orador— precisan de la resuelta actitud de apoyo de todos los buenos españoles, es hora de que la movilización del pueblo español signifique la confianza en una etapa de paz y prosperidad».

Los manifestantes se dirigieron, rambles abajo, hacia el edificio de Capitanía General.

## Sesión en la ONU

(Viene de primera página)

el debate general, en el cual sí se autoriza la réplica.

Volvió a tomar la palabra Jaime de Piniés, todavía en el podio, para decir que acababa la decisión del presidente, pero añadiendo la observación de que si tal era la norma, los presidentes y jefes de Estado no debían escudarse en sus más altas magistraturas para pronunciar discursos sobre materias controvertibles y que aluden a otros Estados miembros, más o menos ofensivamente.

El presidente de la Asamblea general, advirtiendo que España siempre tenía derecho a replicar por escrito y divulgar su réplica como documento de la Asamblea, admitió que era de considerar el extremo planteado por Piniés —de que los jefes de Estado se abstuviesen de hacer observaciones controvertidas— para sentar un nuevo precedente en las reglas de procedimiento de la ONU.

#### MARRUECOS, ESPAÑA Y LA ONU

Naciones Unidas (Efe). — Reivindicando dura y repetidamente los llamados «territorios del Norte», el ministro de Asuntos Exteriores de Marruecos, Ahmed Laraki, acusó hoy a España, ante la ONU, de mantener un «monólogo autoritario» sobre el territorio del Sahara.

El ministro marroquí no sólo insistió en los derechos soberanos de Marruecos sobre Ceuta, Melilla, Chafarinas, Vélez y Alhucemas, sino que acusó a España de llevar a cabo actos de represión en aquellas plazas.

Laraki, que durante su discurso invocó repetidamente la solidaridad de los países del tercer mundo, puso hincapié en la declaración de Lima del grupo de los 77 países no alineados de finales de Agosto pasado que, según dijo, apoyaba plenamente la «devolución» a Marruecos de aquellos territorios del Norte.

En cuanto al Sahara, el ministro marroquí siguió acusando a España de «no aceptar ninguna proposición y de no admitir ninguna discusión». Dijo que Marruecos no aceptaría «ningún traje de confección para la descolonización del territorio».

Acusó a España de «maniobras» en la descolonización del Sahara, de «retrosos» y de toda suerte de torcidas intenciones.

Clamando repetidamente por la restauración de la integridad soberana de Marruecos, el ministro marroquí dio a entender que su país esperaba una decisión favorable a sus tesis, del Tribunal Internacional de Justicia de La Haya y de la Comisión de la ONU que este año visitó el territorio.

A lo largo de su discurso, el ministro de Marruecos mencionó alguna que otra vez a Mauritania, pero omitió en todo caso y ocasión a Argelia. La intervención, aunque muy impregnada del «espíritu del tercer mundo», que priva tanto estos días en la ONU, hizo poca impresión en los observadores por sus flagrantes omisiones y distorsiones del problema del Sahara Occidental.

## MOTIN DOMINADO EN EL PENAL DE OCAÑA

Madrid (Cifra). — Sobre las 19,45 horas de ayer, día 6, con motivo de intervenir uno de los funcionarios de servicio en el Centro penitenciario de Ocaña, para separar a dos internos que se agredían entre sí se produjo una reacción inesperada en un numeroso grupo de internos condenados por delitos comunes, que provocaron una grave alteración del orden en el establecimiento.

Los participantes en estos desórdenes produjeron considerables desperfectos en diversas instalaciones del Centro y provocaron incendios que fueron rápidamente sofocados por los bomberos de Aranjuez y Madrid, que habían sido llamados en prevención de que pudieran necesitarse sus servicios.

La prudente actuación de los funcionarios consiguió que la tensión cediera paulatinamente hasta

## SE REUNE EL COMITE EJECUTIVO DE LA CONFERENCIA EPISCOPAL

### Sigue la mejoría de monseñor Añoveros

Madrid (Logos). — Se ha reunido hoy el Comité ejecutivo de la Conferencia episcopal española. Está integrado por los cuatro Cardenales, monseñores Enrique y Tarancón (arzobispo de Madrid y presidente de la Conferencia), González Martín (Prímado y arzobispo de Toledo), Bueno Monreal (arzobispo de Sevilla) y Jubany (arzobispo de Barcelona), y por el secretario de la Conferencia, monseñor Elías Yáñez. Se cree que mañana continuarán las reuniones.

Monseñor Enrique y Tarancón tenía anunciada su asistencia, hoy en Salamanca, a la inauguración del curso en la Universidad Pontificia, pero ha suspendido el viaje para presidir la reunión del Comité ejecutivo de la Conferencia.

#### MEJORIA DE MONSEÑOR AÑOVEROS

Bilbao (Cifra). — Monseñor Añoveros continúa en el Hospital Civil de Bilbao, en observación, según ha comunicado a «Cifra» la oficina de Prensa del Obispado de Bilbao.

Las exploraciones efectuadas demuestran una afección epicardíaca. Los análisis arrojan buenos resultados y la evolución del proceso se considera ahora favorable.

La oficina de Prensa del Obispado ha añadido que el obispo desea agradecer a las numerosas personas que se están interesando por su estado de salud.

#### EL P. XIRINACHS, EN BARCELONA

Madrid (Logos). — Ha lle-

gado a Barcelona el padre don Luis María Xirinachs, que ayer fue puesto en libertad y abandonó la prisión de Carabanchel.

El P. Xirinachs se encuentra en el domicilio de su madre, doña María del Carmen Damián.

## Arabia Saudita entregará un millón de dólares al UNICEF

Ginebra. — La Oficina del UNICEF para Europa ha anunciado que Arabia Saudita entregará un millón de dólares al UNICEF en 1976.

El director general de la Cooperación Técnica de Arabia Saudita ha enviado un telegrama al UNICEF comunicando que su Gobierno había decidido duplicar su contribución anual, que desde 1974 era de 500.000 dólares.

Todos los Gobiernos que hacen contribuciones al UNICEF han sido invitados a participar en la Conferencia que tendrá lugar el próximo día 6 de Noviembre en Nueva York, al objeto de que vean la posibilidad de aumentar sus contribuciones al Fondo. El presupuesto de UNICEF en 1975 ha sido de 103 millones de dólares aproximadamente, dicho presupuesto se ha recaudado a base de las contribuciones de los Gobiernos, aportaciones voluntarias de particulares y de las ventas de tarjetas del UNICEF.

## LA SITUACION EN PORTUGAL

Oporto (Portugal) (Efe). — Centenares de militares rebeldes, acompañados por manifestantes izquierdistas han ocupado hoy los cuarteles cercanos a Oporto, a pesar de las órdenes del comandante de la región septentrional general Antonio Pires Veloso, según informa la agencia inglesa de noticias «Reuter».

Se han apoderado del cuartel general del regimiento de Artillería Serra do Pilar en Vila Nova de Gaia, a las afueras de la ciudad, como protesta contra la decisión del general de disolver el

pasado fin de semana otra unidad izquierdista.

DESAFIO A DUELO Lisboa (Efe). — Un insubordinado comandante de Artillería ha desafiado a duelo de pistola a otro oficial militar para impedir la transferencia de 3.000 fusiles automáticos de un arsenal militar a una unidad leal al Gobierno, según dice «Associated Press».

El incidente, relatado en una carta cuyo texto ha sido facilitado a los reporteros, subraya el colapso de la disciplina en las fuerzas armadas portuguesas y la peligrosa polarización política que ha puesto a parte de la oposición del Ejército al borde de una guerra civil.

#### MAS INCIDENTES

Lisboa (Efe). — Un nuevo brote de violencia ha estallado esta noche en la ciudad de Oporto, lanzando las tropas granadas de mano de percusión contra una masa de unas mil personas de trabajadores metalúrgicos, informa la agencia «Reuter».

Un portavoz militar ha informado de que las tropas que ocupan los cuarteles de un regimiento de transportes izquierdista radical, disgregado a la desbandada, respondieron lanzando granadas contra un manifestante que lanzó una botella de cerveza, vacía, hacia dentro del cuartel.

Seis personas han resultado heridas a causa del pánico que cundió entre los manifestantes.

Por otra parte, unos doscientos soldados del Regimiento Izquierdista de Comunicaciones, de Oporto, se han dirigido al interior de esta ciudad para unirse a los soldados izquierdistas que en un acto de insubordinación ocuparon un cuartel de Artillería en contra de los propósitos del comandante de la región militar de poner fin a la disciplina de los militares radicales de izquierda que han abandonado sus unidades respectivas.

# DOS CLASES DE UNIVERSITARIOS

Por Emiliano AGUADO

AHORA que se abren de par en par las puertas de las Universidades a todos los muchachos que sean capaces de llenar unos trámites convencionales y se incrementan los presupuestos hasta cantidades que hace sólo unos años hubiesen parecido fantásticas, es casi seguro que más de cuatro profesores y algún que otro alumno se habrán preguntado qué vamos a hacer este curso y en qué medida van a ser útiles nuestras tareas a la sociedad española. No hace falta que se hayan hecho tan claramente estas dos preguntas; basta con que las hayan presentado en lo hondo de la algazara juvenil y el apresuramiento de horarios y matrículas. Porque hay dos cosas muy claras: una es que el Estado invierte muchos millones en la Universidad y otra que España necesita hombres bien dotados y con buena preparación que puedan hacerse cargo de los menesteres sociales que se prevén para los años que vienen.

Si el Estado aumenta los millones de su presupuesto cumple con su deber y si espera que los profesores y los alumnos los empleen como es necesario está en su derecho. No sólo hay que aprovechar bien esa cantidad de dinero, sino que hay que hacer que sea útil a la sociedad que la proporciona; porque el dinero sale de la sociedad, de todos nosotros, y los profesores y los alumnos tienen que justificar su empleo de una u otra manera, pero con claridad, sin sofismas. Los muchachos que en otro tiempo se jactaban de estar en la Universidad con el dinero de papá son menos cada día, pero es que, aún los que pagan sus estudios, pagan tan poco que se benefician del presupuesto del Estado como cada hijo de vecino, como los que estudian con beca o de cualquier otro modo de los mil y uno que se han ingeniado para escamotear los gastos personales.

Ya sé que todo esto es de clavo pasado y que, como dicen los franceses, insistir equivale a forzar una puerta abierta; pero también sé que hay que repetir muchas veces las cosas y no estar nunca seguros hasta saber la verdad.

Ello es que las Universidades que abren sus puertas de par en par a miles y miles de muchachos y muchachas debieran ser escuelas de ciudadanía, de esa ciudadanía que encamiaron Platón y Aristóteles y que recoge y resume para nosotros la palabra "politeia" que alude al par a la formación del hombre, a su radical modo de ser, y al comportamiento que debe observar con sus semejantes y con los asuntos de la ciudad, hoy diríamos con el Estado, con la sociedad o con el país. Si lo que se quiere es un comportamiento moral, jurídico y las sociedades, los Estados y los países cambian tanto y de manera tan profunda con el tiempo, es natural que la ciudadanía no sea hoy lo mismo que hace un siglo, ya que la España de hace un siglo era distinta de la España de hoy.

Al abrirse de par en par las puertas de la Universidad más de cuatro habrán pensado que los estudiantes serios, los que saben bien cual es el precio de sus estudios, se proponen un ejercicio de ciudadanía, callado, penoso a veces y ajeno al mero provecho personal. Se proponen capacitarse para cumplir con suficiencia la tarea que el país requiere un día de ellos. No se parece esta ciudadanía a la fácil y turbulenta reclamación de derechos, iguales para todos y sin ofrecer nada en cambio. Esto está al alcance de cualquier fortuna, y mucho más cuanto más modesta sea; lo otro, prepararse concienzudamente sin regatear esfuerzos para servir al país que ha gastado sumas ingentes en los planes de estudios, ya es otra cosa. Pero el apotegma que acuñó el genio francés está ahí palpitante: nobleza obliga.

Aunque a buen seguro que han pensado éstas y otras cosas más de cuatro profesores y algunos alumnos al abrirse las puertas de la Universidad, no han podido adivinar cuántos estudiantes van a trabajar este curso pensando en el porvenir de la sociedad más que en sus conveniencias personales. El aire no está demasiado limpio, aunque eso que se llama polución tenga poco que ver con sus impurezas. Los muchachos que antes gastaban alegremente el dinero de sus padres haciendo como que miraban unos cuantos libros para atesorar un título académico, motejados, y con razón de señoritos y de cosas aún peores, no escamoteaban el dinero del país como los que ahora se pasan cinco o seis años entrando en las aulas algún que otro día, hojeando unos apuntes y saliendo del paso como Dios les da a entender. Ya sé que no hay delitos si no están en algún código, pero, aun así y todo, esos "señoritos" de ahora cometen un verdadero delito social que se puede tipificar aunque el dinero que cuesta su holganza, porque ocupan un puesto que pudiera ocupar otro muchacho más aplicado y más consciente y porque engañan al país fingiéndose bien preparados cuando, en rigor, no han hecho más que pasar el tiempo en las aulas, en los pasillos o en los alrededores de la Universidad.

Ocurra lo que ocurra, y el porvenir es arcano como el fondo del mar, en la Universidad se están fraguando dos clases sociales muy claras: la de los que estudian y trabajan seriamente y la de los que pasan los cinco o seis años aprovechando la manifiesta del Estado. Ahora son todos compañeros en las aulas, pero la vida los distanciará inevitablemente, porque lo que el país necesita son hombres hechos y derechos, y no señoritos como los de antes, aunque el dinero venga de otras fuentes. Si esos señoritos no tienen ganas de estudiar o carecen de aptitudes ¿cómo van a pensar que pase el tiempo sin acusar su raza? Y si los que quieren trabajar en serio no pueden porque se lo impiden aquellos, ¿cómo no van a sentirse más y más distanciados de los que sólo son discípulos porque asisten a las mismas aulas y tienen los mismos profesores?

# SANJAY GANDHI: ¿NUEVO HOMBRE FUERTE DE LA INDIA?

## Se afirma que el hijo de la primer ministro cuenta 28 años dirige el nuevo equipo de consejeros que va a Indira Gandhi

□ Ingeniero industrial entrenado en Inglaterra, tímido e introvertido en público parece ejercer sobre su madre una influencia decisiva

□ Al parecer, su opinión fue fundamental a la hora de persuadir a Indira Gandhi para que siguiera en su cargo y mandara detener a los dirigentes de la oposición

Por Sayeed NAQUI

Desde que el estado de emergencia fuera proclamado en la India el pasado 26 de Junio, no ha dejado de especularse intensamente en torno al nuevo grupo de consejeros —el llamado «grupo que cocina»— que la primera ministra, Indira Gandhi ha reunido en torno a sí.

Es bien sabido que la dirigente política hindú se muestra descontenta con su antigua colección de consejeros, que han perdido su confianza, pero la identidad del llamado «grupo que cocina», y el papel desempeñado por sus miembros en los asuntos más polémicos, como fue el de la detención de los opositores políticos de la señora Gandhi y la expulsión de contraspetales de Prensa extranjera, siguen siendo un misterio. La única certeza que se tiene al respecto es que uno de los elementos más poderosos del nuevo grupo es el hijo más joven de la primera ministra, Sanjay Gandhi, de 28 años.

En las últimas semanas se viene especulando furiosamente sobre la extraordinaria influencia que Sanjay ejercería sobre su madre. Pero al preguntarle, en el curso de una entrevista exclusiva, si estaba desempeñando un papel decisivo en las directrices del nuevo grupo de consejeros, Sanjay se niega a responder directamente. Se han producido algunos cambios, dice, pero éstos han afectado a la burocracia y no al gobierno o al partido. También manifiesta una serie de opiniones, que teniendo en cuenta las circunstancias actuales de su país, resultan un tanto inesperadas.

«COOPERACION ADMIRABLE»

Por ejemplo, Sanjay niega que la India vaya a ser testigo de profundos cambios constitucionales y estructurales, y considera que la democracia parlamentaria —con algunos mecanismos de control y autodefensa incorporados ahora— resulta el sistema político más adecuado para su país. También dice estar convencido de que los controles impuestos a la Prensa hindú podrían levantarse una vez que las leyes sobre información peligrosa y difamación hayan sido actualizadas.

Sanjay reacciona vivamente ante las insinuaciones de que los ciudadanos hindúes hayan perdido la libertad de Prensa de que antes disfrutaban. «Permitame citarle algo que el inglés Cecil King dijo en cierta ocasión: A efectos prácticos, puede decirse que en Inglaterra existe la censura... Y en cuanto a la escucha telefónica, el Comité del Consejo Privado que actúa en Gran Bretaña ha dicho: La escucha telefónica es una práctica inherentemente



Indira Gandhi, unta con un producto cosmético de su hijo Sanjay, durante las celebraciones del festival hindú. (Foto EFE-FIEL).

Ello. Mi actitud fue que debía seguir en el poder, ya que el Tribunal de Allahabad había apoyado resueltamente su punto de vista. La reacción de la mayoría de los miembros del Congreso y de los ministros fundamentales fue igualmente que debía seguir en su puesto.

«Sus más firmes defensores, no obstante, fueron las enormes multitudes de todas las categorías sociales que se concentraron ante su residencia. La mayoría de los mercados y fábricas de Nueva Delhi se cerraron y la gente se fue a su hogar».

Pregunta: «Se reconoce generalmente que usted ha apoyado eficazmente a su madre en todas las crisis políticas a que ha tenido que hacer frente. ¿Por qué no acepta usted un cargo político?»

«¿O es que el hecho de ser hijo de la primera ministro le inhibe?»

Sanjay: «En lo tocante a ocupar un cargo político, la verdad es que ya estoy muy ocupado con mis actividades. Demasiadas personas tienen interés en obtener uno de tales cargos. Hay mucho trabajo por hacer, y casi siempre se hace por personas que no ocupan cargos políticos. Estas personas son muy necesarias para construir un país».

«QUE NO SE REPITA»

Sanjay y su esposa Menaka, oriunda del estado de Punjab, viven en un ala del modesto bungalow que la primera ministra posee en el número uno de Sefdarjung Road. Cuando conversa, Sanjay se muestra tímido e introvertido. Tras esa actitud se esconde una enorme dosis de confianza en sí mismo, pero no de la impresión de ser el rudo jefe de banda al que se alude en los círculos de la oposición. Parece un hombre inteligente y cultivado, al que le gustan mucho los perros y el deporte náutico.

Pregunta: «La democracia parlamentaria es el mejor sistema del que podemos disponer. Cualquier sistema puede ser desechar el caso sobre la elección de la señora Gandhi. Se dice que usted figuró entre las personas que ejercieron una influencia decisiva sobre la primera ministra para que decidiera permanecer en su puesto, en momento en que ella estaba considerando la posibilidad de dimitir».

Sanjay: Ahora que se encuentra de nuevo segura en el poder, tal vez pueda contarse toda la historia. Yo estaba en mi fábrica cuando se produjo la noticia. Fue a casa inmediatamente. Ya se habían conegado allí centenares de personas. Mi madre no habló de dimitir en ningún momento, pero en la calle sí se hablaba de

# Argentina: en busca de una solución que no llega

- ◆ El terrorismo ha entrado también en la Era tecnológica
- ◆ El futuro de toda Iberoamérica podía depender de la lucha de las tropas argentinas contra la subversión en Tucumán

Por Federico MAIRENA

Cada mañana el argentino se asoma a las páginas de los diarios con la remota esperanza de encontrar una noticia alentadora. Una noticia que no habla de guerra, terrorismo, violencia, destrucción. Al hombre de otros países le ocurre igual. El Mundo está lleno de esperanza. De valientes y cobardes. Incluso los poetas hablan de ello. La eterna canción de la carrera armamentista sigue sonando. Y otros se preguntan: ¿dónde habrá más muertos, cuál será la nación más afortunada con menos víctimas en la lucha cotidiana por un porvenir mejor. Un porvenir que, por serlo, jamás llega.

El Instituto Internacional para Estudios Estratégicos, con sede en Londres, publicó un documento según el cual «las Fuerzas Armadas brasileñas superan ahora a las argentinas en una proporción de casi dos a uno: 354.000 hombres contra 138.500». En 1975 los gastos de defensa de Brasil superan en más de 50 millones de dólares a los de la Argentina (1.031 millones). En los tres años anteriores, Brasil ya había invertido en armamentos 216 millones más que la Argentina.

Pero, ¿qué quiere decir todo esto? ¿A qué viene esa información? No sabemos. Está en los periódicos. Es una información como otra cualquiera. El Instituto mencionado lo ha dicho así. Sin ninguna intención. Como la revista «The Nation», cuando escribió que las «abultadas ventas de armamento norteamericano a Brasil han despertado la preocupación de sus vecinos que, a su vez, se verán obligados a comprar armas para mantener un precario equilibrio».

La tesis de dicha revista fue citada por el senador norteamericano (demócrata) para expresar el temor de que el Gobierno de Estados Unidos esté fomentando una carrera armamentista en América Latina. El senador James Abouzourek afirmó que los miembros del Congreso «no pueden permitirse ignorar la carrera armamentista en América Latina» y pidió la inserción del artículo en el «The Nation» en el Diario de Sesiones.

Tal vez nada de esto tenga importancia. A lo mejor es pura rutina informativa. Para mantener viva la llama eterna del amor entre hermanos. Como suele decirse: ¿Con qué otro propósito se hacen y se dicen esas cosas, vamos a ver? Con ninguno.



Instrucción de guerrilleros terroristas. Una escena de película que bien puede hacerse realidad. — (Foto EFE-FIEL).

Las estadísticas de la violencia nunca son exactas. Como no lo fueron las de la primera y segunda guerras mundiales. Los historiadores aseguran que la situación actual es una consecuencia de aquellas. Otros afirman que son ellas mismas, pero disfrazadas. Menos «totalitarias» y fulminantes. De un resultado lento, pero seguro como ocurre con ciertos tratamientos médicos.

Una estadística aproximada indicaba estos días que desde el primero de Enero de 1975, los atentados en Irlanda del Norte —y algunos en Inglaterra misma— han costado por lo menos dieciséis vidas. Una fuente informativa dijo que en el mismo lapso cuatrocientos cuarenta y seis argentinos han muer-

to a manos de argentinos. Otra fuente dice —falsas estadísticas oficiales— que serían trescientos veintiséis.

En lo que va del mes de Septiembre, han muerto en el ámbito de la cretente ola de terrorismo subversivo —se afirma— unos setenta argentinos. Y aquí el matutino «La Opinión», aludiendo a Irlanda del Norte, señala que no hay dos nacionalidades en la Argentina, ni confesiones religiosas excluyentes, ni odios de clases. No hay una tradición de violencia como la que viene ensangrentando a Irlanda hace ya sesenta años.

Señala que aquí en la Argentina hay sólo un pueblo, sencillo, pacífico, profundamente humano, que trabaja mucho y que aún no perdió la esperanza de un futuro mejor.

Según la revista quincenal «Carta Política», el accionar subversivo en Tucumán se remonta a las postrimerias de la década del 50. En los primeros años del Gobierno de Arturo Frondizi, como secuela de una huelga «manejada por elementos del peronismo combativo y de algunos sectores troskistas» —dice la revista— un grupo de obreros tras asaltar un poblado del interior marcha a los montes. Diez años después, en 1968, un grupo guerrillero de filiación peronista es apresado. El grupo es considerado un empujón de las denominadas Fuerzas Armadas Peronistas (FAP). Y así se llega a 1975, en que aquella zona tucumana continúa siendo escenario de escaramuzas y verdaderos combates.

El hecho de que el Ejército siga actuando denota la importancia que reviste para el Gobierno desarticular las organizaciones subversivas en aquella rica región azucarera argentina.

«No se descubre ningún Meditarráneo diciendo que el Mundo vive horas difíciles y sombrías. De los cuatro puntos cardinales llegan noticias que no anuncian precisamente nada bueno. A juzgar por los epítetos que registran los periódicos, el terrorismo —compendio de violencia, guerra, guerrilla, sedición, ira, venganza, etc., ha dejado de ser lo que no hace mucho tiempo se conocía como el estado de una bomba rudimentaria o un pistoloteo contra un político. La tecnología avanzó también en ese campo. El terrorismo usa actualmente armas temibles. Está dotado de una de las fases más complicadas de las guerras del porvenir. Las que se desarrollan en las ciudades. Con sus emboscadas, sus tácticas improvisadas, con trincheras y refugios «camuflados» entre millones de habitantes en esta y todas las ciudades.

Se habla ya de que el terrorismo empresarial, el propio (Pasa a la pág. siguiente)

# IRLANDA DEL NORTE: LOS CABOS SIGUEN SIN ATAR

Por Jesús PARDO

◆ CAPITULO V y último ◆

# INTENCION BRITANICA Y EL FUTURO

Madrid (España). El primer comienzo de desordenes. Yo les vi actuar en la zona católica de Belfast, en 1969, con una brutalidad realmente sorprendente, y vi a un cura católico blasfemando contra el Ejército, hacia 1972, se temió que los soldados escoceses rehusaran disparar, si se llegaba a esto, contra gente descendiente de escoceses, como son los protestantes del Norte de Irlanda en su mayoría. Cuando la temporada de las marchas llegan al Norte barcos cargados de miembros de la Orden de Orange de Escocia, a celebrar el predominio protestante con sus correligionarios los temores, sin embargo, resultaron infundados.

EL FUTURO

Actualmente la situación es de guerra civil abierta. Hay discos de música «pop» tras las barricadas en Belfast y las casas de seguros aceptan el riesgo de que el automóvil de un soldado sea utilizado como barricada. Belfast está arrasado y tenso, con vehículos militares petrolados constantemente y centinelas sacos terrores y barricadas improvisadas en cada esquina. Su economía está paralizada y el vacío político es total. El partido que trató de fundar Faulkner con gente ca-

# LA JUSTICIA Y EL POETA

Mientras todo eso ocurre, en las librerías aparece un libro titulado «Está en crisis la Corte Internacional de Justicia», de Luis María Boffi Boggero. El autor, que fue ministro de la Corte Suprema, es vicepresidente para las Américas del Centro de la Paz Mundial mediante el Derecho, uno de los organismos más importantes en su especialidad y en el que se hallan representados la casi totalidad de los países.

«Los fines trascendentes a la criatura humana —señala el libro en uno de sus párrafos— no son atendidos de manera adecuada, por que privan los criterios de eficacia o contundencia materiales. De ahí que el hombre sea capaz de llegar a la Luna y no arribar a la convivencia culta y civilizada de modo permanente».

Boffi proclama la necesidad de una revolución moral para que el Mundo, a través de los cambios, no olvide los valores permanentes. Y desarrolla su concepción del «ser humano mundo», indispensable para que el Derecho Internacional sea uno «Mundial», y la Corte Internacional sea también Mundial. «Y con visión económica —dice un crítico— señala la armonía que los conceptos de patriotismo y soberanía deben guardar con los imperativos del derecho mundial».

Todo ello tiene algo que ver con el estado de violencia en que vive el Mundo. Lo mismo que el poema de Borges «El remedimiento». Se lamenta de no haber sido valiente y haber defraudado a sus padres. «Los defraudó. No fui feliz. Cumplí, no, fue su joven voluntad. Mi mente —se aplicó a las simétricas porfías— del arte, que entretejé naderías—. Me legaron valor. No fui valiente—. No me abandono. Siempre está a mi lado— la sombra de haber sido un desdichado».

LA OTRA BATALLA

La lucha cotidiana en la que están inmersos los partidos, los líderes sindicales, las asociaciones empresariales, el propio

# «Las actuales disputas entre europeos a propósito de España, constituyen una victoria sólo para Moscú»

## Artículo de un ex-ministro en "La libre Belgique"

Liverpool (Inglaterra). — (Efe). — El buque español "Monte Granada" zarpará hoy de Liverpool con destino a España, Madeira y las islas Canarias convirtiéndose en el primer barco de pasajeros que establece una línea regular a partir de este puerto desde que en 1960 dejaron de hacerlo barcos de una compañía canadiense.

Los estibadores de Liverpool manifestaron que no llevarían a cabo ninguna acción en contra de este barco, dando la bienvenida especialmente a esta nueva línea regular. El alcalde de Liverpool, Owen Doyle, que es también empleado de una Compañía del puerto, había prometido no dejar su mandato de un año sin conseguir que un crucero regular volviera a los muelles de la ciudad.

El "Monte Granada" es el barco de pasajeros de construcción más reciente de la compañía española "Aznar" tiene una capacidad para doscientos pasajeros y quinientas toneladas de carga. Desplaza diez mil toneladas.

### DONATIVO

Bruselas (Efe). — Un ex-diplomático de origen holandés y residente actualmente en Bruselas ha entregado hoy a la Embajada de España en Bélgica un donativo de 1.000 dólares, como contribución personal al fondo de ayuda a las viudas y huérfanos de los policías muertos últimamente en España a consecuencia de atentados terroristas.

Se trata de Paulus Van Pauwliet, quien durante 25 años desempeñó la representación diplomática de un país africano, cuyo nombre no ha querido revelar pero que en la actualidad se dedica a la gerencia de importantes negocios.

### UNA "VICTORIA" SERVIDA A MOSCÚ

Bruselas (Efe). — En un artículo publicado en primera página por el periódico "La Libre Belgique", bajo el título "La diplomacia emocional", el barón Snoy et D'Opuers, ex ministro de Asuntos Económicos y uno de los "padres" del Tratado de Roma, se refiere a las llamadas de los embajadores en

España por algunos países europeos.

El articulista se pregunta "si este "ballet" de embajadores tiene sentido" y si es otra cosa que el testimonio de una gran emoción.

Critica el articulista a los Gobiernos europeos que llamaron a sus embajadores para evacuar consultas y hace una crítica muy amarga del muy relativo predominio de los derechos del hombre entre los países miembros de la ONU y de algunos países miembros del Consejo de Europa.

Tras referirse al acta final de la Conferencia de Helsinki que proclama el principio de no ingerencia en los asuntos internos de otros Estados, señala el peligro de que la actitud hostil adoptada por ciertos Gobiernos europeos contra España debilita la cohesión de Occidente ante las ambiciones rusas, principalmente en el Mediterráneo.

Termina opinando que las actuales disputas entre europeos constituyen una "victoria" sólo para Moscú y aconseja la normalización inmediata de las relaciones diplomáticas bilaterales con España.

### «NOS AVERGONZAMOS DE PALME»

Estocolmo (Efe). — El periódico "Expressen", de tendencia liberal y que tira medio millón de ejemplares diarios, dedicó su primera página, ayer, a informar sobre la reacción de los súbditos suecos residentes en España.

Sobre una fotografía a toda plana, el diario titula: «Nos gusta Franco». Y el pie de la foto dice: «Los suecos de Málaga protestan contra el terrorismo y las mentiras. Viva España».

En páginas interiores, publica amplia información sobre éstos hechos y reproduce una crónica de Kurt Larsson y Olle Wester bajo el título de «Nos avergonzamos de Palme».

### MANIFESTANTES ARGENTINOS PRO-ESPAÑA

Buenos Aires (Efe). — Un nutrido grupo de argentinos se congregó ante el Consulado español en esta capital con el fin de demostrar su solidaridad con España ante la campaña de que está siendo objeto estas últimas semanas.

No se produjeron incidentes. Una Comisión de los manifestantes hizo entrega a las autoridades consulares españolas de un mensaje en el que se dice: «España sufre ahora un ataque directo y descarado, por parte de las internacionales que buscan aniquilar el legado político y cultural de Occidente, simbolizado por la Hispanidad».

### AGRESION A UN CHOFER ESPAÑOL

Viena (Efe). — El chófer de la Embajada de España en Viena resultó herido levemente por una puñalada que le asestó un extremista cuando el empleado de la misión diplomática española trataba de impedir que dos jóvenes agresores pintasen con letreros políticos el coche.

El chófer, José Segura Barreira, fue objeto de una agresión con una navaja por uno de los dos jóvenes extremistas con los que entabló una discusión al tratar de impedir que dañasen el coche del embajador.

El hecho se produjo sobre las ocho de la noche ante la estación Ostbasmhof, próxima a la misión diplomática española donde el chófer abandonó unos instantes el coche del embajador —en el que no se encontraba el señor López Rodó— para ir a depositar unas cartas en el correo de la estación.

Durante su breve ausencia, dos jóvenes, que según precisa la Policía utilizaron una motocicleta, se aproximaron al coche diplomático. Tras romper los cristales del vehículo deterio-

raron la tapicería con un mazo, arañaron la carrocería y pintaron letreros injuriosos para el Régimen español.

La Policía realiza las oportunas pesquisas. Los dos agresores se dieron a la fuga.

## Son desarticulados tres comandos de la organización ETA, en Vizcaya

### Siete activistas y dos colaboradores han sido detenidos, ocupándoseles diversas armas

Bilbao (Cifra). — Tres comandos "legales" armados de la organización ETA (V Asambléa), rama político-militar, han sido desarticulados en los últimos días en Vizcaya por fuerzas de la 541 Comandancia de la Guardia Civil. En total, han sido detenidos siete miembros de los comandos y dos colaboradores, a los que se les ha ocupado ocho pistolas y una pistola ametralladora.

El pasado 24 de Septiembre fueron robados en la cantera "Harcá", de Lemona (Vizcaya), cinco kilos de dinamita. Iniciadas las investigaciones fue detenido Miguel Angel Aldana Barrena, soltero, de 26 años de edad, peón, natural y vecino de Gorocica (Vizcaya), a quien se le ocupó una pistola marca "Browning" de 9 milímetros; "Parabellum", con un cargador de doce cartuchos y otro en la recámara.

El detenido confesó pertenecer a un comando legal de ETA, rama político-militar, y haber participado en el robo de la dinamita mencionada, con el fin de colocarla en el monumento a los Caídos de Peña Lemona.

Tras la desarticulación de este comando, las gestiones de la Guardia Civil condujeron al conocimiento de la existencia de otro en Amorebieta (Vizcaya), de carácter autónomo y en período de consolidación.

Fueron detenidos Antonio Unzuu Garayardobil, de 19 años, soltero, estudiante, natural y vecino de Amorebieta, y Ernesto Alberdi Olano, de 24 años, soltero, empleado, también vecino de Amorebieta. Un tercer miembro de este comando logró huir.

Entre los proyectos de este grupo figuraba el realizar secuestros de diversas personalidades con el fin de lograr la liberación de presos políticos.

Continuando las investigaciones, dieron como fruto la detención de otras cuatro personas, miembros de otro comando que actuaba en Guernica.

Los cuatro detenidos son: Abel Foruria Ortuondo, de 28 años, soltero, obrero, natural de Múgica y vecino de Guernica, responsable del comando; José Antonio Mandaluniz Aguirre, de 22 años, soltero, electricista, natural y vecino de Múgica.

Juan María Malachevarría Ibarbengoitia, de 27 años, obrero, casado, natural y vecino de Guernica.

Carmelo Madariaga Bilbao, soltero, albañil, natural de Guernica.

A este comando se le ocupó un arsenal de armas en un pajar del caserío "Hendicosa" de Ajanguiz (Guernica). Las armas incautadas fueron: dos pistolas "Browning", tres "Fierberg" y una pistola ametralladora "Astra" además de 33 balas de 9 milímetros, marcas "Ceco", y diverso material eléctrico y otros utensilios.

## SEPELIO DE LOS TRES GUARDIAS CIVILES ASESINADOS EN GUIPUZCOA

### Asistió el vecindario en pleno de los pueblos donde fueron inhumados los restos de las víctimas

Cáceres (Logos). — A las doce del mediodía en la localidad de Villamesías se celebró la misa funeral y entierro del guardia civil don Juan Moreno Chamorro que resultó muerto junto a otros dos compañeros en Guipúzcoa.

Al funeral asistió el general

jefe de la segunda zona de la Guardia Civil, don Manuel Vicente Hernández, primeras autoridades de la provincia, representaciones del Ejército, de la Policía Armada y Cuerpo General de Policía, así como numerosas representaciones y el pueblo en masa de Villamesías y vecinos de los pueblos próximos.

La llegada del féretro constituyó una verdadera manifestación de dolor, siendo recibido por los vecinos. El féretro fue instalado en el patio del cuartel de la Guardia Civil cubierto con la bandera nacional ante el cual los compañeros del finado, familiares, amigos y autoridades rezaron toda la noche. Todos los balcones de Villamesías lucían colgaduras de luto.

El paso del féretro por las calles de Villamesías fue impresionante. En todas ellas reinaba un silencio sobrecogedor. Numerosos vecinos de la localidad expresaban su profundo pesar con lágrimas de emocionado recuerdo.

Fue insuficiente la Iglesia para albergar a todos los fieles. Miembros del Ejército, de la Guardia Civil y de la Policía Armada portaban coronas de flores. Terminada la misa, y al aparecer el féretro en la plaza, envuelto por la bandera nacional, todos los congregados entonaron el «Cara al sol». A continuación, se entonó el himno de la Guardia Civil.

Finalmente se puso en marcha el cortejo camino del pequeño cementerio donde recibió el cristiana sepultura los restos mortales de don Juan Moreno Chamorro.

### SEPELIO DE DON ESTEBAN MALDONADO

Almería (Logos). — Una gran multitud compuesta por miles de almerienses de la capital y de toda la provincia ha asistido a la misa de «córporo insepulto» y posterior entierro del guardia civil Esteban Maldonado Llorente de 20 años de edad, fallecido el pasado domingo víctima de un atentado en Gulpúzcoa.

A lo largo de toda la mañana, miles de ciudadanos fueron pasando por la capilla ardiente instalada en el Cuartel de la Comandancia. A primera hora de la mañana llegó el subdirector general de la Guardia Civil don Salvador Bujanda González. A las doce se ofició una misa y posteriormente, a las cinco el funeral de cörpero insepulto. Asistieron representaciones de todos los pueblos de la provincia, muchos de ellos portando pancartas de adhesión a la Guardia Civil, Fuerzas de orden público y manifestando su condena y repulsa al terrorismo.

Después del funeral, se formó una numerosa comitiva, que acompañó al féretro, trasladado a hombros hasta el cementerio municipal en un largo trayecto. El público mantuvo en todo momento un orden y un silencio religioso.

### ENTIERRO DEL GUARDIA CIVIL DON JESUS PASCUAL

Segovia (Logos). — En la pla-

za mayor de Villaverde de Icaza donde había sido levantado un altar, ha sido oficiado esta mañana a las doce un funeral solemne concelebrado por el vicario general de la diócesis y otros doce sacerdotes por el alma del guardia civil natural de dicho pueblo y muerto en el atentado del pasado domingo, don Jesús Pascual Martín Lozano.

Una gran cantidad de público asistió al acto religioso. El cadáver que durante la noche estuvo en una sala del Ayuntamiento, fue sacado de la Casa Consistorial a hombros de guardias civiles y policías armados; el féretro iba cubierto con la bandera española sobre la que llevaba la medalla al Mérito Militar y la Cruz al Mérito Policial con distintivo rojo.

Seguían el duelo familiar y el oficial, figurando en este último entre otras muchas personalidades, el capitán general de la VII Región Militar, el general jefe de la Guardia Civil, gobernadores civiles y alcaldes de Segovia y Valladolid, representaciones de la Guardia Civil y Policía Armada de Segovia y Valladolid, del Cuerpo General de Policía, de los Ejércitos de Tierra y Aire, de las Comandancias de la Guardia Civil de las dos provincias, así como el alcalde y demás autoridades de Villaverde.

Concluido el funeral el vicario rezó un responso y el párroco de la localidad pronunció unas palabras agradeciendo en nombre de la familia.

Seguidamente el vicepresidente de la Diputación segoviana colocó sobre el féretro la Medalla de Bronce de la provincia y acto seguido se formó el cortejo para trasladar el cadáver al cementerio de la localidad donde fue sepultado.

## SUCESOS

### UN MUERTO Y UN HERIDO EN ACCIDENTE

Cádiz (Logos). — Un muerto y un herido, constituyen el balance de un accidente, ocurrido en la avenida de La Bahía, cuando el turismo conducido por Rafael Verdugo Matas, de 28 años, cayó a una enorme zanja de unos tres metros de anchura por dos de profundidad, abierta allí por las obras del nuevo alcantarillado.

Acudió una pareja de la Guardia Civil que rescató al conductor herido, disponiéndose el traslado al hospital de San Juan de Dios; pero él, según nos indican, preguntaba por su novia a la que en principio no se veía porque estaba aprisionada bajo un asiento del vehículo. Fue trasladada al Hospital Provincial donde pese a los esfuerzos de los facultativos falleció a los pocos minutos de su ingreso. Se trataba de María del Carmen Pinedo Contreras, de 22 años.

### VIOLENTO INCENDIO

Santa Cruz de Tenerife (Logos). — El barrio de La Roca, del Faro, en la villa Garafina (Isla de La Palma), se encuentra totalmente calcinado a consecuencia de un incendio que comenzó a las cuatro de la tarde de hoy. El incendio afecta a un radio de acción de unos seis o siete kilómetros aproximadamente, en la zona Norte de la isla.

Se trata del incendio más importante de cuantos se recuerdan en la isla de La Palma. El fuego se inició a una altura aproximada de 1.500 metros, en los montes de San Andrés y Saucos.

Hasta el momento, además de los cuantiosos daños materiales, hay que consignar el accidente sufrido por el guarda forestal Romer Negrín, trasladado con quemaduras importantes a un centro sanitario y dos heridos de menos importancia.

## Los ministros de Heath se comprometieron a dejarse matar en caso de secuestro

Londres (Efe). — Los ministros del último Gabinete conservador británico realizaron un pacto verbal para dejarse matar en el caso de que cualquiera de ellos fuera secuestrado por los terroristas, ha revelado un ex-lord canceller.

En una entrevista concedida anoche a la "B. B. C.", lord Hailsham dijo que los ministros del Gobierno de Heath —en el poder de 1970 a 1974— "estaban dispuestos al sacrificio y a ser sacrificados" antes

que acceder a las exigencias de los secuestradores.

"Acordamos que si uno de nosotros fuera secuestrado, los restantes se dejarían morir antes que plegarse a las exigencias de los terroristas", dijo lord Hailsham. "Fue una decisión unánime, aun cuando tu viera carácter informal", añadió.

El pacto fue hecho en 1971 después del atentado terrorista que sufrió la casa del entonces secretario de Empleo, Robert Carr.

# ESPAÑA Y EL MERCADO COMUN

(Viene de primera página)

ha preocupado por la fuerte decisión política de la Comisión Europea, que había colocado a los ministros en una situación de presión, y que algunos de ellos consideraban que se habían excedido de sus funciones.

## NO SE RETIRARA LA DELEGACION EN BRUSELAS

Madrid (Logos). — Aparte del comunicado hecho público por la Comisión Europea en Bruselas, el Ministerio de Asuntos Exteriores no tiene aún constancia oficial, a través de los medios diplomáticos pertinentes, de la no continuación de las negociaciones entre España y el Mercado Común Europeo, según se ha podido saber de fuentes próximas al Ministerio de Asuntos Exteriores.

La no continuación de las negociaciones, que por otra parte se pensaba reanudar, de mutuo acuerdo este otoño supone, de acuerdo con las fuentes consultadas, una medida temporal por lo que se mantiene la vigencia de los acuerdos suscritos en 1970 y los acoplamientos realizados posteriormente.

Por otra parte, se cree saber que el Gobierno español no retirará su delegación en Bruselas ni reestudiará el carácter permanente de ésta.

En una encuesta realizada por «Logos» en distintos medios económicos y empresariales, se da una total coincidencia en las respuestas al señalar una falta de habilidad de la Administración en el tema del Mercado Común, ya que —se considera— que por muy beneficiosos que sean los acuerdos con los Estados Unidos, España no puede vivir enfrentada a Europa, que a la postre es nuestro mejor cliente y nuestro mayor proveedor.

Don Alberto Ullastres ha permanecido en Madrid en las últimas semanas por lo que no es cierto que se haya desplazado a Madrid desde Bruselas para evaluar consultas como se ha afirmado con motivo de las últimas decisiones de los ministros de Asuntos Exteriores de «los nueve» sobre España.

## DICE DEN YUL

La Haya (Efe). — El primer ministro holandés, Den Yul, en unas declaraciones sobre las relaciones de la C. E. E. con España, ha dicho que el boicot económico a España sólo tiene un carácter político y demostrativo, pero que no es eficaz desde el punto de vista económico. Recordó a este efecto el boicot al café de Angola que tampoco tuvo repercusión en el terreno de la economía portuguesa.

## DECLARACIONES DE CONDE BANDRES

Madrid (Logos). — «De momento, podremos continuar aplicando el acuerdo preferencial vigente, hasta dentro de un año. Entre tanto, estoy seguro que se reanudarán las negociaciones para un nuevo acuerdo. «Estamos, en definitiva, ante un gesto de mal humor de algunos Gobiernos de la Comunidad europea», ha declarado a un redactor de «Logos», el presidente del Consejo nacional de Empresarios, don Manuel Conde Bandrés, en relación con la actitud adoptada ayer por el Consejo de ministros de la Comunidad, al congelar sus negociaciones con España para el establecimiento de un nuevo acuerdo.

«Creo —añadió el señor Conde Bandrés— que este mal humor se pasará, porque los empresarios de esos paí-

ses, una gran parte de su opinión pública e incluso algunos de esos mismos Gobiernos, están en contra de la decisión adoptada por el Consejo de ministros comunitario, a la que no encuentran justificación. Digo lo de siempre: Europa nos necesita y nosotros necesitamos a Europa.

«Pienso también que había una cierta voluntad política de llegar a un acuerdo. Precisamente, el Consejo nacional de Empresarios, después de una sesión de trabajo con

el embajador de España ante la Comunidad, don Alberto Ullastres, acordó, en una reunión del Comité ejecutivo sindical del día 17 de Diciembre último, pedir al Gobierno la rápida reapertura oficial de las negociaciones con la Comunidad, para tratar de llegar a un acuerdo en estos meses, de modo que el nuevo acuerdo pudiese entrar en vigor a primeros de Enero próximo.

«Bien, pero ahora, ¿en qué situación quedamos? —En estos momentos só-

lo tengo información por las referencias de Prensa que daban cuenta de la sesión celebrada ayer por el Consejo de ministros de la Comunidad. Pienso que hay un factor positivo, que es la vigencia del actual acuerdo preferencial, que ya tiene unos beneficios para los intercambios que se han derivado del mismo. En cambio, esta decisión de congelar las negociaciones para el nuevo acuerdo, aunque a primera vista pudiera tener un efecto negativo, creo que, en realidad, sólo tiene un efecto psicológico.

En lo único que puede afectarnos es en el retraso de las posibles ventajas que se hubieran obtenido, de llegar a un acuerdo que hubiese podido entrar en vigor, como le digo, a primeros de Enero. Pero esas ventajas no son cuantificables.

«¿Y no cree que puede ocurrirnos como a Grecia, que la congelación de negociaciones se extienda por un tiempo superior al que nos conviene?»

«Pienso —responde el Sr. Conde Bandrés— que no hay similitud con el caso de Grecia. Su tratado es de integración, y jugaban más los factores de similitud de sistemas políticos en función de la futura participación griega en los órganos de Gobierno de la Comunidad. En cambio, nosotros tenemos exclusivamente un acuerdo comercial, aunque con cláusula evolutiva, pero que no incide en los respectivos sistemas políticos. Pero, además, la reticencia de la Comunidad a la admisión de nuevos miembros creo que estaba basada más bien en motivos económicos que políticos. Hay dificultades en la admisión de países con diferentes grados de desarrollo y en la ampliación de la cláusula de unanimidad en los acuerdos, dificultades que aumentarán a medida que sea mayor el número de miembros. Me consta que existe temor por parte de la Comunidad a la incorporación de nuevos miembros.

«¿Cuál es nuestra situación comercial respecto a los tres últimos países que se han incorporado a la Comunidad, Inglaterra, Irlanda y Dinamarca?»

«Creo que continuará la aplicación del mismo sistema comercial que mantene-mos con ellos en la actualidad puesto que no han adoptado ninguna medida de boicot económico ni espero que lo hagan.

## OPERACION NASAL AL DOCTOR MARTINEZ BORDIU

Madrid (Cifra). — El marqués de Villaverde, Cristóbal Martínez Bordiú, ha sido operado a primeras horas de esta tarde de fractura de la nariz en el sanatorio de Nuestra Señora de la Paloma, de Madrid. La operación fue realizada por el doctor Vilar Sancho.

El doctor Vilar Sancho declaró a «Cifra» a las siete y media de la tarde que el doctor Martínez Bordiú se encontraba aún bajo los efectos de la anestesia total que le había sido aplicada para la operación, pero su estado era satisfactorio.

La intervención quirúrgica ha consistido en reducir la importante fractura de todos sus huesos nasales, con desplazamiento de la pirámide nasal. El marqués de Villaverde se encontrará totalmente restablecido dentro de un par de semanas y que, probablemente, no quedará en su cara ninguna señal de las lesiones recibidas.

El marqués resultó herido cuando salió en defensa de España, a la que insultaban varios holandeses, a los que el señor Martínez Bordiú increpó duramente, siendo

atacado por ellos, pese a defenderse. El incidente, a consecuencia del cual el marqués de Villaverde hubo de ser internado en una clínica de Marbella, se produjo el domingo por la noche mientras el señor Martínez Bordiú cenaba en el restaurante «Antonio» de Puerto Bonús.

## AVISO

Para general conocimiento se comunica que la sociedad FINANCIERA DE COOPERACION EUROPEA, S. A., ha trasladado su domicilio social de Madrid, calle de Cea Bermúdez, 66, a Aranda de Duero (Burgos), carretera de Madrid a Burgos, kilómetro 157.

El Presidente del Consejo de Administración.

SE NECESITA

## VENDEDOR Y MECANICO

PARA MAQUINARIA AGRICOLA

Interesados, escribir indicando referencia al APARTADO 23 de BURGOS.

Reserva absoluta colocados.

(R. O. C. 15.389)

## GRAN TEATRO

PRESENTA — MAÑANA

UN ESTRENO FABULOSO

LA OBRA CUMBRE DE

LUCHINO VISCONTI



PRIMER PREMIO «ESPIGA DE ORO» DEL FESTIVAL DE CINE DE VALLADOLID

## COMENTARIO Y NOTICIA DE TELEVISION

Por Alberto MATTHIES CASTRO

### HOY, DIA DE ESTRENO PARA CUATRO PROGRAMAS

De los cuatro espacios que hoy llegan por vez primera sólo es extranjero el telefilm de las ocho, «El baúl de Hamburgo». Los otros tres son de producción propia.

Se trata del documental «Los ríos» previsto para las nueve y media; el argumental «Este señor de negro», de las diez y el musical «La hora de...» que a las diez y media comienza su andadura con uno de los programas realizados con Raphael como figura principal. ¿Gustarán? ¿fracasarán? Poco queda ya para averiguarlo. Los esperamos con la lógica curiosidad y con el deseo de que rápidamente quede atrás el mal sabor que nos ha dejado la programación de los últimos meses.

### A LAS OCHO «EL BAUL DE HAMBURGO»

Quienes habitualmente se colocan ante la pequeña pantalla a las ocho de la tarde no deben perderse el primer episodio de la nueva serie francesa «El baúl de Hamburgo» (Un rombo). No lo decimos en función de su calidad, que ignoramos, sino por el hecho de tratarse de episodios que van a ser los unos continuación de los otros.

Una mujer residente en Hamburgo recibe una carta de su marido en la que le pide que vuelva a su lado. Al llegar a Francia es asesinada. Cinco años después, aparece dentro de un baúl una foto del día de la boda.

### «LOS RÍOS», SERIE DOCUMENTAL

A las 9,30 una vez que concluya la segunda edición de «Telediario» llega el estreno de «Los ríos». Semanalmente, y durante media hora, se ofrecerán imágenes rodadas en 16 m/m y color en torno a un río español. Se han rodado actualmente y se dará un espacio por río, pero en el caso en que se recogen imágenes de los ríos más largos, el documental se dividirá en diversos capítulos.

Según la publicidad de RTVE., se trata de «mostrar la rica variedad de los paisajes peninsulares, de sus gentes, y su Historia, a través del hilo conductor que supone la corriente de un río». Según declaró hace ya varios meses el productor ejecutivo de la serie, Manolo Serrano: «Vamos a procurar olvidarnos de la ordenación geográfica de las provincias, para adentrarnos en algo más íntimo y más real, como puede ser la comarca o la región. Creemos que el río representa un nexo entre población y vida; más amplio que otras divisiones geográficas.

Para comenzar la serie se ha escogido el documental referido al río Alagón.

El guión es de Eduardo Delgado, la adaptación de los textos de Pedro de Lorenzo y la dirección de Pascual Cervera.

### UNA SERIE ESPERADA «ESTE SEÑOR DE NEGRO»

A las diez se inicia una serie esperada. De ella se ha hablado mucho, y se le han dedicado bastantes reportajes y entrevistas durante los últimos meses. Se trata de «Este señor de negro», que trae consigo tres nombres famosos: el de su guionista, el popular dibujante Antonio Mingote, el de su realizador, Antonio Mercero, responsable de «La cabina» y «Los pajaritos» y el de su intérprete principal, el actor José Luis López Vázquez.

Para dar una idea de lo que va a ser «Este señor de negro», reproduzcamos algunas frases, las que en torno a esta serie ha dicho su guionista Mingote: «Es un intento de reflejar, con humor y ternura, la actitud de una gran parte de la clase media española. El hombre vestido de negro es quizá lo que caracteriza lo tradicional que no quiere decir arcaico. La serie supone un gran choque entre el pasado, el presente y posible futuro. Sixto el personaje (que encarna José Luis López Vázquez) se encuentra en ese centro de la peripécia cotidiana. Intenta comprender las formas actuales, aunque no se identifica con las mismas. Acepta que el pasado pudiera ser mejor, pero le atrae el futuro. El humor es pieza fundamental en la serie. Ahora bien, que nadie piense que soñará grandes carcajadas. En «Este señor de negro» la sonrisa será expresión normal de los telespectadores».

La serie está compuesta por trece episodios distintos, aunque con el mismo personaje principal, don Sixto. El de hoy lleva por título «El baile» (Dos rombos). Un sobrino de don Sixto, en edad de estudiar, acude por las noches a una discoteca. Su madre le pide ayuda a don Sixto. Además de José Luis López Vázquez interpretan los principales papeles Florinda Chico, María Carmen Prendes, Pepe Munné, María Garralón y Mercedes Bosque.

### «EL MUNDO DE RAPHAEL» ABRE «LA HORA DE...»

A las diez y media llega el musical de más atención «La hora de...». Es una serie de «shows» montados sobre la base de una figura conocida del público, y de los correspondientes invitados. Para comenzar el programa se ha escogido «El mundo de Raphael», que llegará al público durante cinco semanas consecutivas. Cuatro de los espacios se grabaron a finales de Febrero y el quinto en días pasados.

Bajo la dirección de Fernando García de la Vega el popular y no por ello menos discutido, Raphael, canta, baila, presenta, y dice algún chiste que otro durante cincuenta minutos rodados en color. Se ha asegurado que cada uno de dichos espacios sigue una breve línea argumental, al estilo de las revistas musicales. Por lo que a esta noche se refiere, las figuras invitadas son Lina Morgan, Raúl Matas, Manuel Alejandro y Cliff Richard. Intervienen además el ballet de Sandra Lebrocq.

### A LAS CUATRO Y MEDIA, TENIS

Esta tarde no se cierra la emisión. Una vez concluya «Novela», se enlazará, a eso de las cuatro y media, con el escenario del «Gran Prix de Madrid» de tenis, para ofrecer imágenes de este deporte.

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 14 teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO A OCHO de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad - PABCO; Cuarenta pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, cuatro pesetas.

## Alquileres

**CHALET** se alquila o se vende próximo a Burgos Interesados, llamar al teléf. 201045 y 201046

**ARRIENDO** piso situación inmejorable Avda. del Cid Teléfono 224892

**ALQUILO** piso amueblado. Telef. 200538.

**ALQUILO** o vengo pabellón en Via de Ronda. Informes: Avda. de Valencia, 1-5.º C.

**ARRIENDO** 12 parcelas, graneros, cochera, en Carcedo de Bureba. Tratar con Emilio Arnaiz. San Francisco, 31. Burgos.

**ALQUILO** piso amueblado. C/. Vitoria, 115, bis. 8.º A.

**ALQUILO** piso amueblado con teléfono, calefacción, muy confortable, centríq. úsimo. Avisos 206758.

**ALQUILO** 3 habitaciones a matrimonio sin niños. Céntrico. Teléf. 203887.

**SE NECESITA** piso en alquiler. Llamar mañanas 229070.

## Automóviles y accesorios

**ALQUILER** sin conductor coches nuevos todas las marcas «Servi-Auto» Sanjurjo. 9. Teléfono 222715.

**AUTOS** Blanco Alquiler sin conductor varias marcas Barriada Iliera. B 69 Teléfono 220638

**COMPRE** su coche usado en Automóviles Ducar Todos los modelos nacionales Máximas facilidades Casa la Vega, 15 (detrás Escuelas Gamonal)

**AUTOMOVILES** Pedrosa Compra-venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo sesenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados Facilidades hasta 24 meses Teléfonos 220047 y 227767.

**TRAUFORIS** te ocasión revisados magníficos precios facilidades de pago «Aut. Burgos S. A.» Avenida del Cid 72 Teléfono 200350

**AUTOMOVILES** Gamonal vende todos los modelos nacionales Grandes facilidades mínimas entradas Garantizados Compra al contado Pedro Alfaro 2. Teléfono 223814

**AUTOMOVILES** Avila vende varios R-3 Simca 1.000 Citroen Dinam. Seat 850 y Renault 4-L etc Garantizados Facilidades hasta 24 meses Junto Alfareros C/ Avila Fr.3 Teléf. 204384

**5.000 MAS TASACION.** Urge comprar automóviles nacionales Automóvil Valladolid 983-233471

**AUTOMOVILES** González vende Totalmente revisados y con total garantía. varios Seat 124. 850 850 coupé 800 D-R-3 R-6 4-L Super 4-F Símas 1.000 Facilidades C/ Vitoria 115 bis Teléfono 225311

**SE VENDE** Derby Co. yote. Calzadas 20 5.º D. Teléfono 224882

**OCCASION.** Vendo Ford-Mustang. Impecable y furgón Mercedes, sólo 7.000 y 13.000 kilómetros. Carga 2.000 kilos. Razón: Bar Patillas.

**CAMION** Ebro BU-15.491 Muy barato, toda prueba, ruedas buenas, precio desguace teléfono 203626

**VENDO** 124 bueno. C/. San Francisco, 157.-1.º A.

**AUTOMOVILES** Carro Varona. Compra-venta de toda clase de automóviles y vehículos comerciales hasta 8.500 kilos. Garantizados Mínima entrada. Facilidades. 6. 12 18 y 24 meses. Madrid, 40 y Alhóndiga 2. Teléf. 207087.

**VENDO** DKW de gasoil económica. Teléfono 208206.

**AUTOMOVILES** Ducar vende furgoneta, Sava y Citroen AK-400 semi-nuevas.

## Colocaciones

**SE NECESITA** barman. Bar «La Solera» Registro O C 13.713

**30.000 MENSUALES** en casa Adjuntados sobre franquizado con sus señas. Marcos. San Pedro Mestallón, 3. Oviedo.

**SE NECESITA** chica fija Madrid, 2-3.º derecha.

**SE NECESITA** para San Sebastián empleada de hogar sabiendo cocina con. Informes Vitoria 15-2.º Teléfono 204073.

**SE NECESITA** cajera muy responsable y chico para dependiente. Razón «La Orensana» C/. Miranda n.º 6 Teléf. 205532 (R. O. C. 15.191).

**SE NECESITA** chica fija o asistente Concepción. 21-3.º Izda

**SE NECESITA** chica para limpieza Hotel Fernán González. C/. Calera 17 (R. O. C. 15.278)

**SE NECESITA** ayudante de comedor y/o ayudante Restaurante Puerta Real (R. O. C. 14.767)

**SE NECESITA** ayudante de comedor Informes Restaurante Auto-Estaciones (R.O.C. 1.º 235)

**SE NECESITA** chica fija Aparicio y Ruiz, 5. 1.º Izda Teléf. 208554

**SE NECESITAN** vendedores Lotería para Aranda. Miranda y Burgos. Informes Puebla 21-1.º preferentemente minusválidos

**SE NECESITA** barman con experiencia Cafetería Mister. Reyes Católicos. trasera. Tráfico. (R.O.C. n.º 15.351).

**EMPRESA** de Aranda necesita familia con 3 ó 5 personas 14 a 50 años, deseos superación. Imprescindible conductor preferentemente Clase C. Escribir Publicidad San-Re Aranda de Duero.

**¿DESEA** trabajar independientemente? Escribanos si dispone de tiempo libre Apartado 543 (Tarragona)

**BAR RIMBOMBIN.** Se necesita muchacha

**NECESITO** empleada de hogar buen sueldo. Teléfono 225911 Avenida Reyes Católicos 16. 2.º escalera 2.º B

**SE OFRECEN** poderes con compradores y montacargas C/ San Francisco n.º 159-1.º C

**CHICA** externa buen sueldo poca familia cocina sencilla Miranda, 3-2.º derecha

**APRENDIZ** de 14 años se necesita en Almacenes Monasterio (R.O.C. 15.387)

**NECESITO** chica interna y asistente Buen sueldo tiene compañera. Reyes Católicos, 16. 2.º escalera 3.º-E Teléf. 225910

**EMPRESA** constructora necesita Guarda Jurado con permiso de armas Teléf. 206045 (Registro O C 15.367)

**SE NECESITAN** señoritas de 16 a 17 años para limpieza Hotel Fernán González Calera 17 (ROC 15.278)

**CHICA** para Madrid buen sueldo matrimonio joven de Burgos C/ Madrid 2-1.º Izda

**SE NECESITA** para fábrica trabajadores de ambos sexos edad 16, 17 años Zona Alfareros o Pisones Informes (R. Huerto del Rey, 3 (R. O.C. 15.391)

**SE NECESITA** camarero para sábados y domingo Ba. Okapi O C 15.151).

**SE NECESITA** ayudante mostrador y pinche de cocina Restaurante Mayoral San Pablo, 16 (R.O.C. 15.404)

**PARA FABRICA** de muebles se necesitan aprendices de 14 años. Razón C/ Madrid 63. bajo, presentarse de 1 a 1,30 (R. O. C. 15.406)

**SE NECESITA** chico para bar 14-16 años. Bar Achuri Moneda 23. (R.O.C. 15.399)

**SE NECESITA** chico. «Bar Acuarium». (R. O. C. 15.392)

**SE NECESITA** chica Reyes Católicos, 8-6.º A.

**NECESITO** chica. Plaza Rey San Fernando, 3. 3.º

**CHICA** fija necesita matrimonio con dos hijos. Sueldo a convenir Reyes Católicos 35-6.º A. Teléfono 220127

**SE NECESITA** chica para niños, interna. C/. Vitoria 9-2.º

**SEÑORA** de limpieza se necesita. Cafetería Osaka Espolón, 26. (R. O.C. 15.331).

**SE NECESITA** barman Mesón Goyarán.

**NECESITO** chica fija tardes libres. San Cosme, 2-3.º derecha.

**SI NECESITA** ayudante de mostrador Razón: Bar el Buen Paso, C/. San Juan, 39 bajo u Oficina de Colocación. (R. O. C. 15.417).

**CHICA** fija para Bilbao se necesita. Informes Madrid 7-3.º Izda. **SE NECESITA** empleada hogar. Reyes Católicos, 8, 4.º A.

**ASISTENTA** se precisa con informes, trabajo mañanas interesadas presentarse Avda Cid, 10 7.º D.

**IMPORTANTE** firma lencería para el hogar necesita viajante (señor, señora o señorita) para la venta a particulares de sus artículos. Imprescindible coche propio o carnet de conducir Sueldo fijo más dietas y comisiones. Escribir n.º 9504 Roldós-Anuncios Vergara, 10 Barcelona-2

**SE NECESITA** asistente de 9 mañana a 4 tarde General Vigón, n.º 7. 5.º cent.º

**SE NECESITA** chica. Razón: Benito Gutiérrez, 3-7.º

**CHICA** interna dándole horas libres, necesito. Sanjurjo 15-6.º B.

**AYUDANTE** de barra se precisa Buena retribución Cafetería Men's. San Juan 6 (R. O. C. 15.056).

**SE OFRECE** recepcionista, hablando francés, comprendiendo o portugués. Interesados escribir Lucía López Avda. Eladio Perlado, n.º 17, 2.º B.

**NECESITO** chico para mostrador. Bar Mandi. Fernán González, 7 (R. O. C. 14.577).

**MATRIMONIO** joven necesita chica por horas. C/. Carmen, 4, 5.º B. De 11 a 1.

**ASISTENTA** de 9 a 6 se necesita. C/. Vitoria, 31-1.º

**NECESITO** chica fija y asistente. Lain Calvo, 15-1.º Izda.

**APRENDIZ** de 14 años se necesita Razón: Industrias Ital, Parque San Francisco 3, bajo. (R. O. C. 15.427).

**NECESITO** chica responsable o señora fija o externa. Santa Clara, 52-5.º B Tel. 203686.

**MATRIMONIO** solo necesita empleada hogar, mayor 20 años. Vitoria, 28-3.º derecha.

**SE NECESITA** asistente de 9 a 5 de la tarde Paseo de La Quinta, 31

**SE NECESITA** asistente con informes Paseo de la Isla 8-10.º B.

**MATRIMONIO** solo necesita asistente de 8.30 a 5.30 imprescindible Informes, Sanjurjo, 11, 10.º Drcha.

**CHICA** interna, sabiendo cocina se necesita en Vitoria, 31-1.º

**RESTAURANTE** Bar Manolo necesita chico para barra. Carretera Logroño, 19 (R. O. C. 15.341).

**SE NECESITA** pastor a zurrón Tratar Junta Ganaderos de Ros. (R. O. C. 15.425).

**NECESITO** aprendiz de 14 a 15 años. Cacharrería San Lorenzo. San Lorenzo, 6. (R. O. C. 15.426).

**SE PRECISAN** oficiales mecánicos para vehículos industriales. Teléfono 209725 (R. O. C. 14.662).

**SE NECESITA** chico o chica para carnicería preferible con experiencia. Teléf. 200518 Llamar de 9 a 2 y de 5 a 6. (R. O. C. 15.424).

**SE NECESITA** dependiente de farmacia con experiencia. Llamar al 221047 (Registro O. C. 15.397).

**SE NECESITA** chica para Madrid sabiendo sus obligaciones. Buen sueldo. Vitoria, 29, 1.º Izda.

**SE NECESITA** chica interna con informes, Vitoria, 46-10.º B.

**SE NECESITA** señora para limpieza. Llamar Teléf. 201640.

**SE NECESITA** oficial panadero carnet de conducir de 2.º Informes teléfono 203287. (R. O. C. 15.451).

**SE NECESITA** chica fija para Guardería infantil. Telef. 223827.

**SE NECESITA** ayudante de almacén con conocimiento de material eléctrico Calatravas, 3, principal. (ROC 15.461)

**NECESITO** chico Restaurante La Riojana. Domingos libres. Avelianos, 10. (ROC 15.352).

**SE NECESITA** chica. Avda. del Cid, 34-1.º B.

**SE NECESITA** chica fija, sin cocina, salida por las tardes. Vitoria, 31-4.º

**CHICO** de 14 años se necesita en Droguería Nieva. (Registro O. C. 15.439).

**APRENDIZ** de carnicería necesita mercado Norte n.º 17. R. O. C. 15.453.

**SE PRECISA** limpiadora escaleras pisos a cambio vivienda. Ofertas a calle San Francisco, 133-4.º A. Teléfono 227484.

**SE NECESITA** asistente. Melchor Prieto, 16, 1.º

**SE NECESITA** camarero o camarera de restaurante y ayudante de barra. Razón: Cafetería Isla. (Registro O. C. 15.328)

## Compras y ventas

**COMPRO** lana vieja. Avenida del Cid. Teléfono 223239.

**VENDO** estanterías metálicas gondolas y exposidores. Vitoria, 19. Teléfono 203837.

**COMPRO** lana vieja de colchón a cambio de colchones modernos Llamar al Teléf. 224337

**COMPRO** colchones de lana y objetos usados. Paso a domicilio. Teléfono 200374.

**SE COMPRA** hormigonera automática, mesa tronzoadora de terrazo, montacargas y un Dumper Teléf. 228587

**AZULEJOS** blancos color serigrafía desde 150 pesetas unidad Personal especializado para su colocación Renueve ahora su cocina y baño Carretera Logroño 19 Teléf. 221220

**VENDO** molino «Zagas» para tractor envolvidora y grupo de riego. Razón: Sasamón. Máximo Celis.

**SE VENDE** prensa y bocoyes de roble 30-40 centaras. Asterio de Grado. Villahizán de Treviño.

**BASCULAS** ganaderas «Zuremos» Alfareros 4 bajo Telf 207799

**VENDO** secadores - butacas peuquería vapor, estufa-ventilador, lavadora. Tel 209355.

**VENDO** lavadora superautomática muy económica. C/. Arzobispo de Castro, n.º 9-4.º B derecha.

**CACHORROS** Pointer-Collis vengo Razón: carretera Soria, kilómetro 482. Chalet.

**VENDO** 3 perros de caza, una perra seter y dos perros pointer. Cadenillas, 14. Navarro.

**VENDO** uva en Barrio de San Felices, llamar teléfono 227369.

## Enseñanzas

**OPOSICIONES** auxiliares Administración Civil del Estado (Ministerios) Información y matrícula Centro ACA C/ Calera 35-7.º Izda habitación 3.º Burgos De 10 a 12 mañana y 6 a 8 tarde

**OPOSICIONES:** Auxiliares Ministerios Bancos, secretariado taquígrafos mecanografía Idiomas Academia Centro Lain Calvo 4

**GRADUADO** escolar Bachiller 5.º 6.º Reválida. B.U.P. Academia Centro Lain Calvo 4

**MAESTRO** da clase de E.G.B. C/ Merced, 7. Teléfono 205261

**GRADUADO** escolar por evaluación continua y pruebas de madurez Bachilleres 5.º 6.º y reválida Teléfonos 207910 y 205266

**AUXILIARES** administrativos preparación oficina Bancos, contabilidad cálculo correspondencia Académis Centro Lain Calvo 4 y Concepción 28

**LICENCIADO** daría Química y Matemáticas. Telf 203390.

**PROFESORA** diplomada da clases de Inglés. Llamar teléfono 207210.

**DOY CLASES** de contabilidad y cálculo. Martínez del Campo, 9. Pral. Telf 204693

**INGENIERO** da clases de Matemáticas y Física. C.O.U. y Magisterio. Martínez del Campo 9 Pral. Telf 204693

**DOY CLASES** de Matemáticas y Estadística. Empresariales Magisterio. Martínez del Campo, 9. Pral. Tel. 204693.

**GRADUADO** escolar por evaluaciones continuas y libre. Secretariado, Mecanografía, Taquígrafía, Contabilidad. Centro de Estudios Burgaleses Francisco Grandmontagne n.º 7.

**AUXILIARES** técnicos sanitarios femeninos. Francés Inglés B.U.P. General Básica. Centro de Estudios Burgaleses. Matemáticas Física. grupos reducidos. Magisterio. C.O.U., Bachillerato. 227837.

**MAESTRA** nacional da clases particulares E. G. B. Francisco Sarmiento, 9-1.º C.

**CLASES** particulares de Física y Química de Bachiller. Telef 207884

**CATEDRAS**, agregados Institutos. Temarios completamente desarrollados, ejercicio práctico oposiciones. Informes: Centro Español Afava-ca-Madrid-23. 7151994.

**INGLES**-profesora titulada da clases particulares a domicilio. Teléfono 206026.

**ESTUDIANTE** de Exactas da clases Matemáticas hasta C.O.U. Razón 223786.

**INGLES.** Profesor diplomado da clases. Llamar de 7 a 9 Teléf. 226955.

**DURANTE** un año doy clases de Francés y de Inglés todos los niveles y edades. Sistema conversacional, muy rápido. Sra. Michaud. San Pedro Cardena, 48.

## Fincas

**VENDO** piso todo exterior, 5 habitaciones parquet, calefacción individual céntrica. Informes Telf. 229613. Llamar de 2 a 4.

**VENTA** de pisos y lonjas en Via de Empalme Construcciones Serrano

**SE COMPRAN** solares de todas las superficies, en Burgos capital Teléfono 228587

**VENDO** local céntrico con entrada de vehículos instalación de luz y agua 300 m² cualquier negocio Informes Avenida Cid, 42 3.º A

**VENDO** local con patio 200 m² entrada coches indicadísimo para mesón céntrico. Tel 202359

**COMPRO** piso en cualquier zona Interesados escribir indicando precio y situación a la referencia «Piso» Apartado 140 Burgos

**VENDO** piso pequeño C/ León, s/n 3.º D. Final Fuentesillas

**SE VENDE** piso cuatro habitaciones cocina, baño y ascensor Avda. del Cid n.º 72-3.º A

**VENDO** piso lujo comienzo Avda del Cid, seis habitaciones. Teléfono 228095. horas de 12 a 19

**VENDO** casa chalet en «Barriadas del Cruero». Informes teléfono 221183

**VENDO** casa céntrica 6 habitaciones con patios. Razón: Paloma, 24-2.º derecha. Tel 209354

**PISO** amplio soleado, baño, calefacción, parking Llana Afuera Teléfono 204425.

**VENDO** local de 500 m² principio Pisones, día-fano dos amplias entradas. precio interesante. Interesados llamar teléfonos 227050-227054

**VENDO** local 250 m² junto calle Madrid. Interesados llamar teléfonos 227050-227054

**VENDO** nave 1.300 m² zona Gamonal totalmente día-fano. 2 amplias entradas. Interesados llamar teléfonos 227050-227054

**VENDO** lonja 200 metros muy céntrica 2.500.000 con piso libre encima muy soleado 250.000 Interesados escriban apartado 58. Burgos.

**VENDO** piso. Calle Belviesca, 24-1.º Informes de 7 a 9.

## BURGOS EN EL B. O. E.

Madrid (De nuestra Redacción). — Disposiciones de interés regional para Burgos, publicadas en el BOE de hoy, martes:

Orden de 16 de Septiembre de 1975 del Ministerio de Trabajo por la que se inscribe en el Registro Oficial a las cooperativas Sociedad Cooperativa "Comanor", de Villarcayo y la Sociedad Cooperativa de Viviendas "San José", de Burgos.

## LOS PAISES EXPORTADORES DE AZUCAR SUBEN EL PRECIO DEL PRODUCTO

Lima (Efe). — Los países productores y exportadores de azúcar han acordado elevar el precio de ese producto en el mercado internacional, según reveló hoy el director superior del Ministerio de Comercio del Perú, Enrique Estremadoyro.

La medida ha sido acordada debido a la baja cotización actual del azúcar que no compensa los gastos de producción.

El acuerdo fue adoptado en la tercera reunión de los países latinoamericanos y del Caribe exportadores de azúcar, realizada en Lima, durante la semana pasada. Los 23 países miembros (incluyendo a Filipinas), controlan, en conjunto, el 65 por ciento de la producción mundial.

«Hemos acordado elevar los precios porque no es posible mantener el azúcar en su cotización actual. Si no quieren comprarlo —los países compradores— verán lo que hacen», dijo el alto funcionario.

## APERTURA DEL CURSO DE ASISTENTES SOCIALES

### Pronunció la lección magistral el profesor Galerón

Ayer, a las siete y media de la tarde, tuvo lugar, en el salón de actos de la Casa de la Cultura el acto de apertura de curso de Asistentes Sociales 1975-76. Asistieron personas vinculadas a la actividad, alumnos que están realizando los cursos y los que va los han acabado.

La apertura se inició con la lectura de la memoria de actividades del curso pasado y a continuación fue pronunciada una conferencia por el profesor don Alberto Galerón. El tema de la misma fue: «El bienestar social».

El profesor Galerón, conocido en los medios docentes de la ciudad, psicólogo y director provincial del SEREM, se extendió primero en torno al preámbulo del tema, afirmando la dificultad del mismo, y por la práctica imposibilidad del conocimiento de la conducta humana. Puso de manifiesto el profundo desarraigo del hombre en la sociedad actual y pasó seguidamente a definir el concepto de «bienestar social», que —dijo— no es algo espontáneo, sino una realidad que se ha de conseguir, como una conquista de la comunidad. Afirmó igualmente que el concepto de bienestar social está unido al que la sociedad tenga del hombre y que las modernas corrientes de consumismo están acabando con el «sentido del hombre», base del bienestar.

Una vez hecha una completa disertación general sobre el tema, pasó a considerar diversos campos en los que el bienestar se aplica. Uno el mundo laboral, del que hizo un análisis y expuso las teorías

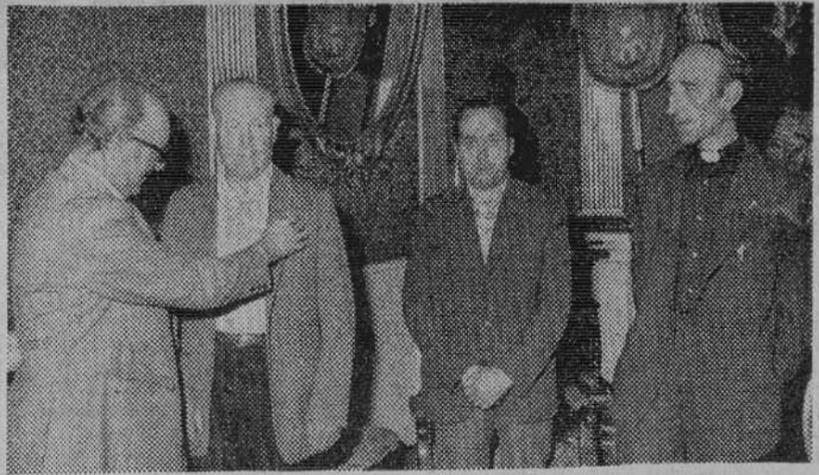
sobre el accidente laboral, así como las tendencias ministeriales para erradicarlo.

El mundo de los minusválidos fue el siguiente campo de la lección del profesor Galerón, reivindicando para ellos el derecho de una justa integración social.

Finalmente, trazó una idea de lo que es la profesión del asistente social, animando a los alumnos a ejecutar su labor briosamente.

El acto concluyó con un interesante coloquio, en el que participaron numerosos asistentes, recabando del orador contestación a sus preguntas.

## EL PILAR, NUEVO BARRIO BURGALÉS



A la una y media de la tarde de ayer, en el Ayuntamiento, el alcalde, don José Muñoz Avila, hizo entrega del bastón de mando y de la correspondiente insignia al alcalde del nuevo barrio burgalés de El Pilar (antiguo poblado de Sesa), don Florencio de la Peña Alonso. Al acto asistieron el delegado de la Alcaldía para los Barrios, señor Tamayo y el teniente de alcalde presidente de la Comisión de Festejos y Cultura Popular, señor García Martín; igualmente se encontraba presente una nutrida representación de vecinos del nuevo barrio burgalés. — (Foto FEDE)



### «AULA ESPOLON»

Obra Cultural de la  
CAJA DE AHORROS  
DEL CIRCULO CATOLICO

## «LOS ANTECEDENTES DE LA PINTURA ACTUAL»

Ciclo de proyecciones de cortos en color y versión española, realizado en colaboración con los Servicios Culturales de la Embajada de Francia.

DIA 8 DE OCTUBRE, MIERCOLES:

- «IMPRESIONISMO»
- «Avec Claude Monet»
- «Monsieur Degas»
- «Impressionnisme et Neo-impressionisme».

MAÑANA, JUEVES: «POST-IMPRESIONISMO».

SALON DE ACTOS DEL «AULA ESPOLON»  
OCHO TARDE

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO A SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad — PRECIO: Cuarenta pesetas hasta diez palabras. Cada palabras más, cuatro pesetas.

EN BUENA zona se vende piso soleado, todo el día. Informará Cafetería Lago. C/. Vitoria, n.º 137. Para verle, de 12 a 2.

SE VENDE al contado piso de lujo. Informes teléfono 220125.

SE VENDE habitación en 7.º piso apropiado para profesores, estudiantes, estudio de profesionales, en Gamonal, informes Telf 220125.

VENDO piso con 5 habitaciones, interesados llamar teléfono 223561.

SE VENDEN pisos y apartamentos todos tamaños. Informes Avda. del Cid, 44. Portería.

COMPRARIA casa, a 7 kilómetros de Burgos. Razón Tel. 226202.

VENDO lonja 223 metros propia restaurante, mesón, varios negocios. Telf. 225120.

VENDO piso soleado, exterior, gran terraza. Vitoria, 179. 7.º G. De 11 a 1.

VENDO piso. Razón: Salas, 7. Vinos Ibañez. Telf. 205587.

SE VENDE lonja con nave industrial. Pedro Alfaro, n.º 5.

SE VENDE buen piso salón, cuatro dormitorios, dos baños, mínimos gastos. Avda. del Cid, 37-9.º B. De 6 a 8.

SE VENDE piso, 4 habitaciones, 2 baños, calefacción y agua caliente centrales. Particular Las Calzadas, 1-2.º, habitación 8.

### Ganados y aperos

VENDO Barrelo 545. Remolque y aperos. Castrillo de Murcia Gabriel Ortega Teléfono 1

VENDO 8 vacas jóvenes de vientre Informe: Ciríaco Molinero. Huerto de Rey

SE VENDE una mula en Villegas. Tratar con Redondo.

VENDO ternero de pocos días. Mirabueno, 43.

SE VENDE un rebaño de 125 ovejas. Arcos de la Llana Granja de la Cogolluda.

SE VENDE 30 ovejas con lechazo, de buena calidad. Fredesvindo Díez Monte de la Abadesa.

MOLINOS de martillos, mezcladoras. Emérito Pérez. Sarracín.

SE VENDEN tres novillos y dos novillas recién paridas. Tratar José Luis Gutiérrez. Vallunquera.

SE VENDEN 20 ovejas y 6 corderas. Damián Peña. Sotresgudo.

VENDO ovejas 110 jóvenes. Prudencio Espinosa. Los Ausines.

SE VENDEN 160 ovejas. Hermanos González Iglesias.

VENDO vaca recién parida y novilla próxima a parir. Santiago Martínez. Pedrosa del Príncipe.

VENDO macho. Villalquín de la Puebla. Tratar con José Miguel Delgado.

### Huéspedes

DOY PENSION completa o sólo dormir. Romanceros, 28-2.º A.

PENSION o sólo dormir Telf. 207387.

RESIDENCIA para señoritas. Informes esta Administración.

DOY PENSION señoritas o estudiantes trato familiar. C/. Madrid. Telf. 207259.

DOY HABITACION caballero. Avda. Cid, 44. Enseña portero. Teléfono 221925.

PENSION C/. Madrid, 36-2.º Izda.

PENSION dos estudiantes. Teléfono 229133, de 12 a 5 tarde.

COMPARTIRIA piso amplio céntrico con señoritas, San Cosme, 11, 1.º

DOY habitación para dos chicas. Interesadas llamar teléfono 223561.

CEDO habitación una o dos señoritas. Convenir. 223441.

CEDO habitación dos camas. Dormir. Vitoria, 58, 5.º Izda.

DOY PENSION completa chicas. Teléfono 203156.

PENSION completa o dormir. Santa Clara, 19, 2.º Izda.

CEDO HABITACION a señoritas o caballeros, dormir o pensión completa. C/. Avila, n.º 3, 2.º D.

OFREZCO habitación a señorita. C/. Madrid. Teléfono 207364.

### Pérdidas

EXTRAVIO documentación coche matrícula CR-35378, sábado, 4. C/. Romanceros. Gratificaré entrega teléfono 205346. Aquilino Valverde. Romanceros, 46-1.º

RELOJ señora (Certina) y alfiler, por Reyes Católicos. Avisos 229948. Se gratificará.

### Muebles

VENDO sofá-cama, Francisco Grandmontagne, n.º 3-8.º

### Televisores

THOMSON - G. E. E. Reparaciones. Instalación y puesta a punto U.H.F. Telfs. 201541 - 208304.

REPARACIONES T. V. Onda Instalación UHF. Servicio oficial Elbe y Telefunken. Teléfonos 208304 - 201541.

RADIO Caracas Reparación urgente televisores todas marcas a domicilio Instalación y reparación de antenas, colectivas e individuales. Instalación rápida porteros electrónicos. Servicios técnicos FRANCIS y «Marco» Calzadas, 18. Teléfono 221529.

REPARA "OS" el día televisores todas marcas «Tele Orly» Teléfono 200297

SE TRASPASA bar por no poder atender. Informes Lain Calvo, 44. Horas 4 a 6.

SE TRASPASA restaurante por no poderlo atender. Plaza del 7 de Agosto. Teléfono 502002. Aranda de Duero.

SE TRASPASA local céntrico propio cualquier negocio 126 m.º Teléfono 200624.

SE TRASPASA bar por no poder atender. Informes Lain Calvo, 44. Horas 4 a 6.

SE TRASPASA salón, cuatro dormitorios, dos baños, mínimos gastos. Avda. del Cid, 37-9.º B. De 6 a 8.

SE TRASPASA bar por no poder atender. Informes Lain Calvo, 44. Horas 4 a 6.

«ELBE» Televisión lavadoras. Servicio técnico oficial a domicilio. Teléfono 220294.

RADYTEL. Reparación televisores todas marcas, instalaciones porteros automáticos y antenas colectivas, colocación rápida antenas UHF individuales Fernán González, 40. Teléfonos: 200956 - 201385.

### Traspasos

TRASPASO local 70 m.º, céntrico, renta 2.000 Ptas. teléfono 222816. De 12 a 6.

SE TRASPASA carnicería. Teléfono 205893.

SE TRASPASA bar mesón zona monumental de las Huelgas, muy interesante. Llamar teléfono 201185.

SE TRASPASA restaurante por no poderlo atender. Plaza del 7 de Agosto. Teléfono 502002. Aranda de Duero.

SE TRASPASA local céntrico propio cualquier negocio 126 m.º Teléfono 200624.

SE TRASPASA bar por no poder atender. Informes Lain Calvo, 44. Horas 4 a 6.

SE TRASPASA salón, cuatro dormitorios, dos baños, mínimos gastos. Avda. del Cid, 37-9.º B. De 6 a 8.

SE TRASPASA bar por no poder atender. Informes Lain Calvo, 44. Horas 4 a 6.

SE TRASPASA bar por no poder atender. Informes Lain Calvo, 44. Horas 4 a 6.

SE TRASPASA bar por no poder atender. Informes Lain Calvo, 44. Horas 4 a 6.

SE TRASPASA bar por no poder atender. Informes Lain Calvo, 44. Horas 4 a 6.

### Varios

TINTORERIA Milano Clunia, 11. Francioto Grandmontagne 22. Teléfono 226216

FUNERARIA San José Traslados. Entierros. Avenida del Cid 83 Teléfono 204452

DISPONGO camión bien preparado para transportes generales y mobiliario Avisos teléfono 221812. Sr. González y Castañón

PISOS acuchillados, barnizados, «Limpiezas Pulidor» Lain Calvo, 7. Teléfono 203699.

PAPELES pintados Decoypa 50 por 100 de descuento o colocación gratis Decoypa. General Dávila, 21. Burgos. Teléfono 222687

BASILIO Barnizado de pisos con barniz de gran brillo y dureza. Resistente a las manchas de agua, licores, frutas Telf 225772.

Nuestros teléfonos:

Admón ..... 207148-49

Redacción ..... 201280

# nuestra PROVINCIA

## ARANDA EL DOMINGO, CUESTACION PARA LA LUCHA CONTRA EL CANCER

Conforme ya tenemos publicado según nota facilitada por la Junta Local de la Lucha contra el Cáncer, el próximo día 12, festividad de Nuestra Señora del Pilar, se celebrará en Aranda la cuestación de la Lucha contra el Cáncer, para lo que se habilitarán las habituales mesas petitorias y muchachas y niños recorrerán las calles, llegando a los lugares más alejados para facilitar la entrega del óbolo que cada arandino quiera ofrecer para esta humanitaria campaña.

La Junta local de la Lucha contra el Cáncer nos ruega encarecidamente la publicación de una serie de consideraciones:

- La ciencia investiga para todos.
- Trabaja con esperanza y busca tu tranquilidad y la de tu familia.
- La Asociación contra el Cáncer te aconseja en defensa de tu salud y únicamente pide atención y colaboración.
- Tu mejor patrimonio es la salud. Debes revisarla periódicamente.
- Piensa que tus hijos pueden también ser víctimas del cáncer.
- Ayúdanos y te ayudarán.
- Colabora el próximo domingo en la medida de tus posibilidades para combatir el cáncer.
- Priváte de un capricho superfluo y con amor ayúdanos.
- Es para ti y para los tuyos.
- ¡El cáncer es curable!
- Ayúdanos a prevenirlo.
- Tú puedes evitarlo.
- Mujer: un nódulo en la mama tiene muchas más posibilidades de ser benigno que maligno. Pero es más seguro analizarlo. No corras el albur de que sea incurable.
- Consulta con tu médico. La Asociación Española para la Lucha contra el Cáncer está para protegerte. Es una esperanza para ti.
- Huye del pesimismo.
- Ayuda a esta gran esperanza, el próximo 12 de Octubre con tu donativo.

Deseamos que el llamamiento que hace la Junta local para la Lucha contra el Cáncer a los hombres y mujeres arandinos cumpla con creces su humanitaria finalidad y para ello, contamos con la generosidad proverbial de nuestra población cuando de una obra como la que nos ocupa, se trata.

### LA POSTULACION DE LA CRUZ ROJA

Según comunica la Junta local de la Cruz Roja en la postulación llevada a cabo en nuestra población, entre mesas petitorias y cuestas populares, se obtuvo una recaudación total de 168.000 pesetas.

Sin embargo, nos informan que esa cifra no es aún la definitiva, ya que existen muchas personas que por diferentes motivos, no pudieron depositar sus donativos, por lo que hasta no se hagan dichos donativos, no se podrá saber el montante a que asciende el total de la recaudación en beneficio de la Cruz Roja.

### DECLARACION DE COSECHA DE CEREALES

La Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos ha publicado un edicto en el que se hace saber a todos los agricultores y ganaderos que no han formalizado aún la declaración de cosecha de cereal, que deben pasarse a la mayor brevedad, por las

oficinas de esta Hermandad de Labradores, y en el plazo improrrogable de ocho días, a fin de efectuar dicha declaración.

Al mismo tiempo se recuerda que las declaraciones presentadas fuera del plazo citado, no serán admitidas.

### MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

**Nacimientos:** Tomás Borja y Jiménez, Raquel Esteban y De las Heras, Ana Isabel San Juan Arranz, Ildefonso González y Rojo, Cristina Raquel Martínez y

Sanmartín, Susana Sancha y Gutiérrez, Eduardo Gutiérrez y Cubero, Rocío Martínez y Pérez, Pascual Hernández y Jiménez, María Virginia Sangar y Blanco, Eduardo Moreno y Muñoz, Francisco Javier Juan y Febrero, Francisco Javier Arranz y García, Antonio Rojas y Carranza, Luis-Francisco Gutiérrez y Arranz, María del Rocío Lorenzo y Crespo, Eduardo Muñoz y Lara, David González y Antón y José-María Ordóñez y Pastor.

**Matrimonios:** D. Valentín

González y Chavarrías con María Gañán y Delgado; D. doña Pura Vicente y Min-José Rodríguez y Criado con doña Román Hernando Victoria Agüera de la do y Acon con doña Ana-Roca, don José Hedo Alcal-

de con doña María de los Angeles Sanz Casado, don Lorenzo Rincón Arranz con doña María-Paz Sacristán González, don Antonio Gutiérrez Morales con doña María de los Milagros Barahona y Rodríguez.

**Defunciones:** Clemente Abán Blanco, Felisa Alvarez Benito, Catalina Burgos Cuesta.

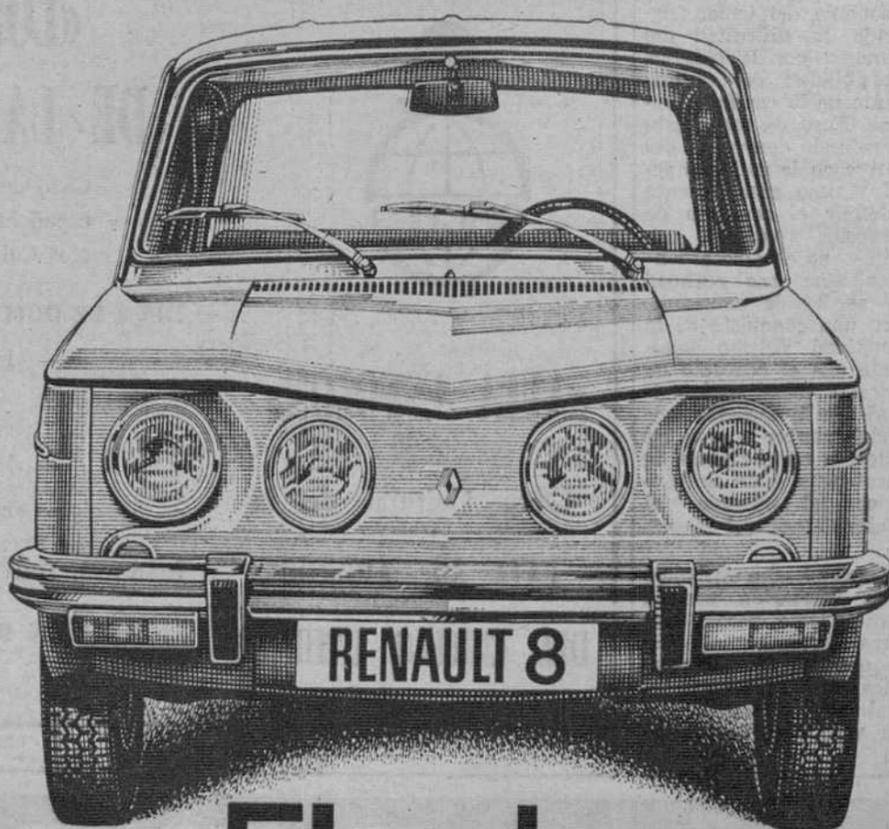
### CARTELERA

Teatro Principal: «Accidente sin huella». hMp2 b-iiB e dalº coron m-uepIv enzta Z?p i

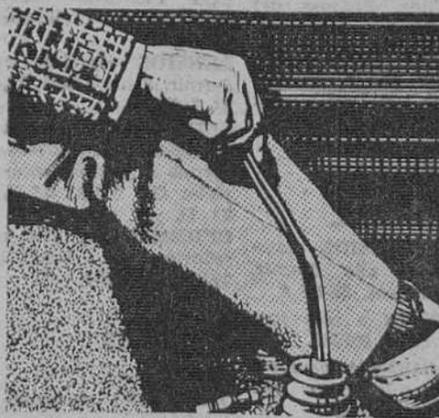
### SE PRECISAN COCINERO y AYUDANTE COCINA

LLAMAR TELEFONO 201640 HASTA LAS 5.  
DE 5 A 7 TARDE 225114.

(R. O. C. 15.448)



## El valor de una robusta mecánica



Cuando un coche tiene el prestigio y el buen aprecio del Renault-8, las razones no se basan en una o dos ventajas, sino en un sólido conjunto de ellas. No uno, sino muchos valores, producen el "valor seguro" del Renault-8. Por ejemplo, el valor del bajo consumo, su alto precio de reventa, su mecánica robusta. Realmente son muchos los valores conocidos y reconocidos por quienes ya tienen un Renault-8 y pueden hablar con la verdad de la experiencia. Renault-8 es un coche, en suma, del que usted

disfrutará con seguridad en todo momento, sin problemas ni complicaciones. Un coche que lo hace todo más fácil y que le hará sentirse seguro de haber acertado con una rentable inversión.

**Características técnicas:** Motor Renault de 956 cm<sup>3</sup>. Potencia máxima DIN 40 CV. a 5.000 r.p.m. Frenos de discos en las ruedas delanteras. Suspensión independiente a las cuatro ruedas. Carrocería monocasco. 4/5 plazas. Velocidad máxima, 130 kilómetros/hora.

**RENAULT 8**  
Valor seguro



## Continúan las conversaciones para el posible fichaje de un ariete extranjero, nacionalizado español

Mientras tanto la plantilla del Burgos entrenó con vistas al partido de Copa

Gorospe, Aguilera y Planas en franca mejoría

Aún no se han apagado los ecos del partido Burgos-Ensidessa. A posteriori, ha habido comentarios de todo tipo, pero lo acontecido ya es recuerdo y el orden del calendario de la Liga proseguirá para exigir cada vez más a sus participantes.

El domingo es jornada de descanso en el Campeonato Nacional de Liga, en sus tres divisiones. Sin embargo, habrá partidos de Copa y el Burgos se enfrentará en «El Plantío» al Real Unión de Irún. La «bolita» del sorteo nos emparejó con los fronterizos y el encuentro será dirigido por el colegiado Díaz Agüero.

Con vistas a este choque, Müller y sus jugadores iniciaron ya la preparación. Los ánimos han vuelto y todos trabajaron a plena satisfacción del técnico. Todavía hay más: las recuperaciones de Aguilera, Gorospe y Planas, que pueden estar en condiciones de intervenir en el próximo compromiso del torneo del «K.O.», si el entrenador — como se suele decir en estos casos — considera necesarios sus servicios.

Así, pues, se ha iniciado la «cuenta atrás». La tranquilidad y las ilusiones vuelven a todos: jugadores y aficionados. Lo pasado quedó en el recuerdo amargo de los «hinchas».

Pero ayer la atención periodística nos llevó telefónicamente hasta la capital de España. Las gestiones para fichar un nuevo delantero centro se han activado. Han empezado los «tira y afloja» a nivel de presidentes. Al respecto, el Sr. Martínez Laredo guarda el más total de los silencios. No obstante, hemos podido saber que el centro de las conversaciones lo constituye un delantero centro que pertenece a la plantilla de un destacado club de Primera División. Por el momento, no ha intervenido en competición oficial, por lo que se encuentra en condiciones de incor-

porarse a la disciplina del Burgos. Sabemos también que se trata de un jugador extranjero pero que hace unos meses adquirió la nacionalidad española. Por otra parte, digamos que se trata de un goleador nato.

Al parecer, el entrenador del Burgos ha recomendado su fichaje en el informe que, a raíz del partido del pasado domingo, elevó a la presidencia del Burgos C. F.

Preguntado el Sr. Martínez Laredo por la operación que se está llevando a cabo, nos aseguró que las referencias que del jugador existen son muy satisfactorias. Al pare-

cer, hoy proseguirán las conversaciones y todo hace indicar que ambas partes lleguen a un posible acuerdo.

Se ha comentado también que entre las cláusulas privadas del posible contrato, figuren unas cifras de traspaso que entran en los cálculos previstos por la economía del Club burgalés.

La respuesta a tan sigilosos contactos la obtendrán los directivos locales a través de una llamada telefónica que esta tarde efectuará el presidente del Burgos. Hasta entonces, el asunto quedará en suspense esperanzador.

LOPEZ OCHOA

## ESTA NOCHE, FUTBOL OLIMPICO EN EL ESTADIO DE ALICANTE

Se enfrentarán las selecciones de España y Bulgaria

Alicante (Alfil). — La normalidad es la tónica en estas vísperas del encuentro internacional entre las selecciones olímpicas de España y Bulgaria, y dentro de esta normalidad, hay que situar como lógicas la creciente expectación que el choque está despertando, la satisfacción que en los federativos nacionales causa el buen ambiente que rodea al partido, la afluencia de aficionados a las taquillas, el optimismo expresado por Ladislao Kubala al comprobar el estado físico y anímico de los jugadores, el espléndido tiempo reinante, y hasta el magnífico aspecto que presenta el césped del «Rico Pérez», auténtica pesadilla, hasta hace unos días, para los técnicos españoles.

No hay, pues, hasta ahora, novedades, y resta confirmar la llegada de todos los jugadores convocados, veintiséis en total, al cuartel general montado en el hotel «Sidi San Juan», frente al Mediterráneo, donde el seleccionador nacional atiende con exquisita amabilidad a los informadores, repitiendo una y otra vez que someterá hoy a Capón a una prueba definitiva, que no dará a conocer la alineación que opondrá a Bulgaria hasta que termine el entrenamiento de hoy...

Este entrenamiento tendrá lugar en el campo municipal de Benidorm, a media tarde, y desde la turística ciudad, los jugadores regresarán a Alicante, pasando primero por el estadio «Rico Pérez», para examinar el terreno de juego y comprobar el potencial eléctrico de la iluminación, antes de recluírse de nuevo en su residencia.

Repetimos una vez más que los dieciséis jugadores designados para enfrentarse a Bulgaria son: Miguel Angel y Artola, porteros; Camacho, Ramos, Uriá, Cortabarría, Miguell, Jaén, Biosca, Del Bosque, García Castany, Solsona, Santillana, Megido, Churrua e Idígoras. Los restantes españoles concentrados son: Iríbar, Benito, Capón, Marcial, Pirri, Asensi, Rexach, Quini, Gárate y Rojo I.

Los seleccionados búlgaros han efectuado esta mañana un recorrido turístico por las inmediaciones de la capital, en un autocar puesto a su disposición por la Federación Española. Esta tarde, abandonarán de nuevo el apar-hotel Meliá, donde están hospedados, para trasladarse a Elche, donde efectuarán en Altavix un ligero entrenamiento, al igual que los españoles, al regresar de la ciudad de las palmeras girarán visita al «Rico Pérez», para ambientarse y comprobar el estado del terreno de juego y la iluminación.

Por cierto, el entrenador búlgaro, Ormanjiev, se lamentaba ayer de que no les dejaran entrenar en el mismo escenario de la contienda, y se le explicó que tampoco lo haría la selección española, para respetar el césped que ha sido recientemente resemebrado. Entonces, el técnico búlgaro añadió que, cuando la selección de España vaya a Bulgaria a jugar el partido de vuelta, si se le dejará entrenar en la misma cancha en que se vaya a jugar el encuentro.

Para el entrenamiento de esta tarde, el preparador visitante ha solicitado dieciséis balones, uno por jugador, así como dieciséis toallas para después de la ducha, manifestando el señor Barranco, en nombre de la Federación Española, que será debidamente atendido.

Digamos finalmente que las colas, ante las taquillas, aumentan progresivamente, a medida que se acerca la fecha del encuentro. Ya que ningún aficionado residente por estas latitudes quiere perderse el acontecimiento, a las nueve de la noche de hoy.

SE NECESITAN  
SOLDADORES CALEFACTORES  
y SOLDADORES de AUTOGENA

ATICASA. San Pedro Cardeña, 54

## CONFERENCIA ORGANIZADA POR EL BANCO DE VIZCAYA

EN LA CASA DE CULTURA, PLAZA DE SAN JUAN, S/N.

JUEVES, 9 DE OCTUBRE DE 1975

A LAS 19,30 HORAS

D. IGNACIO H. DE LA MOTA

Jefe de Información Económica y Financiera del Diario «Pueblo» y Director de la Revista «Banca Española».

Disertará sobre el tema:

“LA BOLSA, VISTA POR UN PERIODISTA”

Las personas interesadas en asistir a este acto, pueden recoger las invitaciones en cualquiera de las Oficinas del Banco de Vizcaya, de 9 a 14 horas.

## NUEVOS PRESIDENTES DE LAS FEDERACIONES NACIONALES DE BOXEO, ATLETISMO Y VOLEIBOL

Madrid (Alfil). — El delegado nacional de Educación Física y Deportes, Tomás Pelayo Ros, ha nombrado esta noche nuevos presidentes de las Federaciones de Boxeo, Atletismo y Voleibol.

Los designados son:  
Francisco Masa Zamora, para la presidencia de la Federación de Boxeo.  
Alfredo Forcano de Broto, para la de Atletismo.  
Alberto Portello Parat, para la de Voleibol.

## BC BANCO CENTRAL, S. A. AMPLIACION DE CAPITAL

El Consejo de Administración de esta Entidad, haciendo uso de la delegación conferida por la Junta General de accionistas del 26 de Abril de 1975 y con la preceptiva autorización oficial, ha tomado el acuerdo de emitir 5.204.411 acciones nominativas, números 26.022.052 al 31.226.462, ambos inclusive, representativas de un capital nominal de dos mil seiscientos dos millones doscientas cinco mil quinientas pesetas, con arreglo a las siguientes condiciones:

- Derecho preferente de suscripción para los titulares de acciones inscritas no más tarde del 9 de Octubre de 1975.
- Plazo para la suscripción comprendido desde el 10 de Octubre al 10 de Noviembre de 1975.
- Proporción: UNA acción nueva por cada cinco de las que se posean el 9 de Octubre de 1975.
- A la par, o sea, a razón de quinientas pesetas por acción, a satisfacer en el acto de suscribir.
- Los mismos derechos políticos y económicos que las actualmente en circulación, salvo el de participar solamente en las dos dozavas partes del dividendo total que se haga efectivo a las acciones antiguas por los beneficios del ejercicio de 1975.

La suscripción de las repetidas acciones podrá realizarse en todas las Sucursales y Agencias de la Entidad mediante la presentación de los correspondientes Extractos de inscripción.

Madrid, 6 de Octubre de 1975. — EL VICESECRETARIO GENERAL, Juan Bule Hombre.

## Multa a Sergio y Aitor Aguirre

Continúa el proceso judicial

Santander (Alfil). — El gobernador civil de Santander ha impuesto una multa de 100.000 pesetas a cada uno a los jugadores del Racing de Santander, Aitor Aguirre y Sergio.

Esta sanción se debe a que los citados jugadores portaron brazaletes negros el pasado día 27, durante el primer tiempo del partido disputado contra el Elche.

Los citados jugadores fueron llamados a declarar a la Comisaría de Policía de Santander, donde manifestaron que su actitud se debía a que se cumplía el aniversario de la muerte del que fuera presidente del Racing, Ramón Santisteban.

Aparte de esta multa, continúa el procedimiento judicial ordinario contra ambos jugadores.

## Solís inauguró el Instituto Nacional de Educación Física, de Barcelona

En dicho acto impuso a don Juan Gich la Gran Cruz de la Orden de Cisneros

Barcelona (Logos). — Esta mañana, ha tenido lugar la inauguración del Instituto Nacional de Educación Física, construido en Esplugas junto a la «Residencia Blume». El acto fue presidido por el ministro secretario general del Movimiento, don José Solís Ruiz, a quien acompañaban el gobernador civil, don Rodolfo Martín Villa, el delegado nacional de Deportes, don Tomás Pelayo Ros; el alcalde de Barcelona, don Joaquín Viola; el gobernador militar, alcalde de Esplugas, el subje provincial del Movimiento, el vicepresidente de la Diputación de Barcelona y el doctor Galilea, director del nuevo Centro.

En primer lugar, hizo uso de la palabra el delegado nacional de Deportes, don Tomás Pelayo Ros, quien hizo una exposición de lo que será este nuevo Centro de enseñanza de la educación física. Dijo que el Instituto ocupa una superficie de algo más de mil seiscientos metros cuadrados y el coste total, sumados la adquisición de los terrenos, la edificación, mobiliario y las instalaciones deportivas, se eleva a ciento diecinueve millones de pesetas y que

consta de un edificio principal, un edificio de instalaciones deportivas cubiertas con laboratorios de investigación y terrenos deportivos cubiertos, que servirá para la formación de nuevos técnicos. Añadió que el primer curso de monitores polideportivos dará comienzo el próximo día nueve y en Enero se iniciará el curso de profesores.

Acto seguido, el señor Pelayo Ros pidió al ministro que impusiera la Gran Cruz de la Orden de Cisneros, a don Juan Gich, destacando, al propio tiempo, la gran personalidad del ex-delegado nacional de Educación Física y Deportes.

Inmediatamente, el señor Solís puso la Gran Cruz a don Juan Gich, en medio de una gran ovación. El señor Gich, en breve parlamento, dio las gracias por la distinción de que era objeto en este lugar, en su tierra y rodeado de hombres del deporte. Hizo patente su adhesión al Movimiento, manifestando que en él siempre encontrarán un hombre dispuesto a colaborar.

Tras las palabras del señor Gich, el ministro secretario general del Movimiento, glosó la personalidad del galardonado.

Se dirigió a los presentes manifestando que la primera recomendación que había hecho al delegado nacional de Deportes, era de cuidar, por encima de todo, la formación de monitores y profesores, para que éstos pudieran extender por todos los rincones de España sus enseñanzas y así hacer un deporte más fuerte.

Añadió que podemos y debemos tener los mejores formadores de Europa y que para esto, se habían instituido estos Centros de enseñanza.

Acto seguido, el señor Solís dijo que deben cuidarse las inversiones. Hay que cuidarlas de una manera delicada y estudiarla y, también el procurar que estas instalaciones deportivas sean rentables. Y que a este respecto muy pronto se darán nuevas normas.

Tras las palabras del señor Solís que fueron largamente aplaudidas por la numerosa asistencia formada por los hombres que dirigen el deporte en todas sus facetas en esta región, el ministro realizó una cuidadosa visita de las nuevas instalaciones del Instituto, así como a la Residencia Blume.

Copa de la UEFA

## Amenazas extremistas por el encuentro Lazio - Barcelona

Deberá celebrarse el próximo día 22

Roma (Alfil). — El conjunto romano «Lazio», que el próximo 22 de Octubre deberá enfrentarse al Barcelona en partido valedero para la Copa UEFA, ha recibido amenazas tanto de extrema izquierda como de extrema derecha: los primeros prometen que el partido no se jugará porque no lo permitirán; los segundos aseguran «represalias si el equipo romano rehúsa jugar».

Estas amenazas y la posibilidad de que se produzcan incidentes extra-deportivos durante el encuentro están directamente relacionados con los recientes acontecimientos españoles y la campaña efectuada en toda Italia contra España.

En todo caso la «Lazio», ha establecido ya contactos con la UEFA, pidiendo la exención de responsabilidades subjetivas en caso de incidentes. Sin embargo, el máximo organismo del fútbol europeo ha hecho saber al club romano que en ningún caso podrá gozar de inmunidad.

En estas circunstancias, prosiguen los contactos y las reuniones, estando prevista incluso una del consejo directivo

del club. De momento se da por seguro que el partido al menos no se jugará de noche, cuando la oscuridad pueda dar facilidades a los elementos extremistas provocadores, haciendo al mismo tiempo más problemática la prevención de incidentes.

Hace apenas 24 horas, el órgano oficial de la democracia cristiana —el mayor partido gubernamental— se había ocupado del partido Lazio-Barcelona, pronunciándose abiertamente en favor del desarrollo normal del encuentro.

## Ex-futbolista muerto en accidente de caza

Palma de Mallorca (Logos). — Un accidente de caza ha costado la vida a don Andrés Mesquida Servera, de Manacor, guardameta titular que fue del equipo de fútbol de la ciudad. Se le disparó la escopeta al tropezar casualmente contra un obstáculo.

TRABAIOS DE CALIDAD  
**TALLERES GRAFICOS**  
DIARIO DE BURGOS  
San Pedro de Cardena. 34  
Teléfono 20 73 58

BALONCESTO

## El Medina de Burgos no ascenderá a Segunda División nacional

Comenzó la Liga en Tercera

La noticia fue oficialmente confirmada: el Medina, de Burgos no ascenderá a Segunda División Nacional ya que el SNIACE ha acordado no renunciar a la categoría. En fin, otra vez será.

Y el pasado domingo se inició la Liga para los equipos que militan en Tercera División Nacional. Resultados interesantes y mucha igualdad en algunas canchas. El Basander fue superado en todo por un Bidasoa más fuerte que en anteriores temporadas. Al final, los iruneses lograrían los puntos fuera de su ambiente. El partido tuvo color visitante, defraudando los locales (46-146).

Los burgaleses también perderían los puntos. Sin embargo, la derrota encajada por el Arlanza ha sido totalmente justa. Resultó un partido interesante y la mejor técnica estuvo de parte de los vizcaínos (72-81).

Echevarría y San Viator protagonizaron un «derby» con emoción. Mucho juego por parte del Echevarría ante un rival que defraudó. Lo más destacado sería los nuevos sistemas empleados por uno y otro equipo. Sin embargo, dieron

mejor resultado al Echevarría (76-27). Fácil y cómodo triunfo del Claret, que se impuso por 67-46 ante un Landachueta excesivamente lento en ataque y con muchas fisuras en defensa. Los vencedores sin esforzarse en demasía causaron buena impresión ante su afición.

Por sólo un punto, 59-58 logró imponerse el Goyerrí al Patronato. Sin duda alguna fue el partido más competido y mejor jugado de la primera jornada. Ambos equipos lucharon de principio a fin pero al final la suerte estuvo de parte del Goyerrí.

Por el tanteo de 73-66, el Arenas se ha impuesto al Natiación, en un partido de poca calidad y con varios errores del equipo derrotado. El mejor juego dio los puntos al Arenas pero su victoria no fue muy convincente.

En definitiva, la Liga ha comenzado y a la vista de los primeros resultados obtenidos podemos deducir que va a ser un campeonato muy difícil. La derrota del Arlanza Moral Cavuela, no es alarmante. No obstante, siempre resulta satisfactorio empezar positivamente el campeonato.

COMENTARIO DE ANTONIO VALENCIA

## LA INCOMUNICACION EN EL FUTBOL

Madrid (De nuestra Redacción). — «El Este es el Este y el Oeste es el Oeste y no se encontrarán jamás», dijo Rudyard Kipling, lo cual, aparte de ser un tanto perogrullesco expresaba una realidad de imposible mezcla o confusión de estilos vitales. De Kipling me acordaba viendo el domingo el partido entre el Athletic bilbaíno y el Atlético de Madrid a través de la televisión o mejor dicho, lo que la te-

levisión dejó ver, afectada por una serie de malas condiciones de propagación. Pero a pesar de todo, algo quedó claro.

Y ello se refiere a la nula capacidad de comunicación que el fútbol de los brasileños Pereira y Leivinha (mejor llamarle ya habitualmente Leivina) tenía con el de los restantes jugadores del Atlético de Madrid. Realmente el fútbol español y el brasileño están tan distantes en sus estilos vitales como el Este y el Oeste en la sentencia de Kipling. Cada uno de ellos tiene una técnica, una filosofía —si se permite el concepto— un tipo de esfuerzo y una manera de aplicarlo al juego, que no tiene nada que ver con la otra. De ambas maneras se puede jugar al fútbol, pero no será malo prevenir para evitar que asome el fácil patriotismo, que los brasileños han ganado un prestigio muy considerable universalmente y han sido tres veces, más que ningún otro fútbol nacional, campeones del Mundo.

Además, en el Atlético de Madrid jugaban el domingo no sólo españoles sino tres argentinos. Avala Heredia y Rubén Díaz, a los que no se les notó su capacidad del «trait d'union» que se les debía suponer en calidad de sudamericanos. Estaban fundidos con los españoles del equipo madrileño como si procediesen del mismo bloque futbolístico celtibérico. Sobre todo la incomunicación se notaba a Leivina, que andaba por el campo como un Robinson flotante, ya que Pereira en un encuentro que para su nuevo equipo tuvo mucho de defensivo, tenía un cometido estilístico más limitado pero aun en él se le notaba que entendía poco la posición de los compañeros que tenía delante y a los lados.

La incomunicación es un tema frecuentísimo en el teatro y en la narrativa de hoy, pero algunas veces se produce en el fútbol y más si éste acude a refuerzos de procedencias lejanas y aún antípodas de estilo. Los españoles pasaban con menos aproximación que nunca a los objetivos a donde debía llegar el balón y ni por casualidad en dirección de Leivina. Un malintencionado vería en ello un propósito de tener al brasileño fuera del juego del equipo, aunque no lo creo. Algunas veces suceden estas cosas en el fútbol pero no es de creer que ni siquiera los tres tantos que consiguió el brasileño en su presentación hayan despertado al menor complejo de aislamiento es más seguro que cada parte contratante se empuje en hacer «su fútbol». Y ello se notaba más y peor en los brasileños porque eran menos dentro del once que sufría de incomunicación y porque si hay jugadores acostumbrados a hilar una red de juego siempre en relación con el compañero, son los brasileños.

En medio de jugadores españoles y argentinos que jugaban a otra cosa, los dos importados parecían los personajes de «Esperando a Godot». Como no se les acostumbra a entender el idioma de los demás y viceversa no sólo se va a hacer el negocio de estronear a unos jugadores de calidad en su rendimiento sino que en vez de Leivina y Pereira habrá que llamarles como a los personajes de la citada pieza de Beckett a uno Vladimir y al otro Estragón.

**PEONES**  
SE NECESITAN PARA MATADERO DE AVES DE VILLARCAYO.  
Servicio militar cumplido - Seriedad en el trabajo. Buena remuneración.  
Presentarse en Burgos: calle Alhóndiga núm. 2, 2.º puerta 8. Jueves y viernes de 5 a 7 tarde.  
(R. O. C. 15.457)

IMPORTANTE EMPRESA DE AMBITO NACIONAL NECESITA  
**Hombres de Gestión y Asesores Comerciales**  
SE EXIGE:  
—Dedicación absoluta.  
—Buena presencia y don de gentes.  
—Estudios a nivel medio o experiencia en el ámbito comercial.  
—Preferible dispongan de coche propio.  
SE OFRECE:  
—Formación inicial a cargo de la Empresa.  
—Incorporación inmediata.  
—Ingresos entre 30.000 a 35.000 pesetas demostrables.  
—Posibilidad de promoción.  
—Seguros Sociales.  
—Premios e incentivos.  
—Dietas y Km.  
Interesados, preguntar por Sr. De los Bueis en Oficina de Colocación. HOY, día 8, de 17 a 19 horas.  
(R. O. C. 15.456)

SE CONVOCAN  
**50 PLAZAS**  
DE  
**VIGILANTES JURADOS**  
PARA ENTIDADES BANCARIAS EN ZONA NORTE DE ESPAÑA  
SE PIDE:  
—Estatura mínima 1,70.  
—Mayor de 21 años.  
—Servicio militar cumplido.  
SE OFRECE:  
—Inclusión en plantilla.  
—Seguros Sociales.  
—Formación a cargo de la Empresa.  
Interesados dirigirse por escrito al Apartado 53.168 de Madrid, Referencia B/50, indicando filiación completa y adjuntando fotografía reciente.

## LA PROXIMA QUINIELA

Jornada N.º 6, Fecha: 12-10-75

Por PESA

### COMENTARIOS A LA JORNADA ANTERIOR

Ya decíamos que nos parecía una quiniela bastante engañosa, pues jugaban en casa muchos de los equipos considerados a priori favoritos por la gran masa de apostantes que existen en nuestro país. De ahí que al fallar el Zaragoza —de manera estrepitosa— ante el Betis, el Celta hacer lo propio, aunque en tono menor, con un Málaga que estaba más bien bajo y finalmente un Córdoba que se mostraba muy seguro en su terreno del Arcángel ante un Valladolid que acababa de igualar en Zorrilla con el Tarragona y que hasta la fecha no se distinguía precisamente por puntuar a domicilio, el boleto ganador haya resultado rentable en sus tres categorías de premios. No comentamos la derrota del Sporting en El Molinón, ya que ese resultado sí entraba en nuestros cálculos.

Y si difícil ha sido el boleto de la jornada quinta, más puede serlo el de la próxima, ya que comprende en su totalidad encuentros de Primera y Segunda División de la Liga italiana, y por si fuera poco, no poseemos elementos de juicio suficientes para poder opinar, toda vez, que el "Calcio", lleva solamente un partido disputado.

Conocemos eso sí, los marcadores de la jornada inaugural de Primera División y observamos que el único once, que ha vencido a domicilio a su rival ha sido el Lazio, que dicho sea de paso es el futuro rival en la Copa de la UEFA, de nuestro renacido Barsa.

Vamos a darles los resultados de la Liga italiana, en su primera jornada para que tengan ustedes por lo menos un poco de orientación a la hora de rellenar su boleto.

Ascoli-Fiorentina ... ..	1-0
Bologna-Torino ... ..	1-0
Inter-Casena ... ..	0-0
Juventus-Verona ... ..	2-1
Nápoli-Como ... ..	1-0
Perugia-Milán ... ..	0-0
Roma-Cagliari ... ..	1-1
Sampdoria-Lazio ... ..	0-1

Vemos por lo tanto que de ocho partidos las variantes que se han producido son cuatro, lo cual es un alto porcentaje de negativos, pero observen también ustedes, que solamente hay una victoria fuera de casa, y además por la mínima diferencia y añadimos que ese gol, lo marcó un defensa del Sampdoria en propia puerta y en el minuto 90 de partido, lo que indica que la "X", es la que priva en el campeonato de Chinaglia, Riva y Cía.

Tenemos que advertirles que los conjuntos Lanerossi, Ternana y Varese, incluidos en el boleto, descendieron el año pasado a Segunda División, y para ocupar estas vacantes, subieron de la División inferior el Verona, Perugia y Como.

Sentimos no darles los resultados de la Segunda División, pero los desconocemos en el momento presente y nuestra quiniela está apoyada en parte, en los marcadores de la Liga pasada.

Sin embargo deben recordar que el campeón de Liga fue la "Juve", seguida por el Nápoles, Roma, Lazio, Milán, Torino, Bologna, Fiorentina, Inter Cagliari Cesena, Ascoli, Sampdoria, Lanerossi, Ternana y Varese.

Y para terminar decirles que si los signos de las quinielas son parecidos a los números de la lotería, es decir suerte y fortuna al colocarlos, imagínense ustedes, lo que son en la próxima jornada.

Nuestra quiniela queda así:

Método directo: 2 boletos de 432 apuestas. Precio: 4.320 pesetas

Método reducido: 5 boletos de 32 apuestas. Precio: 800 pesetas.

Nombre y apellidos: <b>PESA</b>	6018789
Domicilio: <b>DIARIO DE BURGOS, -</b>	
Localidad: <b>DIARIO DE BURGOS, -</b>	
P. A. M. D. B.	Jornada 6 - Fecha: 12-10-75
	<b>DIRECTO</b>   <b>REDUCIDO</b>
1 Cagliari-Ascoli .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
2 Cesena-Roma .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
3 Como-Juventus .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
4 Fiorentina-Napoli .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
5 Lazio-Internazionale .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
6 Milan-Sampdoria .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
7 Torino-Perugia .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
8 Verona-Bologna .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
9 Avellino-Reggiana .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
10 Brescia-Foggia .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
11 Catania-Brindisi .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
12 Novara-Lanerossi V. ....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
13 Pescara-Palermo .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
14 Ternana-Varese .....	X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2   X 2
<b>Cuerpo B-1</b>	POR FAVOR, ESCRIBA, SI LE ES POSIBLE, CON TINTA O BOLIGRAFO AZUL La Junta Superior de Control anulará los pronósticos que figuren en blanco, dudosos o ilegibles. (Norma 42)
APUESTAS	1.ª 2.ª 3.ª 4.ª 5.ª 6.ª 7.ª 8.ª

HEWLETT **hp** PACKARD

Y



**TAGRA**

Vitoria, 13 Teléfonos 209148/9

BURGOS

PRESENTAN  
LA MAS EXTENSA  
Y COMPLETA FAMILIA  
DE CALCULADORAS...



...CON EL FAMOSO  
SISTEMA OPERATIVO  
RPN

**ENTER ↑**

**FAMCO, S. A.**

FABRICA DE MUEBLES  
NECESITA

OFICIALES MAQUINISTAS DE MADERA 1.ª  
OFICIALES EBANISTAS 2.ª

(R. O. C. 15.431)

**TALLERES PEDRO, S. L.**

NECESITA

MECANICOS DE 1.ª y 2.ª

CHAPISTAS DE 1.ª y 2.ª

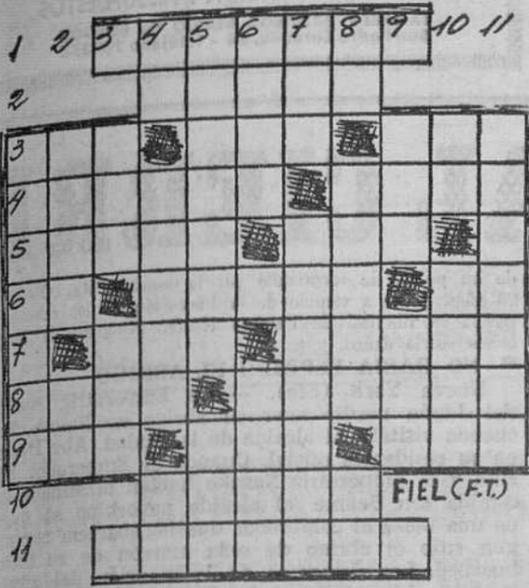
PINTORES DE 1.ª

CARRETERA MADRID IRUN, KM. 247.  
y CALLE VITORIA, 105.

(R. O. C. 15.371)

# Pasando el rato

La CHISPA de Olmo



## Y VA DE CUENTO...

TELEFONICAS

Esto pasaba en los comienzos del teléfono. Hay que recordar que en esa época heroica el emisor estaba separado del receptor. Así, un señor ya de edad, desconocedor del manejo del aparato y sorprendido por su funcionamiento, se expresaba dando fuertes gritos, creyendo que así transmitiría mejor su voz a distancia, terminó por pedir ayuda:

—¡Bueno —dijo—, explíqueme cómo se puede uno servir del teléfono!

—Es muy sencillo —le contestaron— Se toma el receptor con la mano izquierda, la bocina con la mano derecha y...

—¡Alto! ¡Alto! —interrumpió el otro— ¿Si tengo las dos manos ocupadas entonces cómo se puede hablar.

HUMORISMO PASTELERO

El humorista Tristán Bernard que era un gran «gourmand», entró cierto día en una vistosa pastelería

—Señorita —le dijo a la dependiente—, quisiera unos pasteles

—¿Para llevar o para comer? —preguntó la joven con acento rutinario.

—Para comer, primero —respondió dulcemente el humorista—, ya los llevaré después.



## DE PRESIDARIO A CRIMINOLOGO

La vida en la cárcel tiene aspectos positivos afirma un ex-recluso británico

Londres Crónica PFI - FIEL Servicios Especiales EFE, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — ¿La experiencia de un preso en su celda puede servir a los futuros detenidos? Esto es lo que pensó un ex-periodista inglés llamado Jonathan Marshall, de 48 años, quien pasó numerosos años de su vida entre rejas, antes de ser puesto definitivamente en libertad hace diez años. Marshall ha escrito un pequeño tratado de informaciones prácticas sobre las cárceles inglesas en beneficio, por decir así, de los que algún día tendrán que conocerlas.

por ejemplo la de contable o bibliotecario de la cárcel. En Gran Bretaña, estar en la cárcel es un buen medio para cursar estudios. No es raro, gracias a las clases por correspondencia, obtener incluso grados universitarios. Si un penado sabe tocar un instrumento musical, puede ser puesto en libertad bajo palabra para estudiar en una academia musical o actuar en alguna formación fuera de la cárcel. El gobernador puede incluso permitir el uso de la máquina de escribir, aunque esté prohibido escribir con vistas a publicar.

cunstancias, por ejemplo si el detenido tiene problemas domésticos. En opinión de un hombre que ha pasado muchos años entre rejas, la estancia en la prisión puede engendrar un aburrimiento profundo, hacer a los reclusos más perezosos e indiferentes por sí mismos. Pero esto se halla lejos de ser una regla absoluta, y un trabajo interesante conjugado con una disciplina firme pero flexible puede poner al penado en el camino de la rehabilitación.

La obra se titula «Cómo sobrevivir en la cárcel». Su autor estima que la prisión puede no ser una simple pérdida de tiempo y que, lejos de ser una institución inhumana como alguien pudiera creer, puede presentar ciertos aspectos positivos. El autor de este tratado práctico asegura que no hace perder toda su personalidad a los reclusos. Jonathan Marshall quien ha trabajado como actor y como periodista, tiene hoy conocimientos criminológicos adquiridos «sobre el terreno». Ha estudiado también en la Real Escuela de Música durante su detención. Si un penado lo desea realmente, afirma, puede utilizar el tiempo provechosamente.

LA PEOR DESGRACIA

Según Marshall, hay también distracciones en las cárceles británicas: televisión y una película cada semana, así como la actuación de algunos actores de variedades en el recinto penitenciario. La peor desgracia es sin duda el aislamiento de la familia y amistades. Se autorizan visitas sin embargo y el correo mantiene a los presos en contacto con el mundo exterior. Las cartas son censuradas por razones de seguridad, pero raras veces se intercepta una de ellas. Cada recluso puede escribir una carta semanal sin necesidad de pagar franqueo y otra más pagando el sello. Se permite una correspondencia más abundante en ciertas cir-



Cuántas pesetas queréis por el ganado?

Solución al jeroglífico: ...son unos asalariados.

DIVERSIFICACION DEL TRABAJO

Es sin duda difícil habituarse al traje de presidiario y verse encerrado en una reducida habitación de ventana enrejada y puerta atrancada. Pero puede lograrse que la celda no sea siniestra. Fotografías, floreros, alfombras y cortinas están autorizadas; en ciertas cárceles lo están también los gramófonos y radios. Los trabajos ejecutados en el interior de los presidios son bastante diversificados. Algunos detenidos trabajan como electricistas, albañiles, carpinteros, etc. Otros realizan trabajos agrícolas y, en el sector industrial, se ha creado una empresa industrial que produce toda una gama de artículos fabricados por 17.000 reclusos y reclusas británicos. Algunos presos realizan funciones que exigen mayor especialización.

EL ARBOL MAS SOLIDO

Estefa, joven señorita, está aprendiendo a conducir con su padre. Ya están carretera adelante. De pronto la muchacha grita:

—Papá, creo que la dirección ha cedido y no responde al volante.

—¡Detente en seguida! —le aconseja nervioso su padre—. ¡Ah!, y escoge el árbol lo más sólido posible.

SISTEMAS DE VERANEAR

Al comienzo del pasado verano dos esposos discutieron sobre las vacaciones que se proponían disfrutar y...

—Los vecinos —dijo la mujer— ya están de acuerdo para cuidarnos el gato.

—Sí —habla el marido—, y mi hermana se quedará con el perro.

—En cuanto al niño —intervino en su turno la esposa—, ya sabes que irá a casa de los abuelos.

—Oye Merche —lanzó entonces el esposo—, estoy pensando que puestas así las cosas podremos pasar nuestras vacaciones en casa en paz y tranquilidad completas.

Y así lo hicieron veraneando en su propio domicilio.

¿QUE, UN CIGARRILLO?

Sacha Guítry esperaba el momento de rodar una secuencia cinematográfica liando un cigarrillo, para calmar sus nervios. Como estaba prohibido fumar en los estudios, un bombero se le acercó, diciéndole:

—Cigarrillo, por favor...

Sacha, sobresaltado, pues parecía estar en la luna, sacó vivamente un paquete de cigarrillos del bolsillo y, alargándose al bombero, le ofreció con una sonrisa:

—¡Desde luego, no faltaba más, tome uno!

Lea Vd. siempre  
DIARIO DE BURGOS

HORIZONTALES. — 1: Mezclar y entrecruzar los naipes. — 2: Cabestro o ronza. — 3: Cervecería. Humor virulento de las llagas infectadas. Flor heráldica. — 4: Caño o tubería boca corna de las aves. — 5: Limpios, puros, lablérnago. — 6: Río de Holanda. Caminar sin rumbo determinado. Voz de la res lanar. — 7: Repetido. Quitar asperezas. — 8: Descaballo. Susurro, hablo entre dientes. — 9: Estoy. Planta trepadora de sabroso fruto. Escucháis. — 10: Hurtad pequeñas cantidades en la compra. — 11: Lugares donde se edifica.

VERTICALES. — 1: Plátanos. — 2: Que niega la existencia de Dios (fem.). Río italiano. — 3: Río canadiense Gobernador turco. — 4: Terminación verbal. Prometido Interjección arriera. — 5: Zorras, infame. 6: Río asiático Sacrificio inculpado. — 7: Trompetas chinas. Honrar con muestras de cortesía. — 8: Contracción Capital europea Preposición. — 9: Bulto pequeño. Posesivo. — 10: Número romano. Golpee con fuerza una cosa. — 11: Superficiales.

Solución al crucigrama anterior:

HORIZONTALES. — 1: Caporal. — 2: Hijos. — 3: Cid. Can Fic. — 4: Atabal. Cabe. — 5: Talar. Man. 6: Os Dogal. Sa. — 7: Mes. Lavad. — 8: Oran. Sereno. 9: Sal Tac. Sor. — 10: Melón. — 11: Carenar.

VERTICALES. — 1: Cátodos. — 2: Itas. Ra. — 3: Dal. Mal. — 4: ¡Ah! Baden. Ma. — 5: Pícaros. Ter. — 6: Ojal. Salen. — 7: Ron. Malecón. — 8: As. Calar. Na. 9: Tan. Ves. — 10: Ib. Sano. — 11: Celador.

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución a los siete errores:

1: Rama. — 2: Collar. — 3: Lámpara. — 4: Vaso. — 5: Pelo del señor. — 6: Brazaletes. — 7: Manga del jersey.

## AJUSTADORES MONTADORES Y ELECTRICISTAS

CON CONOCIMIENTOS DE AUTOMATISMO SE PRECISAN EN REOR. S. A. Fábrica de maquinaria de Artes Gráficas Madrid/Irún, Km. 234,500. Teléfono 205188. BURGOS (R. O. C. núm. 15.438)

DON CELES Por OLMO



## CRONICA DE MADRID

Por Francisco UMBRAL

### LA EXPRESION CORPORAL

**MADRID.** (De nuestra Redacción). — Todo el mundo, aquí, quiere mejorar su silueta y no sólo el Gobierno. Las damas recién venidas del verano y también los caballeros, quieren mejorar su silueta.

Hay ofertas de Otoño que consisten en hacer todo el ejercicio que no se ha hecho durante el verano. Está de moda lo de la expresión corporal. Hay que tener expresión corporal.

Antes era de mal gusto tener expresión corporal. En las damas quedaba desvergonzado y en los caballeros quedaba afeminado. Aquí el único que tenía expresión corporal era Castelar, que se agitaba lo suyo en los discursos y agitado quedó en las estatuas. En cuanto a las señoras, aparte de doña María Guerrero, nadie se permitía tener expresión corporal, o era una cómica, o era una viculina o era una cabra que tiraba al monte.

Lo correcto era ser un bacalao momificado. Los políticos, en todo caso, tenían más expresión corporal que las damas y los hombres más expresión corporal que las mujeres. Ahora es al contrario. Los políticos españoles han ido haciéndose más hieráticos, más secos, menos expresivos corporalmente e incluso verbalmente y hubo unos años —los famosos años cuarenta, que llegan hasta los sesenta— en que el pueblo español careció de expresión corporal.

En tanto que los políticos han ido perdiendo expresión corporal, las mujeres, los españoles, han ido ganando en este sentido, de modo y manera que cada vez mueven mejor sus cuerpos y tienen más expresión corporal y ya se les entiende todo y lo que no se les entiende, se les transparenta.

A mí no me parece mal que la mujer haya ganado en expresividad corporal, pero me gustaría que los caballeros que hacen o quieren hacer política fuesen más expresivos corporal y verbalmente, de modo que supiésemos más cosas los que apenas disfrutamos de expresión corporal. En general éste es un país que, visto desde fuera, debe dar la sensación de poca expresión corporal y hay que venir a España, como vienen los turistas, para comprobar que nuestras mujeres, por ejemplo, disfrutan cada día de mayor expresión corporal. No hay más que ir al Molino de Barcelona o al Videot de Madrid para disfrutar de la expresión corporal de las nacionales y oriundas.

Por ciento cinco pesetas diarias te hacen en Madrid un tratamiento completo de expresión corporal y mejoramiento de la silueta. Es una oferta de otoño. Treinta sesiones de gimnasia adelgazante. Diez sesiones de vibración y corrientes farádicas. Diez sesiones de auténtica sauna finlandesa. Una limpieza de cutis completa. Ocho masajes faciales. Dos hidrataciones de piel. «Peeling» corporal (desescamación, nutrición e hidratación del cuero).

Y sólo por ciento cinco pesetas.

### ULTIMA HORA DEPORTIVA

## GARATE, ABANDONO LA CONCENTRACION

Alicante (Alfíl). — Una contrariedad se ha producido hoy en el cuartel general de la selección española: el ariete del Atlético de Madrid, Garate, ha tenido que abandonar la concentración, al acusar fuertes molestias en los abductores.

De momento y según nos ha manifestado Kubala esta noche, no se cubrirá la baja del delantero atlético, continuando en el hotel "Sidi-San Juan" los 25 jugadores restantes.

Tal como estaba programado, los seleccionados españoles se trasladaron esta tarde a Benidorm, donde efectuaron un ligero entrenamiento, en el campo municipal de aquella ciudad turística. Al regresar a Alicante, ya anochecido, Kubala y Biosca, acompañados de los jugadores, giraron visita al estadio "Rico Pérez", comprobando el buen estado del terreno de juego y la espléndida iluminación. De todo ello hicieron cumplido elogio técnicos y jugadores, y antes de las nueve de la noche ya se habían instalado de nuevo en el hotel.

Mientras se pateaba el césped, cambiaron impresiones con el seleccionador nacional y nos facilitó, tal como nos había prometido por la mañana, la alineación que inicialmente saltará al terreno de juego mañana, para enfrentarse a los búlgaros. Nos dijo que tenía dos dudas, que no resolvería hasta el mismo momento de salir al campo: el lateral derecho y el extremo izquierdo. Para

## NOTICIAS AL CIERRE

### DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Cifra). — El «Boletín Oficial del Estado», publicará mañana, miércoles, entre otras las siguientes disposiciones: Presidencia del Gobierno. — Orden por la que se modifican las bases generales de la acción concertada para la producción nacional de ganado vacuno de carne. = Agricultura. — Resolución por la que se fijan los valores base de importación de ganado bovino para el cuarto trimestre del presente año.

### RIÑONES ARTIFICIALES PARA TURISTAS HOLANDESES, EN GRAN CANARIA

Las Palmas de Gran Canaria (Cifra). — Diez riñones artificiales han sido enviados desde Holanda al Sur de la Isla de Gran Canaria, junto con diverso personal médico, para atender a cincuenta y seis súbditos de aquel país, enfermos crónicos de dicha viscera, que han venido a pasar catorce días de vacaciones en el archipiélago. El personal clínico procede de diversas entidades de Seguros y de la propia Seguridad Social holandesa. Los riñones artificiales han sido adquiridos por algunas fundaciones creadas en los Países Bajos para los enfermos de este tipo, en general, se calcula que el coste de la operación oscila entre los siete y los ocho millones de pesetas, siendo de notar que el coste del viaje es pagado por cada uno de los pacientes.

### ULSTER: MUERTOS EN SEIS AÑOS

Belfast (Irlanda del Norte) (Efe). — El número de muertos ocurrido en Irlanda del Norte desde que comenzaron los disturbios en 1969 hasta ahora es de 1.332, según cifras oficiales publicadas hoy. En este año, y a pesar de la tregua que se mantiene entre los provisionales del «IRA» y las Fuerzas de seguridad, el número de muertos se eleva a 188, de los que 173 eran civiles, 6 policías, uno reservista de la Policía, 6 soldados británicos y 2 miembros del Regimiento de Defensa del Ulster.

### MAS CHOQUES ARMADOS EN EL LIBANO

Beirut (Efe). — Milicianos rivales se han enfrentado tiroteándose reciprocamente con morteros y ametralladoras en las afueras de Beirut, ciudad dominada por el miedo, cuya población se apresuró a recogerse rápidamente antes del anochecer. La Policía ha informado que, por lo menos, cuatro personas han resultado muertas, y otra, herida, con lo que se eleva el número de víctimas habidas en los choques esporádicos ocurridos entre cristianos del ala derecha y milicias musulmanas, a trescientos setenta y cinco muertos, por lo menos, y a seiscientos cincuenta heridos. Testigos presenciales han manifestado que los intercambios de disparos de morteros y ametralladoras han estallado inmediatamente después del anochecer entre el suburbio cristiano de Ain Rummaneh y el musulmán-contiguo de Chiah, en el Este de Beirut.

### TECNICOS USA AL SINAI

Washington (Cifra). — El Senado norteamericano dio el primer paso en la aprobación definitiva del envío de 200 técnicos en electrónica a la península del Sinaí para que vigilen el acuerdo interino de paz entre Egipto e Israel. El Comité de relaciones exteriores aprobó por un voto de 10 contra dos el envío de estos técnicos norteamericanos, pero añadió una enmienda que deja sin efecto éste a menos que el Congreso apruebe los acuerdos entre Washington y Tel Aviv. El texto de la resolución del comité del Senado es muy parecido al ya pasado por otro Comité de la Cámara, que establece que la cuestión de los técnicos "no significa que otros acuerdos con Israel por parte de Washington estén aprobados". Una vez aprobado el envío de los técnicos norteamericanos al Sinaí por la Cámara y el Senado el Pleno, el presidente Ford podrá firmar la ley y enviar inmediatamente a los 200 técnicos voluntarios para que comience a tener efecto el acuerdo interino de paz entre Israel y Egipto.

### PISTOLERO Y SEQUESTRADOR, REDUCIDO

Nueva York (Efe). — Un pistolero que tenía secuestradas a diez personas en un Banco de esta ciudad, se rindió cuan-

do un policía le sorprendió por la espalda. Ray Olson, de 28 años, pedía a cambio de la liberación de los rehenes la puesta en libertad de Patricia Hearst. Ninguno de los rehenes sufrió daños.

### NO HABIA PERDIDO EL ABRIGO

Nueva York (Efe). — La Emperatriz Nagako del Japón perdió ayer su abrigo en Nueva York cuando visitaba al alcalde de la ciudad, Abe Beame, en su residencia oficial. Cuando el Emperador Hiro Hito y la Emperatriz Nagako habían terminado una comida con Beame, el alcalde neoyorkino se quedó de una pieza al comprobar que no aparecía por ningún sitio el abrigo de seda marrón de su ilustre huésped. Los sirvientes de la mansión del alcalde buscaron la pieza en todos los pisos del edificio teniendo el sonrojado Beame que excusarse ante la imperial pareja prometiendo un abrigo nuevo para la Emperatriz Nagako. Pero horas más tarde se descubrió que el abrigo imperial no se había perdido en ningún momento. Una camarera de la Emperatriz que no hablaba inglés había llevado en su brazo el abrigo sin saber que todo el mundo estaba buscándolo.

Hágase suscriptor de  
**Diario de Burgos**  
rellenando este boletín

D. ....  
Población ..... N.º .....  
Calle .....  
Piso ..... Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS  
a partir del día (1) ..... del mes de .....  
de 1975 por un período de .....  
(mes, trimestre, semestre o año).

(1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.  
PRECIOS DE SUSCRIPCION: Capital: 212 ptas. al mes.  
Fuera de la capital: Trimestral, 625 ptas.; Semestral,  
1.250 ptas.; Anual, 2.500 ptas.

NOTA.—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un período de tres meses como mínimo.

## COSAS VEREDAS

### POR CULPA DE UN SUSPENSO, LE CREYERON MUERTO

Palma de Mallorca (Logos). — Ha quedado definitivamente aclarada —la culpa de todo la ha tenido un suspenso— la aventura del joven manacorrense Pedro Vert Mayol, que hace una semana se temió hubiera desaparecido ahogado en una gruta submarina de la costa mallorquina de Cala Murala y que ha aparecido en Francia.

Según ha manifestado hoy su padre al diario «Ultima hora» lo sucedido fue motivado por el trauma y la contrariedad que a Pedro le produjo el reciente examen de COU en el que fue suspendido. Después de simular su desaparición que hizo pensar lo peor, adquirió ropa nueva y se trasladó a Palma desde donde emprendió viaje hacia Barcelona para pasar seguidamente a Francia. No encontró dificultades dirigiéndose al Monasterio de Taize, que regentan unos religiosos y en donde ya había estado hace dos años.

Pedro se ha quedado allí para pasar unos días y reponerse de esta aventura, que parece va a terminar felizmente.

### DOS CASTILLOS POR SETENTA MIL PESETAS

Valencia (Logos). — El próximo día 31, el patrimonio del Estado sacará a subasta en la Delegación de Hacienda dos castillos.

Uno, el de Bolbaite, de 568 metros cuadrados y el otro de Ruaya, en término municipal de Cortes de Pallas. El precio de licitación para el primero es de 56.800 pesetas y para el segundo, de 178 metros, es de 14.102 pesetas.

### SE PROHIBE EN MALAGA LA CIRCULACION DE PERROS Y GATOS

Málaga (Cifra). — Ha quedado prohibida la circulación y tránsito de perros y gatos por una circular del gobernador civil que aparece hoy publicada en el «Boletín Oficial de la provincia», como continuación de las que ya dictase la misma autoridad con fecha 5 y 12 de Agosto último, a fin de contrarrestar el brote de rabia surgido en Málaga y del que oportuna mente dio cuenta la Dirección general de Sanidad.

En el artículo segundo de la circular se dice textualmente que «se prohíbe la circulación y tránsito de perros y gatos de otro término municipal a otro y la salida de los mismos fuera de la demarcación provincial, si no van acompañados de la correspondiente autorización».

En otros artículos se especifican las normas a que habrán de atenerse los animales y veterinarios titulares y se indica también que la Policía de Tráfico comprobará y fiscalizará en las vías interurbanas que los animales que se transporten en vehículos provistos de la autorización correspondiente para circular.